



tree-ne~spiegel

Informationen aus den Gemeinden Oeversee, Sieverstedt, Tarp • Mai 2015 • Nr. 470

FREIBAD SIEVERSTEDT

Am 23. Mai 2015 wird es ab 13 Uhr für die Saison 2015 eröffnet. Am Eröffnungstag ist der Eintritt frei. Die DLRG führt das alljährliche Staffelschwimmen durch, der DRK-Ortsverband verkauft Kaffee und Kuchen. Kioskbetreiber Christian Gill hält zum regulären Kiosk-Sortiment ein leckeres Angebot vom Grill bereit.

Der Freundeskreis Freibad Sieverstedt e.V., der Betreiber des Bades ist, hält das Naherholungsziel seit mehr als 10 Jahren durch ehrenamtliches Engagement attraktiv. Neben der regelmäßigen Pflege der Anlage werden immer wieder Neuerungen und Umgestaltungen vorgenommen. In diesem Jahr wurde das Gelände aus Sicherheitsgründen eingezäunt, die Dehnungsfuge im Schwimmerbecken ist saniert und neue Sitz- und Liegegelegenheiten in Beckennähe sind gestaltet worden. Für die Schlüsselschwimmer wurde ein Unterstand direkt am Becken errichtet, in dem sich umgezogen werden kann und wo Sachen wettergeschützt in Sichtweite abgelegt werden können. Alle anfallenden Arbeiten werden ehrenamtlich und mit möglichst geringem Kostenaufwand durchgeführt.

Bereits im Februar können in jedem Jahr Saisonkarten gekauft werden. Der Freundeskreis veranstaltet dazu ein geselliges Beisammensein mit Grillwurst und Punsch. Weitere Möglichkeiten, Jahreskarten zu erwerben, bestehen am Eröffnungstag und an regelmäßigen Terminen während der Saison. Durch die attraktive Lage und familienfreundliche Preise nutzen besonders gern Familien mit kleineren Kindern das Angebot. Eine Familie mit zwei und mehr Kindern bis 18 Jahre zahlt beispielsweise 80 Euro für die Saison. Für Einzelkarten zahlen Erwachsene 40 Euro, Jugendliche 25 Euro. Zusätzlich besteht für Jahreskartenbesitzer die Möglichkeit des Früh- und Spätschwimmens. Dafür bekommen Interessierte gegen 10 (FFS-Mitglieder) bzw. 25 Euro (FFS-Nichtmitglieder) einen Schlüssel, mit dem sie morgens von 6-10 Uhr und abends von 20-22 Uhr das Bad nutzen können. Tageskarten kosten 3,00 Euro für Erwachsene und 1,50 Euro für Kinder und Jugendliche.

Während der Schulzeiten ist das Bad in der Woche ab 14 Uhr geöffnet, am Wochenende und in den Ferien bereits ab 13 Uhr. Während der regulären Öffnungszeiten sorgen die Wachgänger der DLRG für Sicherheit. Die Abwärme

Fortsetzung Seite 2

TARPER FREIZEITBAD

Nach beinahe acht Monaten Wartezeit ist es endlich wieder so weit: Das Tarper Freizeitbad öffnet seine Pforten für 129 Tage. Warmes, sauberes Badewasser, fleißiges und freundliches Personal, eine super gepflegte Anlage lädt zum Besuch ein. Nun hoffen alle auf einen schönen Sommer. Dies und Unfallfreiheit wären der Garant für eine erfolgreiche Badesaison 2015.

Das meiste bleibt wie es sich in den letzten Jahren bewährt hat. Die Öffnungszeiten, die Eintrittspreise und die angebotene Wassertemperatur sind Konstante. Allerdings gibt es auch einige Änderungen: Das Kassensystem ist neu. Nach der Saison wird das gesamte Wassernetz für 120 000 Euro erneuert und bei möglicher Förderung eine Dachsanierung durchgeführt. Für diese Maßnahmen werden Fördergelder beantragt.

Auch für die Zukunft sieht es gut aus. So wurde bei der letzten Gemeindevertretersitzung beschlossen, den Vertrag mit „Nord-Bäder GmbH“ um fünf Jahre zu verlängern. Bäder Nord stellt sicher, dass das Bad von einer staatlich geprüften Schwimmaufsicht geleitet wird. Das hatte sich in den letzten zwei Jahren bewährt.

Zum Personal gehören drei Kassenkräfte, acht Badeaufsichten, drei Innenreinigungskräfte, zwei Außenreinigungskräfte und zwei Techniker. Insgesamt wird die Badesaison wieder ca. 511 000 Euro kosten, von denen bei 60 000 Besuchern, dies wäre eine gute Saison, etwa 120 000 Euro wieder an Eintrittsgeldern herein kämen. Den Rest muss die Gemeinde aus dem Topf „Zentralörtliche Mittel“ und aus dem eigenen Haushalt ausgleichen. Wie sagen die Gemeindevertreter seit Jahren: „Das Bad ist uns lieb und teuer“.

Die Badesaison 2015 wird vom 1. Mai bis zum 6. September gehen. Ab sechs Uhr in der Frühe können die „Frühbader“ mit einem Zusatzbeitrag das Bad nutzen. Zu dieser Zeit sind auch die Badeaufsichten vor Ort. Ab acht Uhr bekommen Badegäste mit Dauer- bzw. Mehrfachkarten Einlass durch das automatisierte Kassensystem. Außerhalb der Ferien ist die Kasse ab 13 Uhr geöffnet, während der Ferien ab 7.45 Uhr. Abends wird werktags um 20 Uhr, an Sonn- und Feiertagen um 19.30 Uhr geschlossen. Einzelbesucher ohne Eintrittskarte müssen außerhalb der Ferien vormittags klingeln. Dann kommt die

Fortsetzung Seite 2

RAUS AUS
DER STUBE...



REIN INS
WASSER...

Vorgestellt: Süderhackstedt

In dieser Serie stellen sich monatlich die Gemeinden der Ämter Eggebek und Oeversee vor



Gemeinde im Amt Eggebek

Bürgermeister: Carsten Seemann

Fläche: 1.015 ha

Einwohnerzahl: 333 (Stand 31.03.2014)

Ortsteile: Süderhackstedt, Koxbüll, Achtert

Holt, Mühlenberg, Süderhackstedt-Ost

Schule: Grundschule Klein Jörl

Kindertagesstätte:

Kommunale Kindertagesstätte Bunte Welt, Klein Jörl

Die Gemeinde liegt im Kirchspiel Eggebek-Jörl

Name und Ort der Kirche:

St. Katherinen-Kirche Klein Jörl

Landwirtschaftliche Betriebe: 5

Gewerbliche Betriebe: 21

Feuerwehren:

Freiwillige Feuerwehr Süderhackstedt

Internetadresse: www.amt-eggebek.de



Foto: Peter Mai

Freibad Sieverstedt Fortsetzung von der Titelseite

der Sieverstedter Biogasanlage sorgt für eine konstante Wassertemperatur von 25°, ein Vorteil auch an bedeckten Tagen.

Zusätzliche Angebote sind in jedem Jahr das „Ferienschwimmen“, dabei lernen Kinder schwimmen und können das Seepferdchen und auch weitere Schwimmabzeichen absolvieren. Durchgeführt wird es von der DLRG in den Sommerferien. In diesem Jahr findet das Ferienschwimmen in den letzten beiden Ferienwochen statt. Außerdem findet in jedem Jahr ein „Aquafitness“-Kurs statt. Anne Jessen leitet diesen beliebten Kurs, in dem gelenkentlastend Muskelkraft und Ausdauer gefördert werden. Termine werden im Schwimmbad durch Aus-hänge bekanntgegeben.

Während der Saison führt der Freundeskreis an jedem ersten Samstag im Monat einen „Verschönerungstag“ durch. Dabei werden die Grünflächen gepflegt, notwendige Reparaturen und kleinere Arbeiten durchgeführt. Nicht nur Mitglieder, sondern alle, denen der Erhalt des Bades am Herzen liegt, sind aufgefordert, ein wenig Zeit und Arbeit zu investieren, damit das Freibad Sieverstedt noch lange bestehen kann und ein beliebtes Freizeitziel in der Region bleibt.



Freizeitbad Tarp Fortsetzung von der Titelseite



Badeaufsicht, kassiert und lässt ein. 15 Minuten vor Schließung ist das Wasser zu verlassen. Durch das neue Kassensystem können alte Mehrfachkarten nicht mehr ausgelesen werden. Deshalb müssen sich Inhaber von nicht abgebildeten Eintrittskarten an der Kasse melden, wo diese dann umgetauscht werden. Diese Regelung gilt nur noch in diesem Jahr, danach werden sie ungültig. Termine zum Vormerken: Am 28. August gibt es eine „Pool-Party“ zum Abschluss der Sommerferien. Weiter: In den Sommerferien gibt es wieder die Anfängerschwimmkurse für Kinder ab vier Jahre, bei denen alle Kinder, die angemeldet werden, auch einen Platz bekommen.

100. Steinpatenschaft im Arnkiel-Park vergeben

„Ich freue mich, dass ich heute die einhundertste Urkunde für eine Patenschaft an euch übergeben kann“, sagt Uwe Ketelsen, Vorsitzender des Förderkreises Arnkiel-Park in Munkwölstrup. Arnold Rossen sei Mitglied im Förderkreis und habe sich seit Jahren um die Pflege der Anlagen auf dem Parkgelände gekümmert und auch im Vorstand aktiv mitgearbeitet. Mit den einhundert Patenschaften seien etwa 40000 Euro in die Kasse des Förderkreises geflossen, die dann auch laufend wieder in die Parkanlage investiert werden konnten. So seien unter anderem Bankgarnituren, ein Infostand, ein Fahnenmast und ein Erlebnispavillon angeschafft worden. „Insgesamt hat das rekonstruierte Langbett 136 Steine im Wert von 300 bis 700 Euro, die für Patenschaften vergeben werden können“, sagt Uwe Ketelsen.

„Ich habe schon länger den Wunsch gehabt, eine Steinpatenschaft zu erwerben“, sagt Arnold Rossen. Jetzt habe ein runder Geburtstag, auf dem er sich eine Spende für den Arnkiel-Park - statt Geschenke - gewünscht habe, den Entschluss für eine Patenschaft beschleunigt. Zusammen mit seiner Frau Karin hat er sich für den Stein Nr. 131 im Wert von 300 Euro entschieden, wofür er heute die Urkunde entgegennehmen konnte.

Der Arnkiel-Park ist eine archäologisch - landeskundliche Parkanlage mit sieben vorgeschichtlichen Grabanlagen, wovon ein Langbett in den Jahren 2000 bis 2002 vom archäologischen Landesamt ausgegraben wurde und im Jahr darauf nach alten Vorlagen rekonstruiert wurde. Vom damals gegründeten Förderkreis wurde das etwa zwei ha große Gelände zu einem vielbesuchten Park ausgebaut und unterhalten. Der Förderverein hat 105 Mitglieder. In den Sommermonaten finden wöchentliche Führungen statt, die erste am Sonnabend, den 2. Mai um 10.30 Uhr. Gruppenführungen können jederzeit nach Anmeldung unter Tel. 04602-403 stattfinden.



Die Urkunde für die 100. Steinpatenschaft wird überreicht, v.l. Karin Rossen, Arnold Rossen, Uwe Ketelsen



Führungen im Monat Mai

Sonnabend, den 2. Mai um 10.30 Uhr mit Katja Ketelsen

Freitag, den 15. Mai um 17.00 Uhr mit Arnold Rossen

Sonnabend, den 30. Mai um 10.30 Uhr mit Elke Möwert-Hoffmann

Freitag, den 5. Juni um 17.00 Uhr mit Dr. Hayo Haupt

Gruppenführungen können jederzeit bei Uwe Ketelsen unter Tel. 04602-403 angemeldet werden.

Veranstaltungshinweise

des Naturschutzvereins Obere Treene e.V. und des Naturschutzvereins Mittelangeln e.V.

Am **Samstag, den 9. Mai** lädt Ursula Niss vom NABU Flensburg in Kooperation mit dem Naturschutzverein Obere Treenelandschaft um 14 Uhr zu einer Frühjahrs-Wanderung durch die Fröruper Berge ein. Treffpunkt ist auf dem Parkplatz der Kiesgrube Frörupsand.

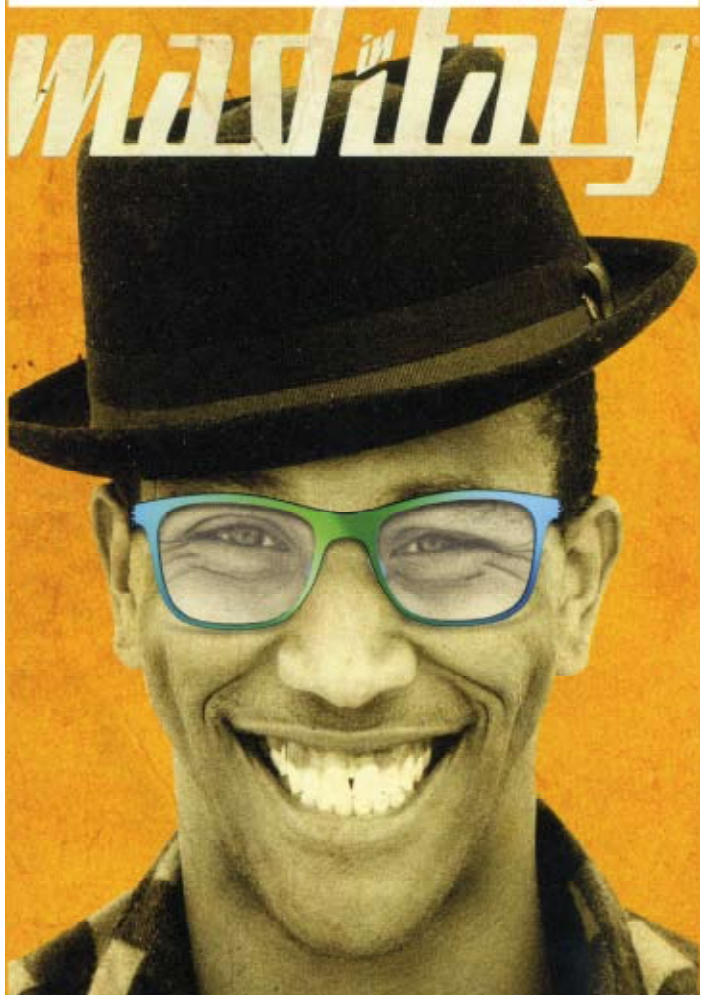
Am **Mittwoch, den 20. Mai** führt der Naturschutzverein Mittelangeln durch das Naturschutzgebiet Hechtmoor. Treffpunkt ist um 19 Uhr auf dem westlichen Parkplatz am Moor, Moorstraße von Havetoftloft aus.

Im Rahmen des Naturerlebnismontats 2015 „Jetzt aber raus mit Euch“ lädt Andrea Thomes vom Naturschutzverein Obere Treenelandschaft in Kooperation mit der vhs Sörup/vhs Mittelangeln am **Sonntag, den 31. Mai** zu einem naturkundlichen Streifzug über die Binnendüne am Treßsee ein. Treffpunkt ist um 10 Uhr an der Straße „Zur Heide“ zwischen Augaard und Juhlschau, vor der Infotafel „Binnendünenlandschaft nördlich des Treßsee“. Die Führung kostet pro Person 2,00 € (Kinder bis 12 Jahre sind frei). Um eine Anmeldung unter Telefon 04635 -294802 bei der vhs Sörup wird gebeten.

Weitere Führungen unter www.oberetreenelandschaft.de, Aktuelles, Veranstaltungen.



Tel.: (04638) 1010
Stapelholmer Weg 17
24963 Tarp
Mo-Fr 9.00-12.30
Mo, Di, Do, Fr 14.30-18.00
Sa 9.00-12.00
Mittwochs nachmittags und
außerhalb dieser Zeiten
nur nach Vereinbarung



Hochwertige Hörgerätebatterien
alle Größen 6 Stück statt 7.00 nur 3,⁹⁹ €

**Schlüssel aller Art**

SCHLÜSSELSERVICE

in Tarp
nur bei



Görrissen

Tarp · Industriestr. 1 · Tel. 0 46 38 / 8 95 20

Redaktionsschluss
für die Juni-Ausgabe
ist am 15. Mai 2015

treene-spiegel

Faschinen aus Frörup für den Küstenschutz

Derzeit sieht man in Frörupsand und anderswo auf den vom Sturm gezeichneten Waldflächen viele dieser zusammengestellten Bündel, den Faschinen, die für manchen Betrachter etwas skurril daher kommen. Aus dem Reisig der umgefallenen und abgeernteten Bäume werden von den Faschinenbindern kleine Bündel zusammen gefasst, die dann später als Erosionsschutz und zur Landgewinnung an der Nordseeküste zum Einsatz kommen.



Mit den Faschinen werden die Lahnungen im Watt gebaut, mit deren Hilfe die Strömung beruhigt wird und die Schwebstoffe zum Setzen gebracht werden. Faschinen werden ansonsten beim Bau von Böschungen und im Wasserbau zur Ufer- oder Gewässersohlenbefestigung genutzt. Zur Festigung von Böschungen werden die Faschinen rautenförmig mit Pflocken auf den Hang genagelt. Anschließend werden sie mit Oberboden abgedeckt. Dabei wirken

sie auch als Drainage.

Für die Faschinen werden die vorhandenen Zweige verwendet, die mit einem speziellen Messer, dem Faschinenmesser, zurecht geschnitten werden. Die Nadeln bzw. das Laub verbleiben auf der Fläche. Für die Waldflächen hat es den Vorteil, dass Platz geschaffen wird für die neu zu pflanzenden Laubbäume. B.Gottburg

Naturschutzverein Obere Treenelandschaft

Rentensprechstunden

Die Rentensprechstunden finden jeweils am ersten Montag im Monat von 8.30 bis 12.00 Uhr im Großen Sitzungssaal statt. Die Sprechstundentermine für die nächsten Monate sind wie folgt vorgesehen:

04.05.2015, 01.06.2015, 06.07.2015

Um Wartezeiten am Beratungstag zu vermeiden, ist mit dem Versichertenberater Herrn Michael Klatt unbedingt vorher telefonisch (04636-1316) ein Termin zu vereinbaren.

Terminabsprachen: Montag bis Freitag von 9.00 bis 12.00 Uhr und von 15.00 bis 18.00 Uhr.

Mitteilungen des Standesamtes

Beim Standesamt Oeversee wurden folgende Personenstandsfälle beurkundet, bei denen die Betroffenen bzw. Angehörigen sich mit der Veröffentlichung einverstanden erklärt haben. Entsprechende Erklärungen liegen dem Standesamt vor.

Sterbefälle:

17.03.2015 Lotte Mäueler geb. Friemann, Tarp

19.03.2015 Karl Weiß, Tarp (Standesamt Flensburg)

26.03.2015 Rudolf Neuendorf, Tarp (Standesamt Flensburg)

07.04.2015 Anny Otzen geb. Jürgensen, Sieverstedt

Kunsthandwerkermarkt in Süderschmedeby

Auch in diesem Jahr kommen über 150 Kunsthandwerker zu Pfingsten nach Süderschmedeby, um ihre Produkte auf dem Markt rund um die ehemalige Galerie Hansen zu präsentieren. Seit 1982 existiert der Markt und ist einer der wenigen in Deutschland, auf dem nur professionelle Kunsthandwerker zugelassen sind. In gewohnt entspannter Atmosphäre bietet sich hier den Besuchern ein umfassender Überblick über professionelles Kunsthandwerk. Hier finden Sie hochwertige Arbeiten u. a. aus den Bereichen Keramik, Kleidung, Schmuck und Skulpturen. Auf der Suche nach Ledertaschen, Gebrauchs- oder Figurenkeramik, Tafelbrettern, Klangobjekten, Druckstempeln, Kaleidoskopen, Holz- oder Metallobjekten für den Garten wird man hier fündig. Zahlreiche Kunsthandwerker bieten zudem

Mitmach-Aktionen für Kinder an. Die jüngsten Marktbesucher können sich im Korbflechten, Bernsteinschleifen, Zinn gießen, Drucken oder Weben ausprobieren. Daneben können sich Kinder aber auch schminken lassen oder sich von den Figuren und Geschichten des Wikingerpuppentheaters in die Welt der nordischen Mythologie entführen lassen. Am Pfingstsonntag um 9:30 Uhr findet in der Pfingstscheune wieder ein Gottesdienst statt. Für das leibliche Wohl der Marktbesucher ist natürlich auch gesorgt. Der Markt in Süderschmedeby ist von Samstag bis Montag (23. – 25. Mai) jeweils von 10-18 Uhr geöffnet. Für eine geringe Gebühr stehen Parkplätze direkt am Marktgelände zur Verfügung. Der Eintritt ist wie immer frei.

SPENDE
BLUT.

SPENDE
BLUT 
BEIM ROTEN KREUZ

www.DHK.de 0502 11 949 11

Spruch des Monats:

*Nehmen Sie die Menschen wie sie sind,
andere gibt es nicht.*

Konrad Adenauer

Bernd Carstensen

Fleischerfachgeschäft
Tarp, Dorfstraße
Tel. 04638-4 51

Spargel-Zeit
Landrauchschinken
aus eigenem Rauch 100 g € **1,69**
vom Fachmann
Wir schlachten selbst!

Hitzefrei

Jetzt sofort zu Ford.
Klimaanlagen-Wartung
inkl. Neubeaufüllung
€ **59,-** zzgl. Mat.
Rein. Rauf. Runter. Raus.

Ihr FordHändler Besser ankommen 

Görrissen
Industriestr. 1
Tarp 0 46 38/8 95 20



Wir gratulieren Geburtstage im Mai 2015

Gemeinde Oeversee

Heinz Albrecht	01.05.1939	An der Beek 26
Nikolay Petersen	02.05.1930	Sankelmarker Weg 33
Hermann Nielsen	12.05.1934	Eselweg 2
Magdalena Klimaschewski	13.05.1930	Tarper Straße 1
Wilhelm Jacobsen	15.05.1933	Stapelholmer Weg 47
Christine Schneider	17.05.1927	Barderup-Ost 22
Anita Schöning	20.05.1936	Langacker 12
Christa Thordsen	21.05.1938	Munkwolstruper Weg 35

Gemeinde Sieverstedt

Asta Ross	05.05.1932	Norderholz 5
Walter Ross	20.05.1928	Norderholz 5
Lisa Metzger	29.05.1933	Schleswiger Straße 11

Gemeinde Tarp

Erika Sommer	05.05.1939	Stapelholmer Weg 61
Annemarie Pauls	06.05.1940	Eichenkratt 46
Herta Kruse	09.05.1926	Wanderuper Straße 3
Käthe Zietan	09.05.1937	Im Wiesengrund 7
Luise Ebsen	11.05.1938	Johannisburger Straße 48
Nikolaus Hippel	14.05.1939	Wanderuper Straße 3
Hans Erwin Nissen	16.05.1930	Am Schwimmbad 7
Marga Spanner	17.05.1938	Teichrosenweg 13 H
Karl Otto Schmidt	20.05.1931	Flensburger Straße 15
Johanna Frieda Hippel	20.05.1935	Wanderuper Straße 3
Marianne Kolbe	20.05.1944	Otterweg 10 B
Magdalena Hahn	20.05.1929	Treenering 15
Hildegard Neugebauer	21.05.1923	Jerrishoer Straße 6
Monika Sander	21.05.1943	Eichenkratt 26
Oskar Hansen	21.05.1944	Wanderuper Straße 4
Klaus Sander	24.05.1938	Eichenkratt 26
Anneline Nissen	26.05.1936	Hermann-Löns-Straße 20A
Hans Börensen	29.05.1929	Wanderuper Straße 21

Schulnachrichten Tarp



Seit nunmehr sieben Monaten arbeitet sprichwörtlich unter dem Dach der Alexander-Behm-Schule (ABS) in Tarp die erste Oberstufe des Berufsbildungszentrums Schleswig (BBZ), Zeit eine Zwischenbilanz zu ziehen. Die Einführungsstufe im 11. Jahrgang führt die Schüler zunächst in das wissenschaftliche Arbeiten der gymnasialen Oberstufe ein. In der Qualifikationsstufe kann dann nach der 12. Klasse die Fachhochschulreife, nach der 13. Klasse das Abitur erlangt werden. Anfangs ruckelte es hier und da

Abitur in Tarp – eine Zwischenbilanz



Dörte Wolff ist die Leiterin der Oberstufe. Vor den Ferien wird in der letzten Stunde auch einmal ein gemeinsames Frühstück eingeschoben

noch ein bisschen, mittlerweile haben sich aber die Schüler an die andere Arbeitsform gewöhnt, denn es hat sich gezeigt, dass sowohl die ABS als auch die Eichenbachschule in Eggebek, beide Kooperationschulen des BBZ, die Schüler gut auf die Oberstufe

vorbereiten.

Wer hart arbeitet, braucht auch eine Pause und so ging es in der Woche vor Weihnachten mit den anderen 11. Klassen des BBZ auf Klassenfahrt nach Jochgrimm in Italien. Etwa 270 Jugendliche stürm-

ten die Ski-Piste und lernten ihre Mitschüler und Lehrer von einer ganz anderen Seite kennen.

Von Beginn an war es ein Anliegen beider Schulen, die Zusammenarbeit zu vernetzen. So besuchten Schüler beider Schulen gemeinsam den Tag der beruflichen Bildung im BBZ wie auch den Berufe-Parcours der ABS, es wurden Unterrichtsbesuche in der Oberstufe angeboten, beim der Tag der offenen Tür Projekte aus dem Unterricht präsentiert. Und so ist es auch für die Zukunft geplant, wenn die zukünftige 18wt in Tarp nach den Sommerferien eingeschult wird. Das Profil Wirtschaft mit Betriebswirtschaft/ Rechnungswesen, Controlling und Deutsch als Fächer mit erhöhtem Anforderungsniveau wird beibehalten, so wie es die Eltern und Schüler seinerzeit abgestimmt haben.

Das Team für die neue Klasse steht bereits und freut sich auf die neue Klasse. Die Schülerzahlen stehen noch nicht ganz fest, da das Verfahren aufgrund der neuen Aufnahmebedingungen noch nicht abgeschlossen ist. Wer jetzt noch Interesse an dem Besuch der Oberstufe in Tarp verspürt, sollte sich also auch jetzt noch bei einer der beteiligten Schulen melden. Selbstverständlich ist auch jederzeit eine Hospitation, die eine Entscheidung erleichtert bzw. erst ermöglicht, nach Absprache möglich.

Zum 1. September 2015 stellt die Gemeinde Oeversee eine

Reinigungskraft (w/m)

für die Schulsreinigung in der Grundschule Oeversee ein. Gesucht wird eine freundliche und zuverlässige Kraft für eine sozialversicherungspflichtige Teilzeitbeschäftigung mit einer durchschnittlichen regelmäßigen Arbeitszeit von wöchentlich 12:40 Stunden an Schultagen. Außerdem sind jährlich insgesamt 16 Grundreinigungsstunden in den Schulferien zu leisten.

Die Bezahlung richtet sich nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD), Entgeltgruppe 1.

Schwerbehinderte Bewerberinnen und Bewerber werden bei entsprechender Eignung bevorzugt berücksichtigt.

Wenn Sie Interesse haben, freuen wir uns auf Ihre schriftliche Bewerbung bis zum 1. Juni 2015 an den Bürgermeister der Gemeinde Oeversee, Tornschauer Str. 3-5, 24963 Tarp.

Für Rückfragen steht Ihnen Bürgermeister Ralf Bölck gerne telefonisch zur Verfügung, Telefon: 0151/56339159.

„Min to Hus“
Ambulanter Pflegedienst

Jetzt auch in TARP für Sie unterwegs

Ambulante
Alten- & Krankenpflege

0461-999 389 60 | Gerhard-Hauptmann-Str. 1, Flensburg | min-to-hus.de

Insektenhotel für die Bio-AG

„Wir sehen das als Initialzündung“, erklärte der Biologielehrer der Alexander-Behm-Schule Dr. Alexander Kohly. Gerade hatten er und die Schüler der Bio-AG aus den Jahrgangsstufen neun und zehn von Britta Gottburg und Dr. Carl Most vom Naturschutzverein Obere Treenelandschaft ein „Insektenhotel“ überreicht bekommen. Weitere ökologische Maßnahmen im Schulbereich sollen den Biologieunterricht an der Schule ergänzen.

Nur die Jungen der Bio-AG konnten teilnehmen, die Mädchen leisten gerade ein außerschulisches Betriebspraktikum ab. Die bisher durchgeführten Arbeiten waren „Knochenarbeit“. Ein im Wege stehender Baum war gefällt worden, die Wurzeln mussten entfernt werden. Da brach schon mal der Stiel des privaten Spatens ab. Am Ende sollen im Innenhof der Schule Pflastersteine entfernt, Versiegelungen aufgehoben und dafür mehr Natur geschaffen werden. Gerne sollen zum Insektenhotel in gefundenen Hartholzstücken Löcher gebohrt, leere Hülsen, Schilfgras oder ähnliches ausgelegt werden, damit Insekten hier weitere Unterschlupfmöglichkeiten finden.

Für kommende insektengerechte Blütenpflanzen hatte Britta Gottburg auch gleich eine Tüte mit Samen für 34 verschiedene Pflanzenarten mitgebracht. Diese Samen werden auf die neu angelegten Beete ausgesät. In Kürze soll alles von Wildbienen und anderen Insekten bezogen werden. Nahrung werden sie dann in den neuen Wildblumen und Kräutern finden, sich sicher bald heimisch fühlen und für den Biunterricht der Zukunft praktisches Anschauungsmaterial liefern.

Schulmensa mit Bestnoten, aber wie?

Am 17. März musste Bärbel Conradi mit einigen Hilfskräften die Mensa der Alexander-Behm-Schule alleine schmeißen. Ute Römke und Sarah Schmulke besuchten das Fachforum Schulcatering bei der Messe Internorga in Hamburg. Die Mensa bietet durch frisch zubereitetes Essen zwar schon ein sehr gutes Niveau im Bereich der Schulessen, aber regelmäßige Fortbildungen sorgen immer



für einen neuen Blick auf Details, die noch optimiert werden können. So ging es durch sechs Foren von der Vegetarischen Küche bis zum Schulessen der Zukunft.

Fazit: Die Mensa der Alexander-Behm-Schule ist auf einem guten Weg. Frisches Essen ist Standard, vegetarische Alternativen gibt es schon an jedem Tag und am Drumherum wird immer wieder gearbeitet: Wunschesen, Essen-Specials ...

Die neueste Errungenschaft:

Ein Kaffeevollautomat, an dem sich die älteren Schüler und Erwachsenen bedienen können. Von Latte bis Espresso ist alles zu einem günstigen Preis möglich. Damit erhöht sich der Aufenthaltswert für die älteren Mensanutzer deutlich und die Oberstufenschüler/innen können die Lernpause mit einem Trendgetränk versüßen.

Aus der Geschäftswelt

Wechsel bei Harry-Brot

„Frisch wie Harry“ steht am großen LKW, der etwa 18 Tonnen Brot geladen hat. Dieser ist einer von drei Sattelzügen, der jeden Tag 33 Paletten mit je 60 Kisten Brot von der Großbäckerei in Schenefeld bei Hamburg anliefern. Von hier werden die 150 verschiedenen Artikel in 100 000 Brotpaketen dann ausgeliefert. Seit 14 Jahren gibt es die Harry-Brot Vertriebsstelle in Tarp, die all die Jahre von Heiko Perlewitz geleitet wurde. Jetzt findet ein einschneidender Personalwechsel statt. Perlewitz nimmt die 63-Jahre-Regelung in Anspruch. Sein Nachfolger wird der 40-jährige Sascha Kapitzky.

„Seit 40 Jahren habe ich mit Brot zu tun“, sagt ein sich auf seinen Ruhestand freuender Heiko Perlewitz. Nach Jahren bei Rix-Brot und Wendeln-Brot kam er vor 25 Jahren zu Harry-Brot. Zuerst leitete er die Vertriebsstelle in Husum, bevor 2001 die neue in Tarp gebaut wurde. „Husum war zu klein geworden und Tarp bot tolle Möglichkeiten mit nahem Autobahnanschluss, einem 5 000 qm Grundstück und großer Unterstützung durch die Verwaltung“, erinnert er sich. Seine Arbeit habe ihm immer Spaß gemacht, auch wenn sie fordernd war. „Jeden Tag 272 Abladestellen mit 18 LKW beliefern lassen, 30 Mitarbeiter führen, alles in Eigenregie leisten, da hat man schon zu tun“, gibt er seinem Nachfolger mit auf den Weg. Aber auch seine Hobbys im Vorstand von Flensburg 08 und die guten Verbindungen zu allen möglichen Gruppierungen im ländlichen Raum hat er gerne gepflegt.

Sascha Kapitzky wohnt in Schuby, ist dort verheiratet und Vater eines Sohnes. Er ist gelernter Einzelhandelskaufmann, der 14 Jahre für eine Handelsagentur im Lebensmittelbereich arbeitete. Seit



Sascha Kapitzky (links) übernimmt zum 1. April die Harry-Brot Vertriebsstelle im Tarper Industriegebiet von Heiko Perlewitz

dem 1. Juli 2014 ist er bei Harry-Brot. Er darf sicher etwas später aufstehen als seine Auslieferungsfahrer. Diese müssen um zwei Uhr in der Nacht am Arbeitsplatz sein, um ihre LKW zu beladen und dann die Brotpakete in ganz Schleswig-Holstein bis zur Geschäftsöffnung auszuliefern und Brot, welches nicht verkauft wurde, zurückzunehmen. „Ich freue mich auf meine neue Aufgabe, wir machen hier einen Jahresumsatz in Höhe von 11 Mio. Euro“, sagt er mit dem Bewusstsein für die Verantwortung. Mit Blick auf seinen Vorgänger weiß er, dass er in große Fußstapfen tritt, aber mit einem leckeren Harry-Brot zum zweiten Frühstück wird er es wohl schaffen. Weitere Infos unter www.harry-brot.de.

Mit Erfolg zur eigenen Firma

Seminar für Existenzgründung in Schleswig am 5. und 6. Juni 2015

Das Interesse am Thema Selbstständigkeit in der Region Flensburg/Schleswig ist nach wie vor hoch. Und so sind auch die Existenzgründungsseminare der Wirtschaftsförderungsgesellschaft WiREG und der Nord-Ostsee Sparkasse stets sehr gut besucht. Der nächste Termin findet am 5. und 6. Juni 2015 in Schleswig statt.

Die WiREG begleitet in Beratungsgesprächen oder Seminaren viele Existenzgründer bei der Umsetzung ihrer Ideen. Durch die Unterstützung von Fachreferenten und erfahrenen Beratern bieten die Seminare einen guten Überblick und hilfreiche Tipps für die weiteren Schritte.

Zentrale Themen der zweitägigen Veranstaltung sind die Erstellung des Businessplanes, Finanzierungs- und Fördermöglichkeiten, Marketingüberlegungen, Informationen zum Steuerrecht sowie rechtliche Fragen. Ein Erfahrungsbericht rundet das Informationsangebot ab. Während der Pausen besteht ausreichend Gelegenheit zum Austausch mit anderen Seminarteilnehmern und den Referenten. Die Teilnahme ist kostenfrei. Da die Teilnehmerzahl begrenzt ist, werden die Anmeldungen in der Reihenfolge ihres Eingangs berücksichtigt. Das Seminarprogramm ist unter www.wireg.de erhältlich.

Anmeldung und weitere Informationen: Andrea Kislat, WiREG Flensburg/Schleswig, Fon 0461-9992208, kislat@wireg.de www.wireg.de

Treenespiegel für die Jugend



Ev.-luth. Kirchengemeinde Tarp



Die Kirchenstrolche

Ev. Kinder-Gruppe - Wir machen viel, macht einfach mit! Infos 04638/2136839
WANN NEU! Immer mittwochs von 15.00–16.30 Uhr (außer in den Schulferien)

WO: Im ev. Gemeindehaus am Pastoratsweg und an jedem letzten Donnerstag im Monat Treffen in der Versöhnungskirche

ALTER: alle Kinder im Grundschulalter

Zu dem abwechslungsreichen Programm gehört: Abenteuer, Theaterspielen, Filme anschauen, biblische Themen bearbeiten, Kirchenbesuch, basteln, backen, singen, Spiele spielen und mehr...

Es freut sich auf Euch Euer Kirchenstrolche-Team

Einladung zur Kinderkirche

Hallo, liebe Kinder, wusstest ihr, dass die Kirche ein ziemlich spannender Ort sein kann? Es gibt dort nämlich einiges zu erkunden... Habt ihr Lust auf Entdeckungsreise zu gehen. Kommt doch mal vorbei!

Nächste Kinderkirche in der ev. Versöhnungskirche findet am 27. Mai ab 15.00-16.30 Uhr statt.

Wir freuen uns auf Dich!

Dein Kindergottesdienstteam

Jugendfreizeitheim Tarp

am Schulzentrum · Telefon 0 46 38 - 89 87 43

ÖFFNUNGSZEITEN

Montag-Donnerstag: (bis 16:00 Ganztagschule)

16:00 - 19:30 Uhr Offener Treff ab 9 Jahre

Freitag:

13:00 - 19:30 Uhr Offener Treff ab 9 Jahre

JUGENDFREIZEITHEIM PROGRAMM MAI

- 01.05. geschlossen...aber, wir sind auf dem Mai-fest zu finden, mit unseren leckeren Fruchtcocktails
- 05.05. 16:30 Uhr SKIP-BO Turnier
- 07.05. 16:30 Uhr Darts
- 07.05. 18:00 Uhr Dance4fun
- 08.05. 14:00 Uhr „Backtag“ (bitte vorher anmelden!)
- 12.05. 16:30 Uhr Mai-Bingo
- 14.05. Feiertag geschlossen
- 15.05. geschlossen
- 19.05. 16:30 Uhr Spiele-Abend
- 21.05. 18:00 Uhr Dance4fun
- 21.05. 16:30 Uhr Karaoke
- 22.05. 14:00 Uhr „Backtag“ (bitte vorher anmelden!)
- 26.05. 16:30 Uhr Mau-Mau Zockerei
- 28.05. 18:00 Uhr Dance4fun
- 28.05. 16:30 Uhr Tischtennis bei Schwarzlicht
- 29.05. 14:00 Uhr „Backtag“ (bitte vorher anmelden!)

Dance4fun! Für JEDEN ab 9 Jahre, der Lust hat zu tanzen. Über die Leinwand werden Tanz- und Videomusikclips gezeigt, übe Schritte und Moves...oder bewege und tanze wie es Dir Spaß bringt!

Jugendgruppe Immer donnerstags

Treffen immer um 17.00-19.00 Uhr im ev. Gemeindehaus Pastoratsweg 3 in Tarp

Na, öfter mal Langeweile? Am Donnerstagabend nichts vor? Dann bist du bei uns genau richtig! Wir bieten dir jede Woche wieder ein Exklusivprogramm!

Du fragst dich: „Hm, Jugendgruppe...was macht man da eigentlich? Muss ich da hin?“ Quatsch! Wir machen nur, wozu wir Lust haben: Wir kickern, gucken Filme, spielen Karten, quatschen, chillen, kochen und, und, und. Und ganz wichtig ist: Die Jugendgruppe ist keine Verpflichtung - davon hast du sonst schon genug. Sieh es als netten Zeitvertreib! Also: Nix wie hin! Wir freuen uns auf jeden Fall auf dich!

Liebe Grüße, die Teamer der Jugendgruppe

Ev.-luth. Kirchengemeinde Oeversee-Jarplund

Abschied

Liebe Kinder und Jugendliche,

nach jetzt drei Jahren als Jugendwart der Kirchengemeinde Oeversee-Jarplund möchte ich meinen Abschied zum 31. Mai 2015 bekannt geben. Als ich am 15. Mai 2012 meine Arbeit auf einem mir bis dahin unbekannten Tätigkeitsfeld antrat, war für mich eines immer klar, ich möchte, dass es den Kindern und Jugendlichen, die zu uns kommen, gut geht, dass sie Spaß haben und gerne immer wieder zu uns in die Gruppen kommen möchten.

Neben den alltäglichen Programmen konnten wir auch andere Veranstaltungen mit euch teilen. Kinderfreizeiten, Disco, Fasching, Jubiläumsfeste und noch viele weitere. An all das werde ich mich auch immer freudig zurückerinnern, denn die letzten drei Jahre waren ausnahmslos mit einer meiner beruflichen Höhepunkte.

Bedanken möchte ich mich bei Pastorin Joos und Pastorin Koring, Ines Matho und dem gesamten Kirchengemeinderat für die tolle Zusammenarbeit sowie für die Chance, die sie mir als Jugendwart gegeben haben. Auch bei den Kinder, Jugendlichen und Eltern möchte ich mich bedanken, es war immer super, wenn ihr dabei wart und es brachte wirklich sehr, sehr viel Spaß. Ebenso danke ich Wiebke Wellhausen, die immer das Programm in Munkwolstrup aufrechterhalten hat. Mein größter Dank, wenn es überhaupt möglich ist, sich zu bedanken, geht an die Teamer, die mich in den drei Jahren immer und bei allem unterstützt haben. Ohne euch wäre alles das, was in den letzten drei Jahren veranstaltet wurde, nicht möglich gewesen. Es ist nicht selbstverständlich, dass junge Menschen sich mehrfach in der Woche, Tage am Stück oder am Wochenende so sozial und professionell engagieren, wie ihr. Ihr habt meinen allergrößten Respekt, vielen Dank für die tolle Zeit!

Zum Abschluss möchte ich noch sagen, dass es wirklich schön war so viele, neue, unterschiedliche Menschen kennengelernt zu haben und vor allem,

Einladung zu den diesjährigen

Kinderbibeltagen (Ki-Bi-Ta)

11. und 12. sowie 13. Mai 2015 - Montag, Dienstag und Mittwoch

Liebe Kinder!

„Gott sagt zu dir: Ich hab dich lieb. Ich wär so gern dein Freund!“

Und das, was du allein nicht schaffst, das schaffen wir vereint.“

Diese Strophe aus einem bekannten Kinderlied wird in unserem Gemeindehaus am Pastoratsweg erklungen. Denn wir laden alle Kinder im Grundschulalter herzlich ein am 11. und 12. sowie am 13. Mai zu unseren diesjährigen Kinderbibeltagen („Kibita“). Wir werden Geschichten aus der Bibel von Paulus hören und dazu singen, spielen und basteln.

Treffpunkt erster Tag: Montag, 11. Mai: Ev. Gemeindehaus am Pastoratsweg von 15.00 bis 18.00 Uhr. Auf Euer Kommen freut sich Pastor Bernd Neitzel und das Ki-Bi-Ta-Team

dass auch einige von denen zu meinen Freunden geworden sind. Arne Schatz

Verabschiedung von unserem Jugendwart Arne Schatz
Sonntag, 31. Mai um 18 Uhr, St. Georg Kirche Oeversee

Drei Jahre durften wir einen besonderen Schatz in unserer Kirchengemeinde ha-

ben: Unseren Jugendwart Arne Schatz. Er hat in Jarplund und Oeversee viel auf die Beine gestellt, sich für die Belange der Jugendlichen und Kinder eingesetzt und war zudem Ansprechpartner für unsere große Zahl an Teamern. Leider wird er die Kirchengemeinde am 31. Mai verlassen. Wir wollen ihn an diesem Tag verabschieden und ihm alles Gute und Gottes Segen für seine neue Tätigkeit wünschen. Im Anschluss laden wir zu einem Stehempfang ein. Dazu eine herzliche Einladung!

In Oeversee:

MoKis - die Montagskinder - für Kinder von 6-14 Jahren montags 16.30 - 18 Uhr im Jugendtreff
Offener Jugendtreff

freitags 15 - 18 Uhr

Abenteuer Kinderkirche

für Kinder von 5-12 Jahren

samstags von 10-12 Uhr im Gemeindehaus

nächster Termin: 30. Mai

In Munkwolstrup: Projektnachmittage

für Kinder von 5-10 Jahren dienstags 16-17.30 Uhr im Gebäude der Freiwilligen Feuerwehr.

Der nächste Termin: 26. Mai





Volkshochschule Tarp

Postfach 10, 24963 Tarp · Geschäftsstelle: im Gebäude der Alexander-Behm-Schule, Klaus-Groth-Str. 29, Tarp · Leitung: Gabriela Heybrock

Tel.: 04638/21 00 38, Fax: 04638/21 02 57 · E-Mail: vhs-tarp@t-online.de · Internet: www.vhs-tarp.de

Bürozeiten (in den Schulferien geschlossen): Mo – Do: 18:00 – 20:00 Uhr

Außerhalb dieser Zeiten sprechen Sie bitte auf den Anrufbeantworter; wir rufen Sie auf Wunsch zurück.

Bitte melden Sie sich rechtzeitig zu jedem Kurs telefonisch oder per Email an, damit wir wissen, ob die Mindestteilnehmerzahl erreicht wird und der Kurs auch stattfinden kann. Bei weniger als 5 Anmeldungen müssen wir Kurse leider absagen. Ausführlichere Kursbeschreibungen stehen auf unserer Internetseite.

MALEN, WERKEN UND GESTALTEN

Malen nach Herzenslust, Kurs T2.05.1

mittwochs 18:45 – 20:45 Uhr, 10 Termine 62 €, Elke Schulz-Obermaier

Mal-Workshop Aquarell, T2.05.3

Sa, 27.06.15, 10 – 14 Uhr, 1 Termin 35 €, Elke Schulz-Obermaier

GESUNDHEIT

Yoga für den Rücken, Kurs T3.01.3

donnerstags 19:15 – 20:45 Uhr, 12 Termine, 57 €, Ilona Sönnichsen

Qigong, Kurs T3.01.1

donnerstags 12 Termine, 57 €, Ilona Sönnichsen
bar, Angelika Goldmann

Yogilates®, T3.01.6.1

donnerstags 9:00 – 10:00 Uhr, 10 Termine, 35 €, Martina Heldt

Klangmeditationsabend, Kurs T3.01.2

Di, 23.06.15, 19:30 – 21 Uhr, 1 Termin, 9 € bar, Bettina Dahlke

NEU! Hip Hop ab 18, T3.02.7.1

montags 19:00 – 20:00 Uhr, 12 Termine, 48 €, Michelle Praedel

NEU! Jazzdance ab 50+, Schnupperkurs, T3.02.7.2

montags 18:00 – 19:00 Uhr, 5 Termine, 20 €, Michelle Praedel

NEU! ZUMBA® Schnupperkurs am Sonntag,

Kurs T3.02.13 Einstieg noch möglich

So, 26.4.15, 11 – 12 Uhr, 3 Termine, 12 €, Juana Riepe

NEU! ZUMBA® am Sonntag, Kurs T3.02.14

So, 31.05.15, 11 – 12 Uhr, 7 Termine, 28 €, Juana Riepe

ZUMBA®, Kurs T3.02.8

montags 18:30 – 19:30 Uhr, 12 Termine, 48 €, Juana Riepe

ZUMBA®, Kurs T3.02.9

dienstags 18:30–19:30 Uhr, 12 Term., 48 €, Heideleh, Jerishoe, Britta Heybrock

ZUMBA®, Kurs T3.02.10

dienstags 20:05 – 21:05 Uhr, 12 Termine, 20 € für Mitglieder des TSV Eintracht Eggebek, 44 € für Nichtmitglieder, Sporthalle Eggebek, Doris Anthonisen

ZUMBA®, Kurs T3.02.11

mittwochs 18 – 19 Uhr, 11 Termine, 44 €, Doris Anthonisen

ZUMBA®, Kurs T3.02.12

mittwochs 19:15 – 20:15 Uhr, 11 Termine, 44 €, Doris

Anthonisen

SPRACHEN

Dänisch für Anfänger ohne bzw. mit geringen Vorkenntnissen (neu), T4.3.1

montags, 19-20:30 Uhr, 10 Termine, 45 €, Caren Wicka

Dänisch Konversationskurs (neu), T4.3.2

mittwochs, 19-20:30 Uhr, 10 Termine, 45 €, Caren Wicka

Englisch für den Urlaub (neu), T4.06.7

mittwochs 19:00 – 20:30 Uhr, Kursbeginn, wenn genügend Anmeldungen vorliegen, 10 Termine, 45 €, Rüdiger Schniek

Französisch für Anfänger (neu), Kurs T4.08.1

dienstags 19:00 – 20:30 Uhr, Kursbeginn, wenn genügend Anmeldungen vorliegen, 10 Termine, 45 €, Rüdiger

Schniek

Spanisch für den Urlaub (Anfänger mit Vorkenntnissen) T4.22.1

Mo, 04.05.15, 19:00 – 20:30 Uhr, 10 Termine, 45 €, Alexandra Christensen

Spanisch für Anfänger (neu), T.22.2

Donnerstags, 19:00 – 20:30 Uhr, Kursbeginn, wenn genügend Anmeldungen vorliegen, 10 Termine, 45 €, Rita Elizabeth Brauer

COMPUTER

Das iPad sicher bedienen, Kurs T5.01.2

Dieser Kurs bezieht sich nur auf iPads, nicht auf andere Tablets.

Di, 02.06.15, 19 – 20:30 Uhr, 3 Termine, 26 € bar, Matthias Berndsen

Einscannen von Fotos, Kurs T5.01.9.10

Termin auf Anfrage, Frank Jurczyk

Digitale RAW Dateien „entwickeln“, Kurs T5.01.9.11

Termin auf Anfrage, Frank Jurczyk

Dozentinnen und Dozenten gesucht

Wir sind stets daran interessiert, unser Kursangebot zu erweitern. Wenn Sie eine geeignete Befähigung haben und als Dozentin oder Dozent für die Volkshochschule tätig werden wollen, melden Sie sich bitte im VHS-Büro.

Was aus Comic-Zeichnungen werden kann

Immer Donnerstag und Freitag wird es in den Räumen der Familienbildungsstätte (FBS) bunt. Die Malkurse unter dem Titel „Freie Malerei“ finden mit sechs bis acht Damen und einem Herren statt. Gila Wichmann leitet diese. „Wir treffen uns seit Jahren, finden das Malen in der Gemeinschaft so toll“, sagen alle. Sie kommen aus Flensburg, Tastrup, Freienwill, Süderschmedeby und aus Tarp. Hans Hensen vertritt die Farben der Männer, ist Hahn im Korb. Jetzt zeigen sie ihre frischen Bilder zu einem Thema, was ihnen am Anfang überhaupt nicht schmecken wollte.

„Bisher lagen unsere Schwerpunkte eigentlich darin, nur mit Farben und Materialien frei und offen zu arbeiten“, erklärt die Kursleiterin Gila Wichmann. Vor einigen Wochen gab sie dann das Thema, Comics zu zeichnen vor, was durchgehend Proteste hervor rief. „Aber wir wollten nicht immer gegen Gila reden, deshalb haben wir es ertragen und mitgemacht“, erklärt eine Kursteilnehmerin. Als es dann an die Ideenfindung und erste Diskussionen ging wurden die Vorbehalte weniger. Jeder arbeitete an dem Thema. Bilder wie Geist aus der Flasche, Max und Moritz, Bushaltestelle oder Reiselust und auch Selbstportraits entstanden. Nun sind die Ergebnisse zu sehen, verändern die Flure in der FBS. Die Skepsis hat sich in Begeisterung gewandelt. „Wir haben ganz viel voneinander gelernt, die Arbeit in der Gruppe macht Spaß und Gila schubst



Die Freitagsguppe zeigt ihre Ergebnisse aus dem Kurs „Comics“. Ganz links die Kursleiterin Gila Wichmann, rechts Hans Hensen, der Vorzeigemann

Stefan's Fahrerschule



**Intensivkurs
in den
Sommerferien:
Jetzt
informieren!**

KOMPETENT | FLEXIBEL | ZUVERLÄSSIG

Stapelholmer Weg 23 | 24963 Tarp | ☎ 04608-971717

www.stefans-fs.de

**Fachpraxis
für Podologie**

Bianka Schmidt

**Medizinische und
Diabetische Fußpflege**

Friedrich-Hebbel-Str. 8–10

24963 Tarp · Tel. 04638-8997164



Erwachsenen- bildung

jeden an“, sagen die Teilnehmer. Einige gehen noch weiter: „Gila hat den bestimmten Zauber, die kann einen überzeugen, auch wenn man sich wehrt“. Die Ergebnisse aus der Schubserie können sich sehen lassen. Die Bilder können während der Öffnungszeiten in der FBS angeschaut werden.

• Familienbildungsstätte • TARP

Schulstraße 7b · 24963 Tarp
Telefon 0 46 38-78 85 · Fax 8113
Bürozeiten Mo-Do 10-12 Uhr + Do 18-20 Uhr
Beratung: Freitag nach Anmeldung

Kursangebot im Mai 2015

Basisangebot

Im Folgenden finden Sie einen Ausschnitt aus unserem Angebot. Viele dieser Angebote bieten wir mehrfach zu unterschiedlichen Zeiten und an unterschiedlichen Tagen an. Aktuelle Informationen entnehmen Sie bitte auch unserem Schaukasten am Mühlenhof. Unsere Anmeldebedingungen und viele weitere Angebote finden Sie im Programmheft und unter www.DGFeV.net. Klicken Sie bitte den Reiter „Wir über uns“ an.

Gerne informieren wir Sie ausführlich unter 04638 7885.

0101 Geburtsvorbereitung (9x 1,5h)

Kostenträger ist Ihre Krankenkasse.

0102 Säuglingspflege (1x 6h, 42,-/Paar)

Für werdende Eltern

0103 Rückbildungsgymnastik (8x 1,25h)

Ab der 6. Woche nach der Entbindung (mit Kind)

Kostenträger ist Ihre Krankenkasse bei Beendigung des Kurses bis zum vollendeten 9. Lebensmonat Ihres Kindes.

0104 Babymassage nach Leboyer (5x 1h, 27,-)

Ab der 6. Woche bis zum Krabbelalter

0105 Babytreff (4x 1,5h, 10,-)

Bis zum 12. Lebensmonat mit Eltern

Offener Treff (1x 1,5h, 3,-)

0106 PEKiP® (10x 1,5h, 59,-)

Für Eltern und Kinder im 1. Lebensjahr

0108 Erste Hilfe am Kleinkind (1x 3h, 16,-)

Für Erwachsene

0201 Kinderspielstube (6x 1,5h, 18,-)

Für ein- bis zweijährige Kinder mit Eltern

0202 Mini-Club (6x 2h, 23,-)

Für zwei- bis dreijährige Kinder mit Eltern

0306 Aquarellmalerei (5x 1,5h, 26,-)

Für Kinder ab 10 Jahren und Jugendliche

0403 Liebegleitung auf der Gitarre (8x 0,5h, 22,-)

Für Kinder ab 8 Jahren, Jugendliche und Erwachsene

0404 Ballettunterricht (10x 45 min, 35,-)

Für Kinder ab vier Jahren und Jugendliche

0408 Melody Chimes Choir (je 1h)

Für Jugendliche und Erwachsene

0510 Freie Malerei (6x 2h, 34,-)

Für Jugendliche und Erwachsene

0801 Gesunde Säuglingsernährung (1x 3h, 11,50)

Für Erwachsene

0806 Yoga (10x 1,5h, 53,-)

Für Jugendliche und Erwachsene

0807 Fit für den Tag (5x 1,5h, 26,-) Für Erwachsene

1001 Frauentreff am Mittwoch Für Erwachsene

1006 Selbsthilfegruppe für Krebskranke

Für Erwachsene

Ausstellung Freie Malerei

Zum Vormerken:

Rückbildungsgymnastik mit Kind (8x 1,25h)

Ab der 6. Woche nach der Entbindung (mit Kind) Kostenträger ist Ihre Krankenkasse bei Beendigung des Kurses bis zum vollendeten 9. Lebensmonat Ihres Kindes. Der Kurs startet am 20. Mai, 10.30 – 11.45 Uhr

Aus der Region

Veranstaltungshinweise

des Fördervereins Mittlere Treene e.V.

Am Sonntag, den 3. Mai gibt es in Kooperation mit dem vom Bundesamt für Naturschutz ausgerufenen Wandertag „Biologische Vielfalt“ eine zweistündige Führung durch den Frühlingswald des Büschauer Forstes. Treffpunkt ist um 10 Uhr auf dem Parkplatz am Stapelholmer Weg, etwas Mitte Büschauer Forst, ehemals „Daniels Haus“ (GPS: N54.5916 E9.3555).

Am Sonntag, den 10. Mai gibt es von 10 bis ca. 13 Uhr eine Sonderführung durch den Archepark am Treenetal bei Eggebek. In Kooperation mit dem neuen BFN-Projekt „BlütenMeer 2020“ wird vor dem Rundgang durch den Archepark Wiebke Busch von der Stiftung Naturschutz Schleswig-Holstein die Arbeit in der Archegärtnerei ausführlich vorstellen. Eine weitere, reguläre Führung durch den Archepark findet am Sonntag, den 24. Mai von 10 bis 12 Uhr statt. Treffpunkt ist jeweils am Eingangstor des Archeparks. Anreise über die L247 zwischen

Eggebek und Kleinjörll. Vom Ortsausgang Eggebek Richtung Kleinjörll auf der Hauptstraße nach 1 km hinter dem Heidehof der Familie Vahrenkamp links abbiegen und bis zum Ende des Weges durchfahren.

Ebenfalls sonntags, am 10. Mai und am 24. Mai, lädt der Förderverein Mittlere Treene e.V. zu einer zweistündigen Besichtigung durch die Heide Tüdal ein. Treffpunkt ist um 15 Uhr am Haupteingangstor des ehemaligen Tanklagers am Stapelholmer Weg (L247) zwischen Tarp und Eggebek.

Die Führungen werden von Andrea Thomes, der Umweltpädagogin des Fördervereins Mittlere Treene e.V., geleitet. Die Führungen sind kostenfrei (eine Spende ist gerne willkommen).

Darüber hinaus besteht für Gruppen die Möglichkeit, unter der Tel. 0461 – 480 84 29 oder über die E-Mail-Adresse: a.thomes@web.de einen Extratermin für eine Führung durch den Archepark oder durch die Heide Tüdal zu vereinbaren.

Weitere Führungen im Sommerhalbjahr unter www.mittertreene.de, Aktuelles.

„Grünen Binnenland“ blickt auf erfolgreiches Jahr zurück

Zu seiner ersten Jahresmitgliederversammlung begrüßte der im Vorjahr neu gewählte Vorsitzende Hans-Hermann Clausen die Mitglieder des Vereins „Gastgeber im Grünen Binnenland“. Er freute sich über die rege Teilnahme und das damit verbundene Interesse an der Vereinsarbeit.

In seinem Grußwort stellte der stellvertr. Bürgermeister, Rolf-Dieter Lippert kurz die Gemeinde Wanderup vor und begrüßte die Zusammenarbeit mit dem Tourismus. Dass diese Zusammenarbeit klappt, erläutert Hans-Hermann Clausen in seinen weiteren Ausführungen. Der Verein ist in der Region gut eingebunden und hat für seine Mitglieder – Vermieter und Gemeinden im Grünen Binnenland – verschiedene Aktivitäten gemeinsam mit der Gebietsgemeinschaft Grünes Binnenland und der ETS GmbH durchgeführt. Die Veranstaltungen zum Thema Quartiersgestaltung, Service und Recht im Tourismus stießen auf großes Interesse bei den Vermietern und wurden begeistert angenommen. Ebenso ein Ausflug nach Flensburg mit Stadtführung und anschließender Schifffahrt. Auch die von der Gebietsgemeinschaft initiierten Vermieterfilme wurden als innovativ und zukunftsweisend gesehen.

Hans-Hermann Clausen berichtete weiter, dass die

Zahl der Vermieter bereits zum zweiten Mal in Folge gestiegen ist. Neue (meist jüngere) Mitglieder übersteigen die – meist altersbedingten – Kündigungen und beeinflussen die Altersstruktur positiv.

Dieses zeigte sich auch bei den Wahlen: Heike Manthei (1. Stellvertr. Vorsitzende), Marianne Budach (Kassenwart) und Anita Reinhold (Beisitzer) wurden einstimmig wiedergewählt. Für die bis dahin unbesetzten Posten weiterer Beisitzer konnten Karin Hansen aus Gammellund und Norbert Menke aus Tarp gewonnen werden. Kassenprüfer wurde Gabi Heine.

Im Tourismusbericht der Gebietsgemeinschaft berichtete Marianne Budach über die abgelaufene Saison 2014 mit einer sehr guten Auslastung der Quartiere. Auch die Saison 2015 läuft gut an.

Der angekündigte Beitrag „Vom Kiesabbaugebiet zur geplanten Seenlandschaft“ fiel wegen Erkrankung des Referenten aus. Für 2015 plant der Verein am 17.06.2015 einen Ausflug nach Husum mit Stadtführung und am 19.08.2015 einen Grillabend bei Bauer Jensen in Hünning unter Mitwirkung des Shantychor Tarp „De Treeneschipper“.

Marianne Budach



Es macht Ihnen Spaß,
für den Treenespiegel
zu schreiben und
Sie haben manchmal
Zweifel, ob Sie Ihre
Beiträge der
Redaktion optimal
liefern?
Machen Sie sich schlau
mit der CD für
Autoren, die es
kostenlos beim Verlag
gibt. Adresse siehe
Impressum auf
Seite 32.

Garagentore

Vordächer

Fliegengitter

Markisen

Rollläden

Verglasung

Tischlerarbeiten

Reinhard

Paris

HOLZ- U. KUNSTSTOFFTECHNIKER UND TISCHLERMEISTER

Fenster & Türen Tarp

☎ 0 46 38 - 79 06

Siemensstraße 1
24963 Tarp
www.paris-tarp.de

Vernetzte Mobilität in der ETS



Diskutierten in Erfde-Bargen über Mobilität im ländlichen Raum (v.l.n.r.): Knut Voigt, Christine Carstensen, Ulrich Thon, Bibeth von Lüttichau, Hauke Klünder, Petra Tautorat, Michael Mäurer, Dr. Sebastian Krug, Eva Teckenburg, Meike Thormählen, Peter Johannsen, Ute Babbe, Horst Rudolph, Anne-Kathrin Marggraf, Stefan Ploog, Hans Glüsing, Lutz Schnoor und Karsten Jasper

Die AktivRegion Eider-Treene-Sorge möchte die Mobilität im ländlichen Raum klimafreundlich weiterentwickeln. Zu diesem Zweck trafen sich am Montag, 23. März, 19 Vertreter von Nah.SH, Kreisen, Ämtern und AktivRegionen beim ersten Arbeitskreis Mobilität. Im Sitz der Eider-Treene-Sorge GmbH, dem Stapelholm-Huus in Erfde-Bargen, kamen sie zu einer Grundlagendiskussion zusammen, bei der Planung, Zielgruppen und alternativen Mo-

bilitätsangeboten (wie z.B. Dorfautos, Bürgerbusse und Carsharing) im Fokus standen.

Mit Hilfe von externen Gutachtern soll ein Mobilitätskonzept entwickelt werden, dass über die Nationale Klimaschutzinitiative und die AktivRegion Eider-Treene-Sorge finanziert werden kann. Ziel ist die langfristige, klimaschonende Verbesserung von Mobilität im ländlichen Raum.

Von den Dänen lernen – und umgekehrt

Tourismusprojekt „VisitGudenå“ besucht Flusslandschaft Eider-Treene-Sorge

Sechs Tourismusfachfrauen aus dem zentralen Jütland (Dänemark) kamen für drei Tage zu Besuch in die Eider-Treene-Sorge-Region. Die Delegation aus Dänemark vertritt sieben Großkommunen mit dem gemeinsamen Tourismusprojekt „Visit Gudenå“. Der Fluss Gudenå ist mit 160 Kilometern der längste Fluss in Dänemark. Er soll interessanter für Natururlauber wie Kanuten, Wanderer und Angler werden.

Ziel des Projektes ist es, den Fluss als zusammenhängendes Touristenziel vermarkten und die touristische Wertschöpfung in den sieben Kommunen an der Gudenå zu steigern. Ein wichtiger Ansatz ist die Orientierung an positiven Beispielen und der Aufbau eines Netzwerks im In- und Ausland. „Wir kommen zu euch, um zu sehen, wie man Wasserwege touristenfreundlich nutzen kann“, erklärte Nadia Mogensen vom Tourismusbüro Visit Viborg.

Bei der Gestaltung der Rundreise durch das Dreistromland wurde das regionale Netzwerk voll ausgeschöpft.

Die Begrüßung übernahm Uwe Paulsen, Fährmann bei der Bargener Fähre und „ein echter Fachmann“ für die Eider, den Fluss, der der Gudenå von der Größe her am nächsten kommt.

Ein Besuch bei der Naturschutzstation Bergenhusen durfte natürlich nicht fehlen. Schließlich lieben viele Dänen die imposanten Vögel – in Jütland gibt es nur sehr wenige von ihnen. In Schwabstedt warteten schon Birgit Pauli und Diane Grunow, die sich einen Trailer mit Stand-up-Paddelbrettern angeschafft haben. Unter dem Namen SUP-Port vermieten sie ab dieser Saison die Paddelbretter auf Eider und Treene. Annemarie Kvist, Entwicklungsberaterin bei der Entwicklungsgesellschaft Midtjysk Turisme, traute sich bei einer steifen Brise aufs Surfbrett. Gerd Del-

le von der DLRG Schwabstedt war auch vor Ort, wurde aber nicht gebraucht – Kvist paddelte unter Applaus heil ans Ufer zurück.

Bevor die Projektgruppe den Eulenwanderpfad bei Tarp testen konnte, stellte Marianne Budach von der Gebietsgemeinschaft Grünes Binnenland in Tarp Zahlen und harte Fakten zum Tourismus und die neu gegründete Touristische Arbeitsgemeinschaft vor – sie ist aus den regelmäßigen Arbeitskreisen der 14 lokalen Tourismusvereine entstanden. 4830 Betten werden in der Region angeboten – sie werden jährlich für ca. 1,1 Mio. Übernachtungen genutzt. Von der Bruttowertschöpfung, die zusammen mit den 2 Mio. Tagesgästen auf über 100 Mio. Euro geschätzt wird, bleibt etwa die Hälfte in der Region.

Mit dem Besuch von „VisitGudenå“ in der Flusslandschaft Eider-Treene-Sorge ist die Zusammenarbeit keineswegs beendet. Im April werden Yannek Drees und Marianne Budach nach Skanderborg fahren und dort auf der Abschlusskonferenz von „VisitGudenå“ mitdiskutieren und einen Vortrag zu neuen Ideen im Tourismusmarketing halten. Natürlich werden dort auch einige der Imagefilme „Mein Lieblingsplatz in der Flusslandschaft“ und die Vermieterportraits gezeigt, verrät Drees.

Veranstaltungen der Integrierten Station Eider-Treene-Sorge und Westküste

Querbeet durch die Flußlandschaft

Sonntag, 3. Mai

Wer singt denn da? Vogelkundliche Exkursion zum Hohner See und ins an-grenzende Königsmoor. Treffpunkt: 6:00 Uhr, NUZ, ehemaliger Bahnhof, Hohn

Samstag, 9. Mai

Auf Entdeckungstour im Hochmoor Erkunden Sie bei einer geführten Wanderung das Natura 2000-Gebiet Prinzenmoor Treffpunkt: 14:00 Uhr, südlich der B 203 am Eingang des Prinzenmoores

Sonntag, 31. Mai

Zwischen Mooren und Feuchtwiesen Naturkundliche Wanderung durch das Naturschutzgebiet Dellstedter Birkwildmoor Treffpunkt: 9:30 Uhr Ortsausgang Dellstedt Richtung Tielenhemme 200m rechts

Wir bitten bei allen Veranstaltungen um Anmeldung. Regenfeste Kleidung, festes Schuhwerk und ein Fernglas sind empfehlenswert. Die Teilnahme erfolgt auf eigene Gefahr.

Nähere Informationen erhalten Sie bei der Integrierten Station Eider-Treene-Sorge und Westküste, Goosstroet 1, 24861 Bergenhusen Tel.: 04885/902064, Fax: 04885/902065, Mobil: 0175/5753431, naturschutzstation.ets@llur.landsh.de, www.eider-treene-sorge.de.

Treenetaler
SEIT 1960
Wir liefern Ihnen
unsere frischen
Getränke ins Haus.
www.treenetaler.de
☎ 0 46 38-332

**Holzhandel
Plattenhandel
Baustoffhandel**

R. HEIDEMANN
Baulemente u. Holz -
Handelsgesellschaft mbH

Auch Holz?

Kork	Panele	Parkett	Laminat	Leimholz	Spanholz	Spanplatten	OSB-Platten	Isolierstoffe	Bauholz	Nadelholz	Laubholz	Überseeholz	Zäune	Carports	Türen	Fenster
------	--------	---------	---------	----------	----------	-------------	-------------	---------------	---------	-----------	----------	-------------	-------	----------	-------	---------

Süderweg 17
24988 Oeversee/Frörup
Tel. 0 46 38 - 89 600
Fax 0 46 38 - 89 689

HOLZ
e-mail: info@holz-heidemann.de
Internet: www.holz-heidemann.de



Frauentreff

Information und Beratung für Frauen und Mädchen, Eggebek Tel. 04609 / 765

Veranstaltungen im Mai

Anmeldungen und Informationen für alle Veranstaltungen bei Ute Ringel, Tel. 04609-765

Alle unsere Aktivitäten finden in der Seniorentagesstätte in Eggebek statt, sofern nichts anderes angegeben ist.

Nähtreff

Am 02.05.2015 ab 14.00 Uhr findet wieder der Nähtreff statt. Interessierte bitte bei Karin Albert unter der Nummer 046096-682 verbindlich anmelden.

Vortrag

Am 07.05. wird in der Seniorentagesstätte Eggebek ein Vortrag von Karin Hollensen zum Thema „Schreiben – Ein Weg zu mir“ gehalten.

Beginn ist um 20.00 Uhr. Kosten 3 Euro für Mitglieder und 5 Euro für Gäste! Um Voranmeldung wird gebeten

Muttertagsfrühstück

Am 10.05.2015 ist Muttertag. Dazu möchten wir die Mitglieder mit einer Person ihrer Wahl - Mutter, Tochter, Schwiegertochter, Freundin o.ä. - zu einem gemeinsamen Frühstück in den „Gärtnerkrug“ einladen. Kosten 10 Euro für Mitglieder und 15 Euro für Gäste!

Bitte um Anmeldung bei Ute Ringel

Häkeln/Stricken

Am 16.05.2015 ist es wieder soweit! Um 14.00 Uhr ist Anke Lausen bereit, mit uns ein sommerliches Top, einen sommerlichen Loop oder Handstulpen oder?! herzustellen. Anmeldungen bitte bis zum 13. Mai!

Vorankündigung für den Juni 2015

Im Juni findet wieder das beliebte Kochen mit Sünje Thiesen statt. In der Küche der Eichenbachschule wird Leckeres und Schmackhaftes gezaubert. Jeder der drei Abende findet unter einem anderen Motto statt! Um rechtzeitige und verbindliche Anmeldung wird gebeten.

Weiterhin alles Gute vom Vorstand des Frauentreffs

Junge Pfadfinder laden Flüchtlinge ein

Eine Brücke bauen, an der Kletterwand hinauf und trennen, wenn auch nur den Müll, daraus ließe sich ein Menge Symbolik ableiten. „Wir wollten nur etwas Freude und Spaß machen und haben“, sagt Tim Riediger, Verbandsleiter der dänischen Pfadfinder aus Sörup. Er und zehn junge aktive Pfadfinder hatten Flüchtlinge eingeladen, um mit diesen in Kontakt zu kommen, ihnen ein wenig Abwechslung zu bieten und zu zeigen, dass sie Flüchtlinge willkommen heißen.

Am Anfang stand die Idee: „Sollten wir nicht einmal Flüchtlinge und Asylsuchende einladen, einen abwechslungsreichen Tag anbieten und damit zeigen, dass es auch anders geht als häufig negativ in Nachrichten verbreitet“, lautete die Frage. Schnell hatten sich ein Dutzend junge „Spyder“ bereit

erklärt, mitzumachen. An 40 Personen aus Syrien, dem Jemen, Iran, Afghanistan und Albanien waren die Einladungen verschickt worden. Etwa die Hälfte nahm an, darunter eine Familie mit drei Kindern. Den Beginn des Tages machte der „Icebreaker“, ein Kennenlernspiel. Schnell war die anfängliche Scheu überwunden. Einige konnten schon sehr gut deutsch sprechen, vor allem die Kinder. Diese waren auch die Dolmetscher für die meisten, die nur arabisch oder englisch sprechen konnten. Dann wurden drei Gruppen gebildet, immer begleitet von zwei Pfadfindern. Die Aufgaben waren beispielsweise eine Brücke über einen Bach bauen und diesen gemeinsam überschreiten. Beim Memory-Ratespiel mit ganz unterschiedlichen Gegenständen waren die Kinder nicht zu schlagen. Wichtiger waren die Gespräche und das Erklären der Gegenstände, die aus der Region kamen. Auch das Geschmacksspiel mit verbundenen Augen und der Probe von Lakritz, Honig, Brausepulver, Senf oder Kieler Sprotten brachten Eindrücke aus der jetzigen Heimat, intensives Erklären und Diskutieren.

Von Mülltrennung hatten die meisten schon gehört, dass es aber so kompliziert werden kann, hatten die Gäste nicht erwartet. Glas, Papier, Blechdosen, das war leicht. Aber ein Teebeutel, der normalerweise



Mülltrennen in unserer Gesellschaft, für Flüchtlinge aus Ländern, die ganz andere Probleme haben, ein Buch mit dreieinhalb Siegeln. (Tim Riediger mit Pfadfinderhemd)

gedreht werden soll, da er Metall, Papier und organischer Abfall enthält, dass war dann doch zu viel. „Aber wenn die Teilnehmer in Zukunft Müll mit Überlegung behandeln, dann gibt es vielleicht mal weniger Ärger mit dem Vermieter“, erklärt Tim Riediger den Hintergrund dieses Spiels.

Nach der eingelegten Mittagszeit mit Hähnchenkeulen, Salat, Kartoffeln und Obst ging es dann noch zum Krabbenpöhlen ans Lagerfeuer. „Das war ein besonderer Tag“, sagten die Teilnehmer. Die Pfadfinderin Jule Sösemann aus Flensburg war begeistert von diesem Tag: „Es war immer lustig, es gab großes Verständnis von beiden Seiten, wir haben es gerne gemacht und freuen uns über die Resonanz“. Tim Riediger sieht die Berichterstattung und die Willkommenskultur differenziert. „Sicher gibt es einige wirklich böse Entwicklungen, aber was hier in dieser Gegend geleistet wird, ist schon sehr gut“, sagt er. Dabei verweist er auf die Gruppe „Willkommen in Tarp“. Hier wird Hilfe geleistet beim Besuch von Ärzten, beim Deutsch lernen und beim Einrichten von Wohnungen mit Spendensammeln und Verteilen. „Aber ich freue mich besonders, dass bei unserer Maßnahme so viele Jugendliche mitmachen“, so Riediger.

Unsere Zusatzleistungen



KONTAKT

Michael Pleger
Rita Kahlund
Martina Friedrich



VR Bank
Flensburg-Schleswig eG
Ihre Ansprechpartner vor Ort

- » Neumarkt 1, 24937 Flensburg
- » Telefon: 0461 14404-35
- » E-Mail: flensburg@VR-immopoint.de
- » www.vr-immopoint.de

VR-immopoint.de
Eine Initiative Ihrer Volks- und Raiffeisenbanken

In Ihrer Region gesucht:

Mehrfamilienhäuser, Einfamilienhäuser,
Doppelhaushälften, Resthöfe u. v. m.

So wertvoll ist Ihr Haus

Jetzt von unseren Experten den Wert
Ihrer Immobilie ermitteln lassen!
Schnell, zuverlässig, sicher – VR-Immopoint.

Gleich in Ihrer Nähe wohnt der Fachmann, der Ihnen hilft,
wenn Sie spezielle Anliegen haben.

Sie finden ihn hier:

treene~spiegel



Gemeinde Oeversee

Unser Dorf soll sauber werden

An der landesweiten Aktion „Sauberes Dorf“ hat sich auch in diesem Jahr unsere Gemeinde zum wiederholten Mal beteiligt. In einem Flyer hatte sie Bürgerinnen und Bürger um Mithilfe gebeten. Die Resonanz darauf war etwas besser als in den Jahren zuvor, aber bei weitem nicht ausreichend. Erfreulich die Teilnahme vieler Jugendlicher an dieser Gemeinschaftsaktion. An insgesamt acht Treffpunkten trafen sich die Teilnehmer der Aktion, um sich für die Reinigungsaktion einteilen zu lassen und wo erforderlich, über das Suchgebiet abzusprechen. Gleichzeitig gab es Müllsäcke und die obligatorischen Müllgreifer, um auch das letzte Stückchen Müll aus den Hecken heraus zu holen. Die Bandbreite dessen, was da zu finden war, reichte von der Milchtüte über das Verpackungsmaterial für Süßigkeiten, Zigarettenschachteln, Taschentücher, über die Nachlassenschaft von Hunden, verpackt in schwarze Plastiktüten, bis hin zu den sogenannten Flachmännern,



Für die Gemeinde bedankte sich Adolf Brodersen bei den Teilnehmern an der Aktion „Sauberes Dorf“

Bier- und Sektflaschen und mancher „Kömbuddel“. Der ganze Wohlstandsmüll war da zu finden. Am Ende der Aktion waren es mehrere Kubikmeter Unrat, die in den bereitgestellten Containern landeten, um später ordnungsgemäß entsorgt werden. Für die Helferinnen und Helfer gab es im Anschluss an die Sammelaktion die schon traditionelle Erbsensuppe. Damit bedankte sich die Gemeinde bei ihren engagierten Bürgerinnen und Bürgern für die Teilnahme an der Aktion „Sauberes Dorf“.

Osterfeuer in Barderup

Von dem schönen Wetter an den Ostertagen profitierte auch die Freiwillige Feuerwehr Barderup. Auf Hinweisschildern in der Gemeinde hatte sie zum großen Osterfeuer auf den Bolzplatz nach Barderup eingeladen. Die Einladung wurde von

vielen Besucherinnen und Besuchern angenommen. Darunter vielen Kinder. Der viele Regen in den Vorwochen hatte es erforderlich gemacht, die zum Verbrennen „angelieferten“ Weihnachtsbäume und den Heckenschnitt zum Trocknen auseinanderzunehmen. Gleichzeitig sollte damit das Einnisten von Vögeln und Kleintier verhindert werden. Nachdem man es wieder zusammengeschoben hatte, ergab sich ein imponierendes Osterfeuer mit einem Radius



Die Besucher erfreuten sich am Abbrennen des Osterfeuers auf dem Bolzplatz in Barderup

von zirka fünf Metern und einer Höhe von gut drei Metern. Nach dem Anzünden brannte der Haufen lichterloh und schickte seine Qualmwolke weithin sichtbar senkrecht in den Himmel. Über 200 Zuschauer genossen das Schauspiel und wärmten sich am Osterfeuer. Wie in all den Jahren zuvor, hatte auch diesmal die FFW mit einem Grill- und Getränkestand für das leibliche Wohl ihrer Gäste gesorgt. Der Andrang war groß und in den sich gebildeten Warteschlangen wurde die Zeit für einen Plausch unter Nachbarn und Bekannten genutzt.

Open air-Konzert

Das Blasorchester Uggelharde lädt ein am 31.05. um 11 Uhr auf die Terrasse des Restaurants Salz & Pfeffer in Oeversee

Verspielen für Seniorinnen und Senioren

Die Teilnehmerzahlen am diesjährigen Verspielen für Seniorinnen und Senioren ist geringer ausgefallen als in den vergangenen Jahren. In der März-Ausgabe des Treenespiegels war die Einladung zum Verspielen bekanntgemacht worden. Auf der Titelseite mit einem Hinweis, dass die Ausgabe Informationen für Senioren der Gemeinde auf der Seite 18 enthält. Auf der angegebenen Seite dann die Einladung zum Verspielen mit allen erforderlichen Informationen. Da der Treenespiegel an alle Haushalte verteilt wird, durfte man davon ausgehen, dass die Einladung alle Betroffenen erreicht hat. Vergleicht man jedoch die diesjährigen Teilnehmerzahlen mit denen der Vorjahre, kann der Eindruck entstehen, dass die Einladung in manchen Fällen übersehen wurde.

Um die Wege kurz zu halten, hatte man als Veranstaltungsort das Gasthaus Frörup und den Barderup-Krug ausgewählt. Nach Kaffee und Kuchen begann das mit Spannung erwartete Verspielen der Sachpreise. Hier war es wie immer. Neben den Gewinnern gab es an diesem unterhaltsamen Nachmittag auch Teilnehmer, die nur eine Blume aus der Trostrunde mit nach Hause nehmen konnten.

Erwähnenswert auch das besondere Engagement der Seniorenvertreter unserer Gemeinde. Hans-Peter Thomsen, Uwe Ketelsen, Willi Hansen und Klaus Brettschneider mit Ehefrau Hannelore führten das Verspielen durch und sorgten so dafür, dass die „richtig Zahlen“ auf den Spielkarten ankamen.

Spargelessen im Gasthof Henningsen



Der Gasthof Henningsen in Barderup lädt Sie ein zu einem Spargelessen am **Dienstag, 19. Mai 2015 um 19.00 Uhr** zu einem Preis von 18,50 €.

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung bis zum 11. Mai 2015 unter Tel. 0 46 30 / 4 72.

Als bundesweit tätiger Lohnsteuerhilfeverein helfen wir u.a. **Arbeitnehmern, Beamten, Rentnern** im Rahmen einer Mitgliedschaft ganzjährig bei Fragen zur

Lohnsteuer/Einkommensteuer

Lohnsteuerberatungsverband e.V. – Lohnsteuerhilfeverein –
Beratungsstelle: Irisbogen 1, 24963 Tarp
Termine nach Vereinbarung
Tel. 0 46 38 - 899 80 61 www.steuerverbund.de

Tag der offenen Stalltür

17. Mai 2015

In der Zeit von 10 – 16 Uhr laden der Westangler Reitverein und der Reitstall Andresen zu einem erlebnisreichen Tag auf den Reitbetrieb Pumpstr. 2 in Munkwolstrup ein.

Neben verschiedenen Aufführungen mit unseren Pferden und Ponys können unsere kleinen Besucher sich auf der Hüpfburg austoben sich im Ponyreiten probieren oder bei verschiedenen Geschicklichkeitsspielen Punkte sammeln. Außerdem muß bei uns niemand hungern, denn es gibt Grillwurst sowie Kaffee und Kuchen.



Vorschau

Sonntag 10. Mai Frühstück zum Muttertag in der Akademie Sankelmark 10.00 Uhr

Kostenbeitrag Mitglieder 10 €, Gäste 13 €, Anmeldungen bis 4. Mai bei Klaus-Dieter Helle Tel.: 04630-376 od. Bernd Rabe Tel.: 04638-898888, Fahrdienst auf Anfrage

Vorschau Juni

Samstag, 06. Juni

Besichtigung Museum Kupfermühle und Spargelessen

Beratungszeiten

Kreisbüro Schleswig, Stadtweg 49, Schleswig

Neue Telefon-Nummer 04621-48123-00 Fax: 04621-4812310

Dienstag von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und Don-

nerstag 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Büro Flensburg Sprechstunden in Flensburg

Dorotheenstraße 22 (Haus Michael), Mittwoch in den ungeraden Wochen von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr. Telefonische Anmeldung über das Kreisbüro empfehlenswert.

Veranstaltungen

April 2015

Sa., 02.05. Naturschutzverein Obere Treenelandschaft e.V.: „Besuch bei den Wasserbüffeln in Leezen. Ganztägige Bustour mit Mittagsverpflegung. Anmeldung unter 04630-936096 erforderlich. Treffpunkt Parkplatz Arnkil-Park, 08:30

Kirchengemeinde Oeversee-Jarplund: Konfirmation, St. Georg Kirche, 14:00

So., 03.05. Kirchengemeinde Oeversee-Jarplund: Konfirmation, St. Georg Kirche, 10:00

Mo., 04.05. Freiwillige Feuerwehr Barderup: Feuerwehrdienst, Feuerwehrgerätehaus, 19:30

Mi., 06.05. Kirchengemeinde Oeversee-Jarplund: Gemeindenachmittag, Gemeindehaus, 15:00

Freiwillige Feuerwehr Oeversee-Frörup: Dienstabend, Feuerwehrgerätehaus, 19:30

Sa., 09.05. Freiwillige Feuerwehr Oeversee-Frörup: Feuerwehrmarsch, Lürschau

Kirchengemeinde Oeversee-Jarplund: Konfirmation, St. Georg Kirche, 14:00

Naturschutzverein Obere Treenelandschaft e.V.: „Frühjahrswanderung durch die Fröruper Berge“.

Naturkundliche Führung mit Ursula Niss. Treffpunkt Parkplatz Kiesgrube Fröruper Berge, 14:00

So., 10.05. Kirchengemeinde Oeversee-Jarplund: Konfirmation, St. Georg Kirche, 10:00

Sozialverband Oeversee: Frühstück zum Muttertag

Akademie Sankelmark, 10:00 Uhr

Mo., 11.05. Freiwillige Feuerwehr Munkwolstrup: Dienstabend, Feuerwehrgerätehaus, 19:30

Di., 12.05. Ulla Johannsen/Ulla Thomsen: Kartenspielen am Nachmittag, Bilschau Krug, 14:30

Mi., 13.05. Freiwillige Feuerwehr Oeversee-Frörup: Dienstabend Atemschutz, Feuerwehrgerätehaus, 19:30

Do., 14.05. Freiwillige Feuerwehr Oeversee-Frörup: Fahrradtour, Feuerwehrgerätehaus, 10:00

Mi., 20.05. Naturschutzverein Obere Treenelandschaft e.V.: „Rundgang durch das Naturschutzgebiet Hechtmooir Mittelangeln“. Treffpunkt westlicher Parkplatz am Moor, Moorstraße von Havetoftloft aus, 19:00

Freiwillige Feuerwehr Oeversee-Frörup: Dienstabend Maschinisten, Feuerwehrgerätehaus, 19:30

Di., 26.05. Fahrbücherei:

Bilschau, Opel Lorenzen 09:35 – 09:55, Barderup-Ost 10:10 – 10:25, Sankelmark, Petersholm 10:30 – 10:40, Barderup, Feuerwehr 10:45 – 11:05, Barderup, Westerreihe 13 15:10 – 15:30, Munkwolstrup, Am Dorfteich 15:40 – 16:25, Juhlschau, Heideweg 4 16:30 – 16:50

Freiwillige Feuerwehr Barderup: Preisskat, Barderup Krug, 19:30

Mi., 27.05. Landfrauenverein Sankelmark: Spargelessen, Hardt, Freienwill, 17:00

So., 31.05. Naturschutzverein Obere Treenelandschaft e.V.: „Die Binnendüne am Treßsee - Natur erfahren, entdecken und begreifen“ Führung mit Andrea Thomes. Kostenbeitrag für Erwachsene 2,- Euro. Treffpunkt Straße zur Heide zwischen Augaard und Juhlschau an der Infotafel „Binnendünenlandschaft nördlich des Treßsees“, Anmeldung unter VHS Sörup, Tel. 04635-294802, 10:00-12:00

Mobile Fußpflege

Marlies Schäfer

Anruf genügt!

Komme ins Haus!

 **0152 27189103**

Frische Trends für den Frühling!

34. Norddeutscher Kunst-Handwerker-Markt 10-18 Uhr



Gemeinde Sieverstedt

Abnahme der Jugendflamme

Die Jugendflamme der Stufe 1 ist das erste Leistungsabzeichen, das ein Mitglied der Jugendfeuerwehr erreichen kann. Am 28. März sind 8 Mitglieder der Jugendfeuerwehr Sieverstedt hierzu angetreten.

Neben den Eltern waren als Gäste auch der Bürgermeister Finn Petersen, Andreas Schulz (stellv. Wehrführer der FFW Sieverstedt-Stenderup), Sönke Simonsen (Wehrführer der FFW Süderschmedeby) und Peter-Heinrich Johannsen (stellv. Wehrführer der FFW Süderschmedeby) bei der Prüfung im Feuerwehrgerätehaus Sieverstedt anwesend.

In drei Gruppen haben die Prüflinge zunächst ihr Können im Knoten, ihr Wissen im Beantworten von Fragen rund um einen Notruf und im Benennen und Erklären von wasserführenden Armaturen bewiesen.

Im zweiten Teil haben die Teilnehmer gezeigt, dass sie vorschriftsmäßig einen Schlauch aus- und wieder aufrollen und einen Hydranten in Betrieb nehmen können. Selbst der Bürgermeister Herr Petersen hat es sich im Anschluss nicht nehmen lassen



Spannend wurde es beim Hindernisparcours mit einer verletzten Person auf der Trage

und sich selbst als Prüfling beteiligt und erfolgreich einen Schlauch aus- und wieder aufgerollt.

Im letzten Teil haben die Gruppen jeweils einen Hindernisparcours mit einer verletzten Person auf einer Trage absolviert.

Nach der Prüfung haben sich alle bei Grillwurst und Getränken gestärkt. Anschließend haben die Jugendwarte Carsten Peter und Michael Schulz den Mitgliedern Jannes Bothmann, Boyke Johannsen, Niklas Philipp Krätschmer, Jennifer Linka, Jeremy Linka, Svea Schulz, Fabian Simonsen und Marvin Friedhoff zur erfolgreichen Prüfung gratuliert und die Anstecknadel mit der Jugendflamme der Stufe 1 sowie eine Urkunde überreicht.

riges Osterfeuer auf der Wiese am Sieverstedter Schwimmbad statt. Wir haben uns sehr über die vielen Besucher aus allen Ortsteilen der Gemeinde und darüber hinaus gefreut.

Wie immer war auch die Jugendfeuerwehr mit von der Partie. Dieses Jahr hat eine neu angeschaffte Profi-Fritteuse ihre Generalprobe bestanden. Diese hat sich voll und ganz bewährt. Die Pommes waren einmalig lecker.

Das Feuer entfachte jedoch äußerst schwer, da es in den Wochen zuvor viel geregnet hatte und das Gehölz somit sehr feucht war. Auch durch zu viele Grünabfälle war die Rauchentwicklung sehr groß. An einem richtig schönen großen Osterfeuer konnten sich unsere Besucher in diesem Jahr also nicht erwärmen.

Im nächsten Jahr werden wir das Feuer auf alle Fälle wieder mit Strohballen anstecken.

Auch wenn insgesamt der Personal- und Zeitaufwand für uns sehr hoch ist, hat sich der Aufwand dennoch gelohnt. Wir halten sehr gerne an dieser traditionellen Veranstaltung fest.

Roland Krüger, Schriftwart Freiwillige Feuerwehr Sieverstedt-Stenderup



Gemeinsames Frühstück

Am Sonntag, dem 22. März 2015, trafen sich rund 52 Mitglieder und Freunde des Sozialverbandes Sieverstedt wieder zum gemeinsamen Frühstück im „Gärtnerkrug“ in Eggebek. Unser 2. Vorsitzender Finn Petersen begrüßte alle Gäste und freute sich über die zahlreiche Teilnahme an den Veranstaltungen, die der Ortsverband anbietet. So wies er auf die anstehende Halbtagesfahrt zur Hallig Südfall am 14.05.2015 hin, die eine Kutschfahrt und gemeinsames Kaffeetrinken beinhaltet. Bei Interesse bitte rechtzeitig anmelden!

Das reichhaltige Frühstücksbuffet bot dann eine leckere und üppige Auswahl an allem, was der hungrige Magen begehrt. An dieser Stelle wieder ein Lob und ein „Dankeschön“ für die tolle Bewirtung im Gärtnerkrug – wir kommen gerne wieder! Nach etwa drei Stunden machten sich alle Gäste gesättigt und mit den neuesten Informationen versorgt, die reichlich ausgetauscht wurden, wieder auf den Heimweg und freuten sich auf die nächste gemeinsame Veranstaltung.

B. Berg

Das Amt im Internet
www.amt-oeversee.de

Osterfeuer am Schwimmbad



Schwer war das Entfachen, doch dann leuchtete das Osterfeuer weithin in die Nacht

Alljährlich, etwa zwei Wochen vor Ostern, treffen sich der Festausschuss und der Vorstand der Freiwilligen Feuerwehr Sieverstedt-Stenderup, um das jetzt schon traditionelle Osterfeuer in Sieverstedt zu organisieren.

Wer regelt was? Wie das Wetter wohl wird? Wohl eher kalt, da Ostern dieses Jahr sehr früh ist. Daher sollte auf jeden Fall genügend Kakao und Punsch für die Besucher vorhanden sein.

Am 2. April 2015 fand dann unser diesjäh-

Fachbetrieb für Einblasdämmung

Frank Feddersen

Maurermeister • Gebäudeenergieberater

Tel. 04606-96 52 66 Mobil 0171-75 795 13



Energieeinsparende Gebäudesanierung
Thermographie

www.luftschichtdaemmung.de

auf ca.
300 m²!

Land-Antik
Antiquitäten seit 1998

LAGER-VERKAUF:
Fr + Sa 14.⁰⁰ – 17.⁰⁰ Uhr

Rüdiger Kristan • Jannebyerstr. 4 • Jerrishoe
Tel.: 0 46 38 - 468 • Mobil: 01 73 - 2349313

Wachablösung bei der DLRG Sieverstedt

Es war kein Aprilscherz, als der Vorsitzende Henning Teubler zum 1. April zur Jahreshauptversammlung einlud. Fast ein Drittel aller Mitglieder konnte er willkommen heißen. Besonders freute es ihn, das Ehrenmitglied des DLRG-Kreisverbandes Harald Dräger, den Vorsitzenden des Freundeskreises (FFS) Carsten Steffensen und den Vertreter der Gemeinde Günter Schlink begrüßen zu können.

Unter dem Bewusstsein, dass diese Jahreshauptversammlung vorerst seine letzte sei, nahmen alle seinen Jahresbericht aus dem Jahre 2014 entgegen. Keiner bedauerte es mehr als er selber, aus beruflichen Gründen einer weiteren Kandidatur entsagen zu müssen. Es schlossen sich weitere Berichte aus den jeweiligen Sparten an.

So wusste der technische Leiter Marten Petersen über ein harmonisches Zusammenwirken in der Wachgängerschaft (13) und deren geleistete Wachstunden von mehr als 700 Stunden zu berichten. Er lobte die gute Disziplin am und im Wasser und war stolz auf eine unfallfreie Saison 2014.

Auch der seit einem Jahr im Amt befindliche Kassenwart Michael Hollesen freute sich, über pechschwarze Zahlen berichten zu können. Neben den größten Einnahmen aus Mitgliedsbeiträgen und der Ferienschwimmaktion verstärkte die VR-Bank FL-SL durch einen Scheck über 1000 Euro – aus einem gewonnenen Preisausschreiben – die Kasse der DLRG. „Glück muss man haben“, freute sich Henning Teubler im Sommer 2014, als er noch zusätzlich ein Gratis-Grill-Paket der Bank für den Vorstand entgegennahm. Die Entlastung des Kassenswarts und des Vorstandes waren anschließend reine Formsache.

Der Höhepunkt der Jahreshauptversammlung war die Wahl des neuen Vorsitzenden. Der einzige Wahlvorschlag des langjährigen Mitgliedes (>40 J.) Axel Jürgensen wurde einstimmig angenommen. Auch die gewählte Jugendwartin hat ein anderes Gesicht und heißt nun Nele Matthes. Ihre Vorgängerin Isabel Hasenpusch schied nach langjähriger Tätigkeit aus persönlichen Gründen aus. Keine Schwierigkeiten ergab die Wahl der nunmehr drei Kassensprüfer. Der Vorsitzende gratulierte allen Neugewählten und lobte die Verdienste der Ausgeschiedenen.

Die Jahreshauptversammlung schloss mit Dankes-

reden und Grußworten der jeweiligen Vorsitzenden/Vertreter. Carsten Steffensen überreichte ein kleines Geschenk an Henning und sprach sein Bedauern aus. Günter Schlink als Vertreter der Gemeinde und des Finanzausschusses verwies mit leeren Händen auf die sehr schlanke Gemeindekasse und beneidete den Kassenswart der DLRG. Wir alle müssen ausnahmslos sparen, wo wir nur können. Seine ehrlichen Worte waren warmherzig und gerecht. Harald Dräger konnte eindrucksvoll aus dem Kreis und dem Verband berichten.

Der neugewählte Vorsitzende Axel Jürgensen gab ein kleines „Statement“ über sich und die DLRG ab und bedankte sich für das Vertrauen. Das absolute Schlusswort hatte der stellvertretende Vorsitzende Peter Sommerfeld und überreichte Henning eine Dankesurkunde und einen DLRG-Ehrenteller. Die Jahreshauptversammlung schloss mit einem geselligen Beisammensein.

Entsorgung der Hauskläranlagen nach der DIN 4261

Die diesjährige turnusmäßige Entsorgung der Abwässer aus den Hauskläranlagen der Gemeinde Sieverstedt wird voraussichtlich am 18. Mai 2015 beginnen.

Aus technischen oder witterungsbedingten Gründen kann es zu Verschiebungen kommen.

Die Hauseigentümer bzw. Nutzungsberechtigten werden gebeten, rechtzeitig sämtliche Abdeckungen der Kläranlage (Sandabdeckung, Blumenkübel usw.) zu entfernen und der Firma Beraldi GmbH & Co.KG als für die Entsorgung der Kläranlage beauftragtem Unternehmen ungehindert Zugang zu den Kontroll- und Reinigungsschächten zu gewähren. Aus Sicherheitsgründen werden die Kläranlagen vom Unternehmen geöffnet und ordnungsgemäß wieder verschlossen. Nach Beendigung der Entsorgung wird eine Benachrichtigung hinterlegt.

Amt Oeversee, Steueramt

Das Amt im Internet
www.amt-oeversee.de

DRK Ortsverein Sieverstedt



Blutspenden am 7. Mai

Gespendetes Blut rettet Leben. Immer wieder berichten Presse, Funk und Fernsehen von der Notlage nicht ausreichender Blutkonserven in Krisengebieten, aber auch im eigenen Land. Deswegen lädt der DRK-Ortsverein Sieverstedt erneut zum Blutspenden ein und hofft auf eine gute Beteiligung:

Tag: 7. Mai 2015 - Ort: OGS Sieverstedt

Zeit: 17-20 Uhr. Der Ortsverein sorgt wie gewohnt für einen Imbiss.

LandFrauenverein Sieverstedt e.V.



Wer fährt mit?

Am 06.05.2015 geht es zum LandFrauenTag nach Neumünster. Christian Seidel hat ein Jahr als Frau gelebt und erzählt aus seinen Erfahrungen: „Die Frau in mir – Ein Mann wagt ein Experiment“. Beginn: 14.00 Uhr, Einlass: 12.00 Uhr in den Holstenhallen, Justus-von-Liebig-Straße 2-4, 24537 Neumünster. Anfragen bei Inke noch möglich, Tel.: 0151/50554550

Kerzen ziehen und/oder Wachsschalen herstellen

Der Landfrauenverein Sieverstedt lädt alle Mitglieder am 08.05.2015 um 15.00 Uhr, zu einem Ausflug ins KerzenHuus nach Steinfeld, Loiter Str. 1, ein. Geplant ist die Abfahrt in Fahrgemeinschaften ab Raiba-Turm um 14.15 Uhr.

Lasst uns im Herzen von Angeln kreativ sein, die Seele baumeln lassen und ein stolzes Ergebnis mit nach Hause nehmen. Die Kosten für Tauchkerzen wären 3,50 Euro/je Paar und für die Wachsschale 7,00 Euro.

Während die Kerzen abkühlen, genießen wir eine Tasse Kaffee/Tee und ein Stück Kuchen in gemütlicher Atmosphäre und können dabei durch das umfangreiche Sortiment an Dekorationsartikeln stöbern. Kaffee/Tee satt kosten 2,50 Euro. Anmeldungen bitte bis 01.05.2015 bei Doris 04638 – 2135884. Gäste sind herzlich willkommen.

Suche

Mitarbeiterin für's

„Café Kaffeeanne“

in Sieverstedt
OT Poppolz

Wer hat Lust, in unserem Team mitzuarbeiten?

450,- €-Basis

Arbeitszeiten

Sa. + So. ab 14.00 Uhr

Mind.-Alter 25 Jahre

Tel. 0 46 03-6 73

Husqvarna
Automower
autom. Rasenmäher

N. THOMSEN S.M. JARP
Tel. 04638-8944 0
www.thomsen-tarp.de

Mehr Lebensqualität heißt heute „weniger, langsamer, bewusster“.

www.brot-fuer-die-welt.de

Kanu Doms

Heidi & Heino DOMS

KANUFAHRTEN mit Personentransfer
Organisation von Kanutouren auf der Treene
An der B 200 Nr.4 · 24992 Jörl · Tel. 04607/1260
Kanutouristiker & Mietwagenverkehr www.kanu-doms.de



Ihr Suzuki Vertragshändler in
Sieverstedt und Flensburg.



Way of Life!

ZUVERLÄSSIG UND KOMPETENT IN
WERKSTATT, VERKAUF UND SERVICE.
REPARATUREN ALLER MARKEN!

AUTOHAUS ROHDE

Autohaus Rohde e.K. Sieverstedt Flensburg
Schleswiger Str. 9 Am Friedenshügel 17
Tel.: 04603 944 40 Tel.: 0461 505 28 40

www.auto-rohde.de

Tagesfahrt am 25.06.2015

zur Tomatenplantage nach Hemmingstedt, zum Meierhof Möllgaard nach Hohenlockstedt und in den Garten der Familie Rick nach Breitenberg
 Programmablauf:

* Abfahrt Raiba-Turm Stenderupau, 07.30 Uhr

* Fahrt nach Hemmingstedt zur größten Paprika- und Tomatenplantage Deutschland, Ankunft ca. 10.00 Uhr, Aufenthalt ca. 2 Std. (incl. 1 Std. Führung)

* Fahrt nach Hohenlockstedt (ca. 1 Std.) zum Meierhof Möllgaard, Demonstration der Käseherstellung und Verkostung von fünf verschiedenen Käsesorten, anschließend Imbiss

* Fahrt nach Breitenberg in den Garten der Familie Rick, Führung durch den 3000 qm großen Garten, danach „Freigang“

* zum Abschluss: Kaffee und Kuchen, je nach Personenzahl im Garten Rick oder in der „Breitenburger Fähre“

* Ankunft in Stenderupau: ca. 20.00 Uhr

Zu dieser Fahrt sind die Partner und auch andere Gäste herzlich willkommen!

Kosten ca. 55 Euro/pro Pers., Gäste zahlen einen Aufschlag.

Wir hoffen auf rege Beteiligung und bitten um Anmeldung bis 01.06.2015 bei Doris Johannsen, Tel.: 04638/2135884

Veranstaltungen

Fahrbücherei:

Nächste Ausleihtermine: Freitag, 8. Mai + Freitag, 12. Juni 2015

Mai:

02.05. Freundeskreis Freibad Sieverstedt – Verschönerungs- und Arbeitstag – Schwimmbad Sieverstedt – ab 9.00 Uhr

04.05. FF Süderschmedeby – Übungsabend – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 19.30 Uhr

05.05. Schule im Autal – Fotograf in der Schule

05.05. Ev. Frauenhilfe Sieverstedt – Referentin Frau Zybarth: Vortrag „Rund ums Buch“ – ATS – 14.30 Uhr

05.05. DRK Sieverstedt – Fahrradtour am Dienstagabend (ab jetzt jeden Dienstagabend bis Ende Oktober) – Treffpunkt: ATS – 18.00 Uhr

06.05. Landfrauenverein Sieverstedt – LandesLandFrauenTag: Referent Christian Seidel: Vortrag „Himmelblau oder rosarot – Geschlechterrollen zwischen Klischee und Wirklichkeit“ – Neumünster – 14.00 Uhr

06.05. Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Übungsabend – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 18.15 Uhr

07.05. DRK Sieverstedt – Blutspenden – OGS – 17.00-20.00 Uhr

08.05. Landfrauenverein Sieverstedt – Kerzen ziehen und/oder Wachsschalen herstellen – Kerzenhuus in Steinfeld – Fahrgemeinschaften ab Raiba-Turm um 14.15 Uhr, Beginn im Kerzenhuus um 15.00 Uhr

09.05. FF Sieverstedt-Stenderup, FF Süderschmedeby und Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Kreisfeuerwehrmarsch – Abfahrtsort: FF-Gerätehäuser Sieverstedt und Süderschmedeby – Zeit wird den Wehren kurzfristig bekanntgegeben

11.05. bis 09.06. Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Haussammlung „Jugend sammelt für Jugend“

11.05. FF Süderschmedeby – Übungsabend – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 19.30 Uhr

14.05. SoVD Sieverstedt – Halbtagestour nach Nordstrand am Himmelfahrtstag: Mit Kutschen zur Hallig Südfall – Abfahrtsort: NN – Abfahrtszeit: NN

15.05. Schule im Autal – Schule am Freitag nach Himmelfahrt geschlossen

15.05. ADS-Kneipp-Kindergarten Havetoft-Sieverstedt – Kindergarten am Freitag nach Himmelfahrt geschlossen

18.05. FF Süderschmedeby – Übungsabend mit den Atemschutzgeräteträgern aus Sieverstedt-Stenderup – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 19.30 Uhr

20.05. Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Übungsabend – FF-Gerätehaus Sieverstedt – 18.15 Uhr

23.05. DLRG Sieverstedt und Freundeskreis Freibad Sieverstedt – Schwimmbaderöffnung – Schwimmbad Sieverstedt – 13.00 Uhr

24.05. 1. Voltigier- und Reitverein Sieverstedt – Pfingstausfahrt für Kutschen, Reiter und Radfahrer – Startpunkt: Festwiese am Schwimmbad – 10.00 Uhr

26.05. Schule im Autal – Beweglicher Ferientag

27.05. FF Sieverstedt-Stenderup – Übungsabend – FF-Gerätehaus Sieverstedt – 19.30 Uhr

31.05. Landfrauenverein Sieverstedt – Kuchenverkauf beim Tag der offenen Tür in der Kräutergärtnerei Hasbach – Klappholz/Westscheide – 11.00-18.00 Uhr

montags alle 14 Tage: DRK-Gymnastikgruppe Sieverstedt – Gymnastik für Senioren – ATS – 14.30-15.30 Uhr und

mittwochs alle 14 Tage: DRK-Seniorentanzgruppe Sieverstedt – Bewegung bis ins Alter (ab 50 J.) – Bürgerhaus Klappholz – 14.30 Uhr – ca. 17.00 Uhr: Terminauskunft bei der Leiterin A. Reinhold 04603-446

dienstags immer am 2. Dienstag im Monat: Ev.-luth. Kirchengemeinde Sieverstedt – Spielenachmittag für Erwachsene – ATS – 14.30 Uhr

dienstags jeden Dienstag: DRK Sieverstedt – Fahrradtour am Dienstagabend – Treffpunkt: ATS – 18.00 Uhr

donnerstags dreimal im Monat (außerhalb der Schulferien): Singkreis Sieverstedt – Proben am 07.05., 21.05. und 28.05.2015 – ATS Sieverstedt – 19.30-21.00 Uhr: Auskunft bei der Vorsitzenden A. Knutzen 04603-1291

TSV-Termine: Termine der aktuellen Heimspiele der Handballmannschaften siehe unter: www.tsv-sieverstedt.de

Juni:

01.06. FF Süderschmedeby – Übungsabend – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 19.30 Uhr

02.06. Ev. Frauenhilfe Sieverstedt – Spargelessen – Ort: NN – Zeit: NN

02.06. Gemeinde Sieverstedt – Sozialausschuss-Sitzung – FF-Schulungsraum Sieverstedt – 19.30 Uhr

03.06. Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Übungsabend – FF-Gerätehaus Süderschmedeby – 18.15 Uhr

05.06. TSV Sieverstedt – Jahreshauptversammlung – Gemeinschaftsraum der Sporthalle – 20.00 Uhr

Schnippelstube

Ihr Damen- und Herrenfriseur

Montag 8:30 bis 12:00
Dienstag 8:30 bis 18:00
Mittwoch geschlossen
Donnerstag 8:30 bis 12:00
Freitag 8:30 bis 18:00
Samstag geschlossen

Doris Grube
Oberdorf 1
24885 Sieverstedt
Tel. 04603-964205

Hausmeisterservice

Haus- und Gartenpflege

Wir schaffen Ordnung:
 Im Haus & rund um's Haus

Mobil 0151-18784918
 E-Mail: ifjklein@web.de

I. Klein · Westerallee 1 · 24963 Tarp · Tel. 04638-300370

• Terrassenreinigung · Glasreinigung · Entrümpelungen
 • Gartenfrühjahrsputz (Gras vertikutieren) U.V.M. ...

alles NEU macht der Mai:

FRÜHJAHRS-PUTZ!

Meisterbetrieb
feyeraabend
HEIZUNG · SANITÄR
Tel. 04602 - 967986
 Munkwolstrup · Munkwolstruper Weg 20

www.matthiasfeyeraabend.spartenergie.de

REGENERATIVE
 ENERGIE FÜR IHRE
 VIELFÄLTIGE

Diamant-Bohr- und Sägetechnik
Marin
 Tel. 04638-213 62 22
 Mobil 0174-41 42 517
 Fax 04638-213 62 23
 24885 Sieverstedt



Uhu-Voliere kommt neu

Bis in die 1980er Jahre reicht die Geschichte der Tarper Uhu-Voliere zurück. Damals wurde sie von der Gemeinde Tarp und von Naturfreunden im Rahmen des „Auswilderungsprogrammes“ erbaut, weil die Uhu-Population im Lande sehr gering war und weil der Uhu das Wappentier der Gemeinde Tarp ist. Etwa 60 junge Uhus sind im Lauf der Jahre ausgewildert und in die Natur entlassen worden. Mittlerweile hat sich die Uhu-Population erholt, es gibt in Schleswig-Holstein mehr als 400 dieser großen Vögel. Der Orkan Christian am 28. Oktober 2013 brachte dann für die damalige Voliere das Aus: Der Sturm schmiss nahestehende Bäume um, die Voliere wurde komplett zerstört. Der Falkner Jörg Johannsen aus Bollingstedt war Helfer in der Not, nahm die beiden Uhus auf, gewährte Asyl. Nun wird die Voliere wieder aufgebaut.

„Das war damals schon ein gehöriger Schlag“, erinnert sich der Gemeindegewerkschafter Heino Thomsen. Reinhard Koch und Michael Kloch sowie weitere Mitarbeiter des Tarper Klärwerkes hatten die beiden Uhus immer gefüttert, hatten für eine ordentliche Unterkunft gesorgt. Immer wieder wurde von den Tarper Bürgern, häufig auch von Auswärtigen, die den Eulenwanderweg begehen, gefragt, ob und wann es eine neue Voliere geben werde. Es gab Spenden von Vereinen und Institutionen und die politische Aussage, dass es eine neue Voliere geben werde.

Lars Richter vom Bauamt freut sich, dass es nun nach dieser langen Wartezeit voran geht, es wurde Richtfest gefeiert. An selber Stelle in gleicher Größe wird durch die Zimmerei Petersen und Müller eine neue Voliere auf dem Fundament von Rolf Johann-

sen (RoJo-Bau) erstellt. Es gibt Verbesserungen wie eine Badestelle für die Uhus, „weil wir wissen, dass die Vögel nicht trinken, aber gerne baden“, so Richter. Wasser nehmen Uhus über das Fressen auf. Das Gehege wird so angelegt, dass Besucher zwar nah aber nicht zu nah herankommen können. Eine neue Zucht wird es nicht geben, das Auswilderungsprogramm ist ausgelaufen. Die Voliere wird insgesamt etwa 15 000 Euro kosten.

Die Fertigstellung der Voliere wird im Mai oder Juni sein. Dann kehren die beiden Aussiedler zurück. Dies sind die 31-jährige Mutter und ihre siebenjährige Tochter. Warum zwei weibliche Vögel? Bei der letzten Auswilderung sollten die beiden Jungvögel in die Natur entlassen werden. Dies geschah immer in der Form, dass die Voliere geöffnet wurde, die Vögel aber auch zurück konnten und auch Fressen vorfinden. Dies ging dann einige Tage so bis die Vögel die Natur als neue Heimat annahmen. Dabei geschah, dass nicht die beiden Jungvögel sondern ein Junger und der Vater verschwanden.

Mit 31 Jahren ist die Mutter übrigens der älteste in Gefangenschaft lebende Uhu in Schleswig-Holstein, wie der Falkner Jörg Johannsen weiß. Normalerweise werden Uhus in freier Wildbahn 25 Jahre alt. Sollte die Mutter irgendwann sterben, wird ein neues junges Weibchen dazu geholt, so ist es die Absicht der Tarper Gemeindegewerkschafter. Wenn dann die beiden jetzt jüngeren Tiere nicht mehr sind, müssen spätere Generationen entscheiden, was geschehen soll.

v. l.: Zimmerer Jürgen Müller und Frauke Petersen, Rolf Johannsen (RoJo-Bau), Bürgermeister Peter Hopfstock, vom Bauamt Lars Richter, Gemeindegewerkschafter Heino Thomsen und Michael Kloch, Falkner Jörg Johannsen



Bildungscampus mit neuem Raum und neuem Personal

Vor vier Jahren hatte der Gymnasiallehrer und Gemeindegewerkschafter Jürgen Cordes eine zündende Idee: „Wir haben in Tarp so viele Institutionen, die sich um Bildung im Allgemeinen oder im Besonderen kümmern, diese sollten wir vernetzen“. Er gründete den „Bildungscampus (BiCa) Tarp“, war seitdem dessen Vorsitzender. Nun legte er diesen Vorsitz aus privaten und beruflichen Gründen nieder. Zuerst einmal gibt es mit dem Bürgermeister Peter Hopfstock einen neuen Vorsitzenden. „Eigentlich sollte jemand aus dem Bildungsbereich Vorsitzender sein – aber hier war es erst einmal schwierig jemand dafür zu finden“, sagte er. Er sehe sich momentan als „Notnagel“, werde aber jedes Jahr neu im Bildungsbereich nachfragen. Er sieht persönlich im BiCa eine wichtige Funktion für die Gemeinde und die Bürger. Seit September 2014 ist Judith Detlefsen als Koordinatorin von der Gemeinde Tarp eingestellt. Jetzt stellte sie sich und das neue BiCa Büro im Eingangsbereich der Alexander-Behm-Schule (ABS) vor. „Ein idealer Standort“, wie alle befanden. Dieses Büro ist direkt bei einem Teil der Bildungseinrichtungen wie Schule, Kindergarten, Volkshochschule, Bücherei, der Familienbildungsstätte (FBS) oder Sportstätten gelegen. „Hier habe ich an jedem Dienstag meine Sprechstunde zwischen 11 Uhr und 13 Uhr, bin aber immer unter 04638/894630 zu erreichen“, erklärt die Koordinatorin Judith Detlefsen.

Das Büro ist zentral gelegen, ist hell und modern eingerichtet. Verschönert sind die Wände für die nächste Zeit durch Bilder der Tarper Künstlerin Gila Wichmann. Gerne sollen auch in Zukunft Aus-

v. l. Bürgermeister und Vorsitzender BiCa Peter Hopfstock, Gila Wichmann, Künstlerin, Karsten Stühmer (ABS), Judith Detlefsen Koordinatorin BiCa, Gerhard Kirschstein, Schulleiter ABS




5 hochwertige Reihenhäuser in Tarp zu vermieten

- Modern, hell, ebenerdig
- 61 / 76 / 91 m² Wohnfl.
- Abstellhäus.+ Carport
- Bezug September 2015

Weitere Informationen:
0151 26165343

Vollbrecht & Dohmann
Grundstückverwaltungs GbR

Pflegedienst Tarp

Beatus Domi

»Glücklich zu Hause«

Tel. 0152 - 21 99 37 91

stellungen der Arbeiten der Malkurse aus der VHS, der FBS oder auch aus Schulklassen gezeigt und zusätzlich auf der Internetseite begleitet werden. Aber auch das Plakat, auf dem alle 15 Tarper Bildungseinrichtungen aufgeführt sind, ist wichtig, zeigt die ganze Vielfalt.

Judith Detlefsen hat schon einige Vorhaben auf ihrer Agenda: „Ganz schnell suchen wir in Zusammenarbeit mit der Bücherei und der ABS erst einmal Lesepatzen für Schüler der dritten Klassen“, erklärt sie. Eine weitere Zusammenarbeit ist zukünftig mit dem Jugendfreizeitheim „Fritz“, auch mit der Schulsozialarbeit geplant. Ein erstes übergreifendes Projekt ist der „Cannabisparkours“, der für den 18. Mai vorbereitet wird. Hier soll auf das Thema Alkohol, Zigaretten und Cannabis eingegangen, Eltern über Hilfe informiert werden.

Der Vorstand des BiCa besteht aus dem Vorsitzenden Peter Hopfstock, seiner Vertreterin Gabriele Heybrock (VHS), Kassenwart Ralf Windzio (TSV Tarp), Dr. Alexander Kohly von der ABS und Christoph Juhasz für die FBS. Für die politischen Parteien Ilonka Wisotzki (CDU), Jürgen Cordes (SPD) und Franz Pahrman (SSW). Infos unter www.bica-tarp.de.

Bis an die Grenze.....

... zu gehen, ausprobieren, um Erfahrungen zu sammeln, ist typisch für Jugendliche in der Pubertät. Die erste Zigarette, der erste Schluck Alkohol, aber auch der erste Kontakt mit illegalen Stoffen wie zum Beispiel Cannabis, die in der Folge zu ersten Grenzerfahrungen führen. Eltern stehen vor der Frage, wie sie ihre Kinder vor Gefahren schützen und auf Probiervverhalten angemessen reagieren sollen. Zu diesem Thema möchte der Bildungscampus Tarp, in Zusammenarbeit mit der Alexander-Behm-Schule und deren Schulsozialarbeiterin Frau Sabine Bölke und Frau Willer von der Suchtprävention aus Schleswig zu einem Infoabend einladen.

Termin: 18.05.2015 · Uhrzeit: 19:00 Uhr · Ort: Aula der Alexander-Behm-Schule

In den Tagen vor und nach dem Infoabend, haben Sie die Möglichkeit, nach Absprache mit dem BiCa Büro (www.bica-tarp.de) die Ausstellung des Cannabis Parcours der Suchtprävention aus Schleswig zu besuchen.

Eulenwanderpfad

Zwei Eulenpaten bieten am Freitag, den 08. Mai 2015 ab 15:00 Uhr eine Führung auf dem 4,3 km langen Eulenwanderpfad an.

Treffpunkt: Waldfriedhof Tarp, Harkielweg. Wir würden uns über eine kleine Spende zur Erhaltung der Eulen sehr freuen.
Anmeldung ist erforderlich: 04638-582.

Die ehrenamtliche Initiative „Willkommen in Tarp“ ist dank vieler Helfer aktiv tätig, um den neuen Bürgern in Tarp nicht nur zu helfen, mit den nötigen Dingen im Alltag gut ausgestattet zu sein. Durch die angebotenen Treffen und Aktionen lernen sich die Flüchtlinge selbst kennen, so dass unter ihnen freundschaftliche Kontakte entstehen. Das

freut uns Helfer/Innen sehr. Und auch wir sind immer wieder bereichert von den Begegnungen mit den neuen Bürgern. Nette Gespräche finden bei dem monatlich stattfindenden Treffen im Bürgerhaus statt. Den Flüchtlingen wird in Tarp zur Zeit ermöglicht, am Deutschunterricht teilzunehmen, Fitnesstraining in der Sporthalle auszuüben oder auch an den Kursen des TSV teilzunehmen. Kegelnachmittage finden regelmässig statt. Im Angebot steht weiter, am Montagabend im Jugend- und Freizeitheim FRITZ Tischtennis oder Billard zu spielen. Gut angenommen wird die Kleider-/Möbelkammer. Diese in Ordnung zu halten, bedeutet viel Arbeit für die Damen aus dem Helferkreis. Alles das ist nur möglich durch das ehrenamtliche Engagement vieler Tarper Bürger.

Ein großes Highlight bedeutete der Tag bei den Pfadfindern in Tüdal am 11. April 2015 bei idealem Wetter. Mit diesem Angebot kam der Pfadfinder-



Sportliche Aktivität in Tüdal

verband Dansk Spejderkorps Sydslesvig durch Tim Riediger auf uns zu. Nicht nur für Verpflegung wurde gesorgt, sondern Spiel und Spaß und sportliche Aktivitäten ließen die Flüchtlinge die Sorgen des Alltags und der Vergangenheit vielleicht mal vergessen. Denn auch das haben wir bei der Hilfe für die Flüchtlinge immer im Hinterkopf: Vergangenheit und Flucht sind für viele grausam gewesen, der Alltag hier sieht anders aus als in der Heimat. Gegenseitige Sorgen um die zurückgelassenen Familienangehörigen und die mit fragwürdiger Zukunft Geflohenen beherrschen ganz sicherlich die Köpfe der Menschen hier und in der Heimat.

Das nächste Treffen „Willkommen in Tarp“ findet am Mittwoch, dem 13. Mai 2015, ab 15.30 Uhr im Bürgerhaus in Tarp, Schulstraße, statt.

Vielleicht kann der eine oder andere einen gut erhaltenen Teppich oder ein zuviel gekauftes Stück Teppichboden spenden?

Neue Saisonkarten im Freizeitbad

Bedingt durch das neue Kassensystem erhalten die Freizeitbadbesucher in diesem Jahr neue, funktionelle Saisonkarten. Es handelt sich um personalisierte Transponderkarten, auf denen die nötigen Informationen zum Einlass gespeichert sind. Pro Karte werden einmalig 3 Euro Pfand erhoben. Die Karte bleibt so lange im Besitz des Käufers, bis er keine Saisonkarte mehr benötigt. Gibt er die Karte zurück, wird das Pfandgeld erstattet, wenn die Karte einwandfrei ist. Die Transponderkarten werden für jede Saison neu codiert. Das spart Papier, ist somit umweltfreundlicher als die bisherige Lösung. Die stabilen Plastikausweise haben Schiebekartenformat und passen so bequem in jeden Geldbeutel. Damit die Karten ordnungsgemäß codiert werden können, muss nun jeder Käufer auf einem speziell dafür erstellten Formblatt seine Kontaktdaten hinterlassen.

Eine ebenso enthaltene Datenschutzklausel sichert vertrauliche Behandlung der Daten zu und schließt eine Weitergabe an Dritte aus. Das Formular ist an der Kasse des Freizeitbades erhältlich, liegt im Amtsgebäude sowie der Touristinformation aus und kann ab sofort auch auf der Internetseite der Gemeinde Tarp heruntergeladen werden. Das Ausfüllen im Vorfeld erleichtert dann einen zügigen Ablauf beim Kartenkauf.



So sehen
die neuen
Saisonkar-
ten aus.

HANS CARSTENS
www.hanscarstens.de

Wanderuper Str. 14
24963 Tarp
Telefon 04638 - 80820
Fax 04638 - 808228

Rauchmelder speziell für Schwerhörige!

Die Warnung erfolgt durch Lichtblitze oder Vibrationen.

Bei starken Schwerhörigkeiten übernehmen Krankenkassen die Kosten!

Sager
besser hören besser sehen

Augenoptik Hörgeräte Schleswig · Jübek
Plessenstraße 13 · 24837 Schleswig
Tel. 0 46 21 - 2 32 50 · Fax - 2 09 70
Große Straße 14 · 24855 Jübek
Tel. 0 46 25 - 822 365 · Fax - 822 367

Hörgeräte Tarp
Dorfstraße 20 · 24963 Tarp
Tel. 0 46 38 - 899 213 · Fax - 899 223

Gut geschult in die Freizeitbadsaison

Ein strammes Programm haben die Projektbeteiligten seit Mitte März für die Installation des neuen Kassensystems im Freizeitbad Tarp neben ihren sonstigen Arbeiten mit abgewickelt. Ob es um nötige Umbaumaßnahmen, Techniker-, EDV-, Logistik- oder Koordinierungsarbeiten ging, alles war im „sportlichen“ Zeitfenster von nur 4 Wochen zu bewerkstelligen. „Diese Leistung in so kurzer Zeit zu erzielen, das kann man nur, wenn alle an einem Strang ziehen. Es freut mich sehr, dass das in unserem Haus der Fall ist, und wir gemeinsam mit dem neuen Zulieferer und der bewährten Schwimmbadleitung diese Aufgabe rechtzeitig vor Saisonbeginn beenden konnten. An alle hierfür ein herzliches Dankeschön“, so der Leitende Verwaltungsbeamte Horst Rudolph. Mit der Schulung von Administratoren und Kassenpersonal war das Projekt am 14. April abgeschlossen, rechtzeitig bevor der Kartenvorverkauf am 23. April startet. Jetzt kann es in eine hoffentlich sonnige Saison 2015 gehen.



Schulung der Kassenkräfte und Administratoren im Freizeitbad Tarp

LandFrauenverein Jerrishoe - Tarp



Liebe Landfrauen,

am 27.05.15 findet für uns um 19 Uhr ein Vortrag im Bürgerhaus in Tarp statt. Die Heilpraktikerin Claudia Birkner-Albrecht wird zum Thema „Vitalität und Entschlacken“ referieren. Sie ist Dozentin an der Flensburger Gesundheitswerkstatt. Es geht um den natürlichen körperlichen Ausleitungsprozess von Stoffwechselprodukten und wie man die Reinigung unterstützen kann.

Vor zwei Monaten hatten wir bereits in einem Vortrag einiges über den Säure-Basen-Haushalt des Körpers erfahren und können unser Wissen jetzt weiter vervollständigen. Aber auch für alle anderen Landfrauen wird es sicherlich ein interessanter Vortrag. Anmeldungen bis zum 20.05.15 unter 04638 988565.

Treeneschipper on Tour

Auch in diesem Sommerhalbjahr werden im Shantychor „De Treeneschipper“ wieder eifrig die Koffer gepackt um allen Auftrittsverpflichtungen nachzukommen. Aber auch für Auftritte in der Region bleibt noch Zeit. Hier ein kleiner vorläufiger Überblick:

08.05. Frühlingskonzert im Birkenhof in Tarp - **14.05.** Shantychortreffen in Büsum - **12.-14.06.** Shantychortreffen auf Sylt - **11.07.** Dampftrundum in Flensburg - **16.07.** CD-Aufnahmen in der Kath. Kirche in Tarp - **26.07.** Lampion-Shanty-Wettbewerb in Friedrichstadt - **19.08.** Sommerfest Grünes Binnenland in Hüning - **19.09.** Konzert in Dampf Schließlich endet das Konzertjahr 2015 mit dem in diesem Jahr auf Samstag, den 17.10. vorgezogenen Herbst-Harmonie-Event im Landgasthof Tarp, das wieder Höhepunkt und Abschluss dieser Konzertsaison darstellen wird. Wir freuen uns, wenn ein Teil unseres Fans unseren Fahrten folgt. Wir laden Sie hierzu herzlich ein! Just Kröger

Bücherei Tarp



Unsere aktuellen Öffnungszeiten:
Dienstag, Donnerstag, Freitag:
10.00-13.00 Uhr/14.30-17.30 Uhr
In den Ferien: 10.00-16.00 Uhr
Kirchenweg 1 in Tarp, Tel. 04638/291

Die Bücherei hat neue Medien

Romane:

Johannson, Lena: Haus der Schuld. (Frauen)
Moyes, Jojo: Die Tage in Paris. (Liebe)
Poznanski, Ursula: Atimmen. (Thriller)
Dünschede, Sandra: Friesenschrei. (Krimi)
Riley, Lucinda: Die sieben Schwestern. (Familie)

Medien:

Saphirblau. (DVD)
Tinkerbell und die Piratenfee. (DVD)
KuschelRock – the most beautiful duets. (Musik-CD)

Nena: Oldschool. (Musik-CD)

Sachbücher:

Ploberger, Ulli: Köstliche Geheimnisse – aus dem Garten für intelligente Faule.
Jarczok, Reinhard: Alte Handwerkskunst – aus Liebe zum Landleben.
Carrom, Kreisel, Murmelbrücke – Kinderspiele aus aller Welt zum Selbermachen.
Visuelles Wörterbuch Arabisch-Deutsch.
Schleswig-Holstein 1800 bis heute – eine historische Landeskunde.

Kinder- und Jugendbücher:

Stichler, Mark: Binny und der Geist – Der geheimnisvolle Mitbewohner.
McKee, David: Das neue große Elmar-Buch. (Bilderbuch)
Wolz, Heiko: Vorsicht Geisterjäger! (Gruseln)
Neudert, Cee: Jan und die Piraten. (tiptoi-Leseanfänger)
Alle aktuellen Titel finden Sie auch in unserem Katalog unter www.buecherei-tarp.de

Bilderbuchkino

Am Donnerstag, den 21. Mai

ab 15.00 Uhr

in der
Bücherei
Tarp.
Ohne
Anmeldung!



Wir suchen Lesepaten!

Sind Sie auf der Suche nach einer sinnvollen ehrenamtlichen Tätigkeit?

Dann werden Sie Lesepate!

Lesepaten gehen jeweils für eine oder mehrere Stunden in Schulen und arbeiten dort mit einzelnen oder wenigen Kindern. Dort lesen sie entweder vor, lesen gemeinsam mit den Kindern oder lassen sich von den Schülern / Kindern vorlesen.

So beschreibt ein Lesepate aus Flensburg seine Erfahrungen: „Es gibt kaum eine andere Tätigkeit, mit der man so viele Menschen auf einmal glücklich machen kann. Die Kinder nehmen die individuelle Förderung begeistert an und genießen die wachsende Vertrautheit und die Zeit, die ihnen die Lesepaten widmen. Die Lehrerinnen und Lehrer sind sehr dankbar für diese Unterstützung, die es möglich macht, die Kinder ergänzend zum Unterricht einzeln oder in kleinen Gruppen bedarfsgerecht zu fördern. Die Eltern sind für diese zusätzliche (kostenlose) Förderung ihrer Kinder dankbar. Nicht zuletzt profitiert der Lesepate selbst von der Tätigkeit. Die Kinder geben ihre Freude und Dankbarkeit spontan zurück.“

Wenn Sie sich angesprochen fühlen oder weitere Fragen haben, melden Sie sich gerne in der Bücherei Tarp, 04638/291.

mob Malerfirma GmbH

Malerarbeiten Tapezierarbeiten Reparaturverglasung

Verlegung aller Bodenbeläge/Designbeläge

Plissees Insektenschutz



Tel.: 04625 / 18 93 69 0 - 24852 Sollerup

Manuel Ohlsen, Maler- und Lackierermeister

Elektrotechnik Lohf

Ihr Spezialist für
Elektro-, Fernseh- und
Kommunikationstechnik

Stapelholmer Weg 3 · 24963 Tarp

Tel. 0 46 38/3 45 · Fax 0 46 38/89 84 90

WWW. – Wellen, Wind und Wolken

Gemeinschaftsausstellung des Treene Kunstrings e.V. Tarp

WWW. – Wer, Warum und Wo

Wer: viele künstlerisch Aktive aus dem Treene Kunstring haben sich alleine, in Gruppen oder auf einem kreativen Workshop bei Clara Hansen-Marx in Esperstoft mit dem Thema: „WWW. – Wellen, Wind und Wolken“ auseinandergesetzt.

Warum: Wellen, Wind und Wolken sind typisch für unsere Region. Ob Nord – oder Ostsee, in kürzester Zeit ist man dort und kann das Naturschauspiel Wellen beobachten. Einen Tag ohne Wind gibt es in Schleswig – Holstein wohl kaum und die Mühlen sind von ihm abhängig. Das abwechslungsreiche Wolkenspiel hat schon immer Künstler fasziniert, denken wir nur an Emil Nolde oder die Norddeutschen Realisten. Dieses Thema birgt viel Energie und setzt sich mit Naturgewalten auseinander. Naturgewalten sind nicht zu beeinflussen. Sie bewirken, dass es sehr ungemütlich werden kann, stürmisch, nass und düster und sie flößen uns Respekt ein. Auf der anderen Seite ist man aber auch von ihnen fasziniert. Kann man all dies künstlerisch festhalten bzw. bearbeiten? Man kann gespannt sein, wie und mit welchen künstlerischen Mitteln die Mitglieder des Treene Kunstrings sich mit diesem „kraftvollen“ Thema auseinander gesetzt haben.

Wo und Wann: Die Ausstellung wird am 21. Mai um 18.00 Uhr in der Mühle Antje in Tarp eröffnet. Anschließend ist sie vom 22. Mai bis zum 31. Mai jeden Tag von 15.00 bis 17.00 Uhr und am Mühltage, Pfingstmontag, d. 25. Mai von 11.00 bis 17.00 Uhr geöffnet.

Außerdem findet in Zusammenarbeit mit dem Autorenkreis Tarp zu diesem Thema am 29. Mai um 19.00 Uhr eine Autorenlesung in der Mühle Antje statt. Zu beiden Veranstaltungen sind alle ganz herzlich eingeladen. Man darf auf die Texte und Bilder gespannt sein.



Teilnehmerinnen zum Workshop WWW. - Wellen, Wind und Wolken in Esperstoft

Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen

v. l.: Petra Bittner, Vera Labrenz, Gila und Georg Wichmann, Christiane Klang, Wolfgang Dörscheln und Clara Hansen-Marx



Nachdem die Vorsitzende des Treene Kunstrings Vera Labrenz ihren Jahresbericht vorgetragen hatten, staunten die Ehrengäste Petra Kriegsmann vom Kulturkreis Tarp und Angelika O'Brian vom Autorentreff Tarp über die große Zahl der Aktivitäten. In der Tat, alle Quartale Stammtische, ein halbes Dutzend Ausstellungen, sechs Vorstandssitzungen, 30 Kinder bei der Ferienspaßaktion betreut und eine Feier zum 10jährigen Bestehen ausgerichtet, das zeigte eine hohe Aktivität.

Besonders gut kam die Autorenlesung im Sommer in der Mühle an, jeder Platz war besetzt. Besuche von Ausstellungen in Augustenburg, in Bremerhaven und Worpsswede zeigte die Reiseleidenschaft. Auch für dieses Jahr bestimmen künstlerische Themen die Aktivitätenliste. So wird

es „Maltage bei Clara“ geben unter dem Titel „WWW-Welle, Wind und Wolken“. Es gibt Lesungen, wieder die beliebten offenen Stammtische, mehrere Bilderausstellungen, die Teilnahme am Mühltage am 25. Mai, Besuche und künstlerische Anleitungen für Interessierte.

Neu in den Vorstand wurden gewählt als 1. stellvertretender Vorsitzender Wolfgang Dörscheln sowie als Schriftführer Georg Wichmann und Christiane Klang gemeinsam. Kassenprüfer sind Ute Ettelt und Gila Wichmann. Diese ergänzen nun Vera Labrenz als Vorsitzende, Clara Hansen-Marx als 2. Vorsitzende und Petra Bittner als Kassenwartin. Weitere Infos unter www.treene-kunstring.de.

Neue Bilder in der Seniorenresidenz



Ursula Buchholz und der Ansprechpartner aus der Seniorenresidenz Helmut Lotter beim Aufhängen der Bilder für eine Ausstellung

Wieder einmal werden die Gänge und Flure der Seniorenresidenz Tarp mit Bildern geschmückt. Die Glücksburger Künstlerin Ursula Buchholz stellt bis Pfingsten 40 Bilder mit Naturmotiven aus. Alle Kunstwerke sind in Öl auf Leinwand gemalt, zeigen Eindrücke, die die Menschen bei wachem Blick in Natura sehen können.

Ursula Buchholz wurde 1943 in Hamburg geboren. Schon früh erkannte sie ihre Vorliebe fürs Malen. Sie musste allerdings auf Druck der Eltern einen „ordentlichen Beruf“ erlernen, wurde Bankkauffrau. Später beschäftigte sie sich mit Goldschmiedearbeiten, ein ziemlich teures Hobby. 1999 sah sie durch Zufall am Elbdeich einen Kunstmaler, der mit einem Schüler ein typisches Haus der Gegend malte. „Dieser bemerkte mein Interesse und forderte mich zum Mitmalen auf. Da sprang der Funke über, ich malte stundenlang, war wie im Rausch“.

Seitdem lässt sie die Malerei nicht mehr los. Sie gab sogar ihren Beruf auf. Nach dem Umzug nach Glücksburg richtete sie sich ein kleines Malzimmer bzw. Studio ein in dem sie viel freie Zeit konstruktiv verbringt. Die Ergebnisse hieraus sind zu sehen in der Tarper Seniorenresidenz, Wanderup Straße 21 während der Öffnungszeiten.

Entspannte Urlaubstage



Ob allein, zu zweit oder mit der Familie - wählen Sie aus unserem vielfältigen Reise-Programm:
Städtetouren, Flug- & Busreisen, Urlaubsreisen, Schiffsreisen, Aktivreisen
Fordern Sie gleich unser kostenloses Reiseprogramm an.

Neubauer Touristik GmbH
Marie-Curie-Ring 39 • D-24941 Flensburg
Tel.: 0461. 14 18 50 • www.neubauer-reisen.de

**Neubauer
Reisen**
Schönheit entdecken – Neues erleben

Redaktionsschluss
für die Juni-Ausgabe
ist am 15. Mai 2015

treene~spiegel

Schnuppertag bei den Bogenschützen

Ein besonderes Ziel für den Ausflug am Himmelfahrtstag bieten die Jerrishoe Bogenschützen im Vorfeld der Weltmeisterschaft. All jenen, die sich für ihren Sport interessieren oder verwandte und befreundete Schützen mal „in Aktion“ sehen wollen, steht am 14. Mai ab 10 Uhr der Trainingsplatz am Moorweg offen (sv-jerrishoe.de/lageplan_bogenplatz, Anfahrt von der K86). Unter Anleitung der Trainer und erfahrener Sportschützen kann jeder selbst mal den Umgang mit Pfeil und Bogen probieren. Apropos schnuppern: Für Stärkung ist gesorgt, köstliche Gerichte werden die Hungerigen wieder an den Grill locken. /fh

Reitabzeichenlehrgang der PSG Jägerkrug e.V.

Vom 06. bis zum 11. April 2015 fand ein Reitlehrgang mit Prüfungsabnahme auf der Reitanlage statt. Tägliche Dressur- Spring- und Theoriestunden unter der Leitung von Axel Antrak und Daniela Mühlenbeck forderten den Reiterinnen und Reitern mit Freude wirklich alles ab. Schließlich sollten ja am letzten Tag die Prüfungen für unterschiedliche Reitabzeichen bestanden werden.

Nach intensivem Training war es am Samstag so weit: Die Herren Richter Voltersen und Prinz erschienen, die Nervosität bei den reitenden Teilnehmerinnen und Teilnehmern stieg an, Eltern und Freunde unterstützten und beruhigten.

Der Parcours musste – zumindest einigermaßen - fehlerfrei durchritten werden, die Dressur erforderte Konzentration, das neue Stationslernen musste bewältigt werden und auch die Theorie. Bei der Theorie fiel positiv auf, dass wirklich alle gut gelernt hatten. Und das Ende der Geschichte: Alle haben in ihren unterschiedlichen Disziplinen bestanden und konnten ihr Reitabzeichen bei bestem Sonnenschein vom Prüfungsgremium in Empfang nehmen.

Folgende Reitabzeichen wurden vergeben:

RA9 (früher Kleines Hufeisen): Mathilde Roskothen, Pauline Roskothen, Henne Mühlenbeck

Basispass (Voraussetzung für ein Reitabzeichen): Vanessa Gabriel, Denise Sturm, Linn Böwadt, Vanessa Möller, Lea Haberland, Annika Born

RA5(früher Kl. IV): Vanessa Gabriel, Ann-Jaqueline Beckers, Denise Sturm, Madita Kaminski, Linn Böwadt, Vanessa Möller, Lea Haberland, Annika Born, Silke Röckendorf (Dressurspezifisch)

RA4 (früher Kl. III): Lea Prahl, Frank Nommensen



Wir gratulieren herzlich zu den bestandenen Prüfungen und wünschen auf den kommenden Turnieren viel Erfolg.

Damp 2015

Mit Wiebkes Leitspruch: „Erstmal Spaß im Mund“ (Süßigkeit) fing unser Dampfwochenende an, doch es sollte nicht nur bei Spaß im Mund bleiben.

In Damp angekommen, rüsteten wir uns gleich für den Krafraum, nur mit der Kleiderordnung klappte es nicht gleich. Erst nach Aufforderung konnte Wiebke Lisa dazu bewegen, ihr Trikot richtig rum zu tragen, was Lisa natürlich sofort und zum Spaß aller Anwesenden tat. Dann durften wir unter Anleitung die Geräte bearbeiten.

Die Aufzüge meinten es nicht so gut mit uns, dort hatten wir eine Lektion in Sachen Geduld. Die Hartgesotteten liefen natürlich die Treppen zu Fuß (8. und 9. Etage) rauf.

Abends saßen wir in fröhlicher Runde bei lustigen Geschichten und nicht immer alkoholfreien Getränken länger als geplant zusammen.

Am Samstag (7.00 Uhr) konnten wir Walken, Schwimmen und auch beim Saurieren durften wir uns ausprobieren. Ans leibliche Wohl wurde ausgiebig gedacht und wohl auch ein Häppchen zu viel gemacht. Die Kalorien hatten keine Chance, sich breit zu machen, denn das nächste Training ließ nicht lange auf sich warten. Der Abschluß (Rückfahrt) fand im Kunst-Cafe in Fleckebey bei leckeren Torten statt. Dabei wurde das Wochenende noch einmal rückblickend besprochen und so über manche Anekdote gelacht.

Liebe Wiebke, vielen Dank für das gut organisierte Wochenende.



Der TSV Tarp informiert



...Allgemein

Hallo liebe Treeneespiegelleser/-innen! Hier wieder viele Berichte vom TSV Tarp. Besonders die Judokas sind noch sehr aktiv, in einigen anderen Sparten ist zumindest der Punktspielbetrieb für diese Saison schon vorbei. Aber das Training geht natürlich weiter. Mehr natürlich auf unseren Internetseiten. Mit freundlichem Gruß, Ralf Windzio – 3. Vorsitzender im TSV Tarp (3vorsitzende@tsvtarp.de, Telefon 04638/1426).

...Allgemein: Die Spartenleiter

Die aktuellen Spartenleiter sollen auch hier mal namentlich genannt werden. Wenn Fragen zu den einzelnen Bereichen sind, freuen diese sich auf Ihre Anfragen. Adressen sind über die TSV Homepage ersichtlich. Handball (Anette Hesse), Fußball (Arne Zschau), Judo (Gerd Zboralski), Karate (Karen Seiler),

Ralf Schmidt
Kfz-Meisterbetrieb

mash
Von A bis VW – bei uns ist
jedes Auto in guten Händen!

Vertragshändler für
KEEWAY & LUXON-Roller
+ Reparatur
aller Fabrikate!

Siemensstraße 3 · 24963 Tarp · Tel. 04638 - 898550

Tarp

• gute
Beratung
• guter
Service!

Holst

www.holst-service-nord.de

• Erd-, Bagger- & Pflasterarbeiten • Garten- & Landschaftsbau
• Gehölz schreddern (... auch Verleih) • Verlegung v. Siel- & Regenleitungen

Sascha Holst · Mittelholzweg 2 · 24963 Jerrishoe
Tel. (04638) 300412 · Fax 300413 · Mobil 0174-3163500

über 10 Jahre

Tennis (Lorenz Hesse), Tischtennis (Paul Pelzel), Badminton (Silke Lorenz), Volleyball (Stefan Prinzler), Reha (Peter Doose), Turnen (Marion Blasig), Cheerleading (Johann Behrens)

...Allgemein: Gemeindereinigungsaktion 2015

Auch 2015 nahm der TSV Tarp an der Gemeindereinigungsaktion teil. Auch die Judokas waren fleißig, selbst die die jüngsten Judoka halfen mit. Nikita und seine Schwester Evelina. Foto von Bengt Kunert.

...vom Judo: Obi Cup 2015 in Glinde

Drei gut vorbereitete Tarper Nachwuchskämpfer der Altersklasse U12 starteten beim OBI Cup in Glinde. Ihre Hoffnungen auf zahlreiche und starke Gegner wurden mehr als erfüllt. Alle drei mussten in vollen Gewichtsklassen antreten. Als erstes durfte Tim Kazakow sein Können unter Beweis stellen. Tim startete stark in das Turnier und konnte den ersten Kampf für sich entscheiden. Trotz aller Bemühungen musste er sich aber im zweiten Kampf mit einer kleinen Wertung (Yuko) geschlagen geben. In der Trostrunde setzte sich der Nachwuchskämpfer dann allerdings souverän bis zum Einzug ins kleine Finale (Kampf um Platz 3) durch, in dem er sich dem Verlierer des Halbfinals stellen musste. Sein gleichstarker Gegner zeigte ihm aber, dass er nicht umsonst im Halbfinale stand und entschied den Kampf für sich, da Tim eine Strafe für unerlaubtes Sperren kassierte. Dennis Rübsteck und Nikita Iskakov starteten in der Gewichtsklasse bis 30 Kg, die ebenfalls voll besetzt war. Beide machten es Tim nach und ließen im ersten Kampf nichts anbrennen. Im Anschluss verloren beide leider aber auch den zweiten Kampf. War bei Dennis die Niederlage noch recht eindeutig, so stand beim Kampf von Nikita am Ende ein Unentschieden. Somit musste die Entscheidung durch den Kampfrichter fallen. Diese dürfte ihm aufgrund des ausgeglichenen Kampfes sehr schwer gefallen sein, fiel letztendlich aber zu Ungun-

sten von Nikita aus. Nikita kämpfte sich dennoch weiter durch die Trostrunde bis zum Verlierer des Halbfinals und erwischte dort dann aber das gleiche Schicksal wie Tim und verpasste den Einzug ins kleine Finale mit einem Shido (Strafe). Auch für Dennis ging es weiter durch die Trostrunde. Nach seiner Niederlage im Erstrundenkampf zeigte er sein wahres Potential und konnte sich stark steigern. Nachdem er seinen Gegner erst mit Yuko und Wazari geworfen hatte, konnte er den Kampf dann sogar vorzeitig mit einem schönen Ippon beenden.

Auch er traf auf den Halbfinalverlierer und wollte es unbedingt besser machen als seine beiden Teamkollegen. Dennis zeigte eine starke kämpferische Leistung und konnte einen eigenen Rückstand aufholen. Zweimal befreite er sich sogar aus einem guten Haltegriff seines Kontrahenten. Am Ende standen ein Yuko und ein Wazari auf seinem Konto, leider hatte sein Gegner aber zwei Yuko und ein Wazari erreicht und somit den Kampf knapp gewonnen. Alle drei Kämpfer haben somit den Einzug ins kleine Finale nur haarscharf verpasst. Mit dieser Leistung haben sie allerdings gezeigt, dass sie zu Recht als talentierter Nachwuchs gelten. Wir freuen uns auf weitere spannende Kämpfe in dieser Saison.

U12 männlich -28 kg (16 Teilnehmer) Tim Kazakow, U12 männlich -30 kg (18 Teilnehmer) Nikita Iskakov, Dennis Rübsteck

...vom Judo Landesrandori in Neumünster und Erfolg bei Holstein Open

Am ersten Sonntag in der Sommerzeit machten sich neun Judoka aus dem Bezirk auf den Weg zum Landesrandori nach Neumünster. Unter ihnen befanden sich auch die drei Tarper Silas Nielsen, Alexander Huber und Katharina Okur-Zink, die sich auf das Training mit über 70 Teilnehmern aus ganz Schleswig-Holstein freuten. Nach einer ersten Technikeinheit mit verschiedenen Standtechniken, die koordinativ sehr anspruchsvoll waren, ging es dann ins Randori über. Dieses gefiel vor allem auch Silas, da er hier eine große Zahl von Trainingspartnern in seiner neuen Altersklasse, der U18, vorfand. Nach zwei Stunden schweißtreibenden Randori fuhren die drei Tarper zufrieden gemeinsam nach Hause und nahmen sich vor, diese Möglichkeit des zusätzlichen Trainings in Zukunft öfter wahrzunehmen.

Bei den international besetzten Holstein Open in Neumünster konnte Hanno Horn in der Gewichtsklasse bis 100 kg die Bronzemedaille erringen. Die Vorrunde fand im Modus „Jeder gegen jeden“ statt. Hier musste sich Horn lediglich einmal dem Holländer Van der Burch geschlagen geben. Durch diese Niederlage stand Horn im Halbfinale dann dem Sieger der anderen Vorrunde gegenüber. Trotz einer starken Leistung gegen den späteren Sieger der Gewichtsklasse, Bas Rosenmüller, NED, schaffte der Tarper Kämpfer es nicht, seinen Kontrahenten zu bezwingen. Somit stand am Ende Platz drei zu Buche. Insgesamt zeigte Horn eine gute Leistung, die in der bald beginnenden Regionalliga ihre Fortsetzung finden soll.

Lars Zboralski


MOTORLAND SCHADE
 Verkauf · Service · Ersatzteile


Mähroboter/
Automower
 Husqvarna

für Flächen von
 500 – 6.000 m²

Entspannt
 den Garten
 genießen!

ab **1.499,-** €

Spezialwerkstatt für Kommunalmaschinen und Motorrasenmäher, Motorsägen, Motorsensen – Verkauf & Reparatur

Dorfstr. 10 · 24860 Klappholz · Tel. **04603/282**
 www.motorland-schade.de · Fax 04603 / 1648

Lassen Sie sich von uns beraten.


Bethel



1 Kilo Deutschland ...

macht ganz schön viel Arbeit – und das ist gut so. Seit 125 Jahren sammeln Menschen Briefmarken für Bethel. Die bunten Postwertzeichen schaffen sinnvolle Arbeit für behinderte Menschen. Sie werden sortiert und an Sammler verkauft. Bitte helfen Sie uns beim Sammeln. Vielen Dank.

Briefmarkenstelle Bethel · Quellenhofweg 25 · 33617 Bielefeld
 www.briefmarken-fuer-bethel.de



Baum Service Nord

www.baum-service-nord.de

Mobil: 0152 / 33778774
 A. Franke · Kastanienallee 16 · Tarp

Tel. 04638 / 808 35 90
 E-Mail: anfrage@baum-service-nord.de

Baumpflege
 Obstbaumschnitt
 Problembaumfällung
 Schredderarbeiten
 Seilkletterarbeiten
 Hubsteigerarbeiten



MARTINA HENNINGSSEN
 RECHTSANWÄLTIN UND NOTARIN
 Allgemeines Zivil- u. Vertragsrecht
 Erbrecht · Arbeitsrecht · Baurecht

JANINE JESSEN
 RECHTSANWÄLTIN
 Familienrecht · Mietrecht · Forderungseinzug
 Allgemeines Zivil- u. Vertragsrecht

KLAUS D. HUSMANN
 RECHTSANWALT
 Strafrecht · Verkehrsrecht
 Medizin- u. Pflgerecht · Sozialrecht

Rechtsanwälte in Bürogemeinschaft

Stapelholmer Weg 6 · 24963 Tarp · Telefon 04638-210 83 60 · Telefax 04638-210 83 66 · info@kanzlei-im-norden.de

ADS-Sportkindergarten Oeversee

Märchenabend

Einen wunderschönen Märchen-haften Abend bescherte uns am 19.03. mal wieder unser Kindergarten-Pate Klaus Dörre. Seit vielen Jahren ist er in der Erzählausbildung als Märchenpädagoge tätig und schon seit über zehn Jahren ist er unser Pate. Zweimal im Jahr schenkt er uns eine Wunschveranstaltung, wie Märchen erzählen oder Indianerfeste für Kinder, oder wie diesmal einen Märchenabend für Erwachsene.

Der Gruppenraum war schön geschmückt und die vielen Kerzen, sowie die Klänge des Monochords sorgten für die passende Einstimmung. Klaus Dörre erzählte uns einfühlsam Märchen der nord-östlichen Länder. Der Höhepunkt aber, und darin waren sich alle einig, war das zauberhafte kleine Kurbeltheater aus dem Koffer. Wir sahen liebevoll aus Seidenpapier gestaltete Bilder, passend zum Thema des Abends „Die blaue Rose“. Während wir Zuhörer die schönen Bilder betrachten konnten, erzählte Klaus Dörre passend dazu das Märchen, bei dem wir doch einige Parallelen zur Geschichte von der Schönen und das Biest entdecken konnten.

Zum Abschluss waren sich alle einig: Es war ein märchenhafter Märchenabend.

Danke, lieber Pate Klaus Dörre, und danke euch Märchenfreundinnen und -freunden, die ihr zu

uns in den Kindergarten gekommen seid, denn euer Eintrittsgeld kommt direkt unseren Kindern zu Gute (– und die Wunschliste unserer Kinder ist groß!). Dieses Geld wird in die Anschaffung einer kleinen Nestschaukel investiert werden, auf die die Kinder sich schon freuen. Für das Team des ADS Sport-Kindergartens Sabine Kahlert-Silzle

Ungewöhnlicher Besuch

... also damit hatten wir nun gar nicht gerechnet. Jeden Mittwoch ist bei uns im Kindergarten Dänischtag mit Sabine. Als wir aber am 4. März in die OASE kamen, erwartete uns eine große Überraschung. Mitten im Raum lag eine Flaschenpost!!! Was hatte das nur zu bedeuten? Sabine las uns den dänischen Brief vor. Darin stand, dass uns vier Freunde Rasmus Klump, Pingo, Skaeg und Pelle besuchen wollten, sie aber auf der Treene auf einer Sandbank gestrandet wären. Sogleich starteten wir eine unvergleichliche Rettungsaktion und so gelang es uns allen gemeinsam, die vier Freunde schließlich in die Arme zu schließen.

Rasmus, Pingo, Skaeg und Pelle sind Figuren aus einem dänischen Bilderbuch, die im Rahmen eines großen Projektes, in das alle ADS Kindergärten mit dem dänischen Sprachprofil reisen und dort für drei Wochen bleiben. Die dort mit ihnen gemeinsam erlebten Abenteuer werden in einem Tagebuch festgehalten.

Nachdem wir viel von Rasmus Klump und seinen Freunden gehört und gelernt haben und viel Spaß mit ihnen hatten, haben wir uns inzwischen schon wieder mit großem „farvel“ von ihnen verabschiedet und sie auf die Reise in den ADS Kindergarten nach Tarp geschickt. Jedoch nicht ohne ihr Schiff vorher mit einem großen Segel, dass wir mit unseren Handabdrücken schmückten, ausgerüstet zu haben, damit sie nicht noch einmal stranden.

Wir freuen uns aber schon auf ein Wiedersehen mit unseren neuen Freunden, denn es ist noch ein großes gemeinsames Abschiedsfest im Sommer geplant, bevor die vier Freunde wieder ihre Heimreise nach Dänemark antreten.

Farvel og tak og jeg haaber at vi ses igen en anden gang.

Die Dänisch-Kinder und Sabine Kahlert-Silzle



Waldkindergarten Tarp

Der Waldkindergarten lädt in das schöne Museumsdorf Unewatt ein

Gemeinsam wollen der Tarper Waldkindergarten e.V., der Waldkindergarten Geltinger Birk e.V. der Strand- und Naturkindergarten Langballig e.V. und der Waldkindergarten Hürup e.V. im wunderschönen Museumsdorf Unewatt feiern. Wir möchten die Wald- und Naturpädagogik näher bringen und zeigen, was man alles Tolles im Wald und in der Natur machen kann. Interessierten Eltern und Großeltern erzählen wir etwas über die pädagogischen Hintergründe unserer Arbeit. Es wird einen Kinderflohmärkte geben, Kunst aus dem Wald, von 15.30-16.30 Uhr wird der Liedermacher Grünschnabel ein Konzert geben und vieles mehr. Für Kaffee und Kuchen und ein paar andere Leckereien ist natürlich gesorgt. In den nächsten Wochen werden dafür Flyer ausliegen, auf dem alle wichtigen Informationen stehen. Das Fest der Waldkindergärten am 06.06.2015 von 14-17 Uhr in Unewatt

Des Weiteren möchten wir unsere Mitglieder und unseren Bürgermeister herzlich zu unserer diesjährigen Jahreshauptversammlung am 21.05.2015 um 19.30 einladen. Einladungen werden verschickt.

Gerne dürfen neugierige Kinder unseren Schnupperdienst jeden 1. Dienstag im Monat nutzen und die Natur im Frühlingserwachen mit uns beobachten. Kommt um 8.30 Uhr nach Tarpol zu unserem Weidenplatz am Waldrand.

Liebe Grüße Astrid Franke



Rolf Petersen
Fliesenlegermeister

Fliesen · Platten · Mosaikarbeiten

Pommernstraße 1 ♦ 24963 Tarp
Tel. (0 46 38) 75 44 ♦ Fax 21 01 55
info@rolf-petersen-online.de
www.rolf-petersen-online.de

Meisterhaft
deutsche Bauwirtschaft

Kinder-holzschuhe 50 %

„Blinki“ Klettschuhe 19,-
II. Wahl ~~34,90~~

Schuh & Sport
Petersen

JÜBEK · Tel. (0 46 25) 5 54 • TARP · Tel. (0 46 38) 12 03

Schlüsseldienst

ADS-Kneipp-Kindergarten Havetoft-Sieverstedt

„Frühstückswoche in der Krippe“

Was heißt das eigentlich „Frühstückswoche“, denn etwas zu essen gibt es ja jeden Vormittag. Aber in dieser Woche brauchte Mama mir keine Mahlzeit mitzugeben, denn wir haben uns jeden Tag in der Krippe selbst etwas zubereitet.

Als erstes haben wir mit den kleinen Händen Brotteig gerührt und geknetet, das hat uns große Freude bereitet. Der Duft des frischgebackenen Brotes zog durch den Kindergarten. Vielleicht lag es ja an der Gemeinschaftsproduktion, dass an diesem Tag Kinder Brot aßen, die es sonst lieber auf dem Teller liegen lassen. Oder an der Begeisterung, mit dem Messer selbst fleißig das Brot dick oder dünn zu bestreichen, denn trocken wurde es natürlich nicht verzehrt. An einem anderen Morgen durften wir schon mit einem Messer das Obst klein schneiden und da musste man ganz schön auf seine Finger aufpassen. Ab und zu wanderte ein Apfelstückchen in den Mund und so manche Gurkenseibe fiel auch mal unter den Tisch, aber das passiert auch den Großen. Allen Kleinen hat es viel Freude bereitet, und von der Feinmotorik und der Aufmerksamkeit, die die Krippenkinder hierbei trainieren mal abgesehen. Spannend verlief auch das Saftauspressen von Mandarinen und anderen Früchten in der Saftmaschine. Mit großem Eifer haben wir dann auch Obstmus von Kiwi, Birne und vielem mehr gezaubert. Jeder bekam einem „Probierlöffel“ und so manches „Mhh lecker“ war zu hören.

Am folgenden Tag kam Naturjogurt dazu und die kleinen Hände rührten kräftig diese leckere Masse, die den Kindern prima schmeckte. Viele Waschlapen wurden gebraucht, um die Spuren im Gesicht und an den Händen verschwinden zu lassen.

Aber nicht nur Obst und Gemüse kam auf den Tisch. Am letzten Tag wurde noch einmal gebacken. Es gab kleine Pizzabrötchen und die mögen alle Krippenmäuse genauso gerne.

Es war eine erfahrungsreiche Woche mit viel „Handarbeit“, Ausdauer und Geschmacksbildung.

Helve Feuersenger, Viola Jacobsen und Petra Weber, ADS-Kindergarten „Havetoft-Sieverstedt“

ADS-Naturkindergarten Oeversee/Sankelmark

Eines Tages brachte Matz eine große geheimnisvolle Kiste mit in den Kindergarten. Sie war so schwer, dass seine Mutter ihm helfen musste. Was barg diese Kiste? Weiches und „Kuscheliges“ war darin verborgen. Viele neugierige Kinderhände machten sich auf den Weg, die mitgebrachten „Dinge“ zu erfühlen. Matz hatte aus dem Nachlass seines Großvaters Dieter Petersen Tierpräparate bekommen, die er auf Wunsch seiner Großmutter dem Naturkindergarten schenkte. Die Freude war groß und die Präparate führten sofort zu einer Ausstellung „Tiere unserer Heimat“ im Kindergarten. Krähe, Eichelhäher, Eiderente, Teichhuhn, Rehkitz, Iltis, Baummarder und den Turmfalken erkannten die Kinder sofort. Dieses Geschenk passte somit hervorragend in unser Konzept und bereichert unser Angebot.

Dank der Spende von Frau Irma Petersen kann die Leidenschaft für die heimische Tierwelt generationsübergreifend fortgeführt werden.

Die Kinder und Mitarbeiter des ADS-Naturkindergartens Oeversee
Monika Wenzel-Behrens



Zu Besuch im Schafstall

Bei strahlendem Sonnenschein erreichten wir per Bus den Schafstall in Frörup. Andrea Thomes erwartete uns schon und führt uns im Stall herum. Die Schafe und Ziegen waren genau so neugierig auf uns, wie wir auf sie! Die Tiere freuten sich über Streicheleinheiten und Heurationen.

Die Kinder konnten den Stall mit Stroh neu einstreuen, damit die Schafe und Ziegen es „kuschelig“ hatten.

Anschließend gingen wir gemeinsam nach draußen, wo schon die Mutterschafe mit ihren Lämmern und Ziegen laut blökend warteten. Frau Thomes gab uns die Gelegenheit, eine kleine Ziege mit der Flasche zu füttern und zu streicheln. Inzwischen war der Stall für die Fütterung vorbereitet, so dass die Tiere um die „Wette“ in den Stall rannten, um das beste Heu ab zu bekommen. Zum Abschluss durften wir die sechs Hundewelpen ansehen, die unter ihrer Wärmelampe aneinander kuschelten. Die Zeit im Schafstall ging wieder viel zu schnell zu Ende. Vielen Dank für den schönen Vormittag.

Inke Delfs



100 Jahre BAUUNTERNEHMEN JOH. JOHANNSEN

Ausführung aller Bauarbeiten,
auf Wunsch auch schlüsselfertig!
(Auch mit Planung und Bauantrag)
Termingerecht aus einer Hand,
in Verbindung mit
über 30 Handwerksfirmen



24885 SIEVERSTEDT

Süderschmedeby, Flensburger Straße 20
Tel. 0 46 38 - 3 35 · Fax 0 46 38 - 14 84

Maschinenhökerei SIEVERSTEDT

Mo.-Fr. 9-13 und 14-18 Uhr • Sa. 9-14 Uhr

ACHTUNG: NEUE ÖFFNUNGSZEITEN!

- Rasenmäher • Gartengeräte
- Kommunaltraktoren und Anbaugeräte
- Kettensägen und Zubehör • Elektrowerkzeuge
- Ersatzteilservice • Vermietung
- Hausmeisterdienstleistungen

Englück 6a • 24885 Sieverstedt
Tel. 04603 9622686 • Mobil 0151 12280888

Freude am Garten

Am 8. Mai ist Weltrotkreuztag

Teamwork fürs Leben - eine Blutspende beim DRK führt den Grundergedanken des Rotkreuzgründers Henry Dunant fort

Die Rotkreuz- und Rothalbmondbewegung ist die größte humanitäre Organisation der Welt. Der Weltrotkreuztag am 8. Mai erinnert an den Geburtstag von Henry Dunant, den Gründer der Internationalen Rotkreuz- und Rothalbmondbewegung. Seit 1984 wieder dieser als „Weltrotkreuz- und Weltrothalbmondtag“ international begangen.

Auf Dunants Vorstellung von Humanität und der Idee, dass Menschen ihren Mitmenschen helfen, die in Not geraten sind, ungeachtet von Herkunft, Religion und Hautfarbe, beruht die Gründung des Roten Kreuzes. Getreu der Idee Dunants lebt die Rotkreuz- und Rothalbmondbewegung vom ehrenamtlichen Engagement der Freiwilligen Helfer.

Innerhalb der Rotkreuzfamilie obliegt dem DRK-Blutspendewesen in der Bundesrepublik eine wichtige Funktion. Die uneigennützigste Blutspende beim DRK ist humanitäres Handeln und ein Akt der sozialen Verantwortung. Sechs regional tätige

Blutspendedienste des Deutschen Roten Kreuzes zeichnen verantwortlich für die flächendeckende, umfassende Versorgung der Patienten in der Bundesrepublik Deutschland rund um die Uhr an 365 Tagen im Jahr.

Auch in diesem Jahr führt der DRK-Blutspendedienst Nord-Ost in Schleswig-Holstein und Hamburg am Weltrotkreuztag eine Reihe von Blutspendeterminen durch.

Alle Termine unter www.blutspende.de (bitte das entsprechende Bundesland anklicken) oder über das Servicetelefon 0800 11 949 11 (kostenlos erreichbar aus dem Dt. Festnetz).

Für viele Erkrankungen sind aus menschlichem Blut gewonnene Präparate oft die einzige Behandlungs- oder Heilungsmöglichkeit. Mit jeder Blutspende von einem halben Liter kann man bis zu drei Patienten dabei helfen, gesund zu werden, denn aus jeder Blutspende werden bis zu drei lebensnotwendige Blutpräparate hergestellt.

gebote widerspiegelt. Und tatsächlich können Verbraucher in beiden Fällen eine ganze Menge sparen. Doch wie viel man wirklich sparen kann, kommt stark auf den Einzelfall an. Insbesondere die Flexibilität bei Reisedaten und -ort und auch die Flughafenwahl machen sich beim Preis bemerkbar. Zudem legt jeder Veranstalter die Höhe seiner Rabatte und die Stichtage dafür selbst fest. Manche Arbeiten mit Nachlässen in %- und manche in €-Angaben. Da muss man erst einmal genau nachrechnen.

Onlineportale locken häufig mit besonders hohen Vergünstigungen. Bei extrem günstigen Angeboten sollte man aber stets genau darauf achten, was im Reisepreis tatsächlich enthalten ist und wie die Konditionen sind. Denn, was auf den ersten Blick als Schnäppchen erscheint, kann sich bei genauerem Hinsehen oft auch als Schmalspurangebot entpuppen, bei dem zusätzliche Kosten anfallen. Bei Kreuzfahrten können das z.B. bis zu 15,- € pro Tag und Person für Trinkgeld sein, was gezahlt werden muss. Bei Ferienwohnungen kommen oft noch Endreinigung und ggf. Kosten für Handtücher, Bettwäsche, Babybett usw. dazu.

Frühbucherrabatte und Last-Minute-Angebote lohnen sich vor allem, wenn man als Reisender verschiedene gleichwertige Angebote vergleicht. Beachten muss man dabei aber, dass man sich nicht 100%ig auf die Preisangaben im Katalog verlassen kann! Reiseveranstalter können die Preise unter Umständen nachträglich ändern. Selbst nach der Buchung ist es schon vorgekommen, dass der Reisepreis erhöht wurde, wenn länger als vier Monate vor Reisebeginn gebucht wurde. Hier sollte man im Kleingedruckten nachlesen, welche Rechte der Veranstalter sich vorbehält, denn ansonsten bleibt von dem vermeintlich Ersparten leider nicht viel übrig. Und noch etwas: Anders als sonst bei Buchungen im Internet oder per Telefon gibt es bei Reisebuchungen in der Regel kein Widerrufsrecht!

Christine Hannemann

Verbraucherzentrale Flensburg

Schimmel muss nicht sein!

Jedes Jahr im Winter erobern sie die Wände: hässliche schwarze Flecken, oftmals die ersten Anzeichen für einen Schimmelpilzbefall. Der sieht nicht nur unschön aus, sondern ist auch mit Gesundheitsrisiken verbunden. Energie-Experten der Verbraucherzentrale Schleswig-Holstein, erläutern die Ursachen des Schimmelbefalls und erklärt, wie man die eigene Wohnung schützen kann.

Im Winter sind die Außenwände der Häuser und Wohnungen kalt. Auch die warme Raumluft kühlt sich dort ab. Mit sinkender Temperatur geht aber die Aufnahmefähigkeit der Luft für Wasserdampf deutlich zurück, so dass an der Oberfläche der Wand die relative Luftfeuchte stark ansteigt.

Die wichtigste Regel zum Schutz vor Schimmelpilz heißt deshalb: raus mit der feuchten Luft, am besten durch regelmäßiges Lüften. Ein Hygrometer, das die Raumluftfeuchte misst, ist dabei sehr hilfreich. Welche maximale Luftfeuchtigkeit möglichst nicht überschritten werden sollte, hängt ganz wesentlich von der Außentemperatur und dem Dämmstandard des Hauses ab. Was aber ist zu tun, wenn der Schimmelschaden bereits da ist?

Aus Sicht der Ingenieure der Verbraucherzentrale ganz klar ein Fall für den Fachmann: „Wir empfehlen Verbrauchern immer, den Schaden professionell beseitigen und vor allem die Ursache klären zu lassen, sonst kommt der Schimmel in den meisten Fällen schnell wieder.“ Nur Experten könnten außerdem sicherstellen, dass auch die gesundheitsschädlichen Stoffwechselprodukte des Schimmelpilzes vollständig entfernt wurden. Unterstützung erhalten Betroffene auch bei den Energieberatern der Verbraucherzentrale. Bei allen Fragen zum Erkennen und Vermeiden von Schimmelschäden hilft die Energieberatung der Verbraucherzentrale: Termine für ein persönliches Gespräch können unter 0431-59099 40 oder (0800) 809 802 400 (kostenfrei) vereinbart werden.



Frühbucher oder Last Minute - Was ist günstiger?

Früh buchen und bis zu 50 Prozent Frühbucherrabatt bekommen!? Oder Last Minute von günstigen Preisen profitieren!? Wer in diesen Tagen an Reisebüros vorbeikommt, die Zeitung aufschlägt oder im Internet surft, wird von Reiseangeboten geradezu überwältigt. Dabei versprechen die Veranstalter hohe Rabatte und besonders günstige Preise für alle, die schon jetzt den Sommerurlaub planen oder spontan dem Winter entkommen möchten. Schätzungen zufolge buchen 40% der Urlauber ganz früh oder ganz spät. Daher ist der Marktanteil dieser Urlauber nicht zu unterschätzen, was sich in der Vielzahl der An-

Einst werd ich liegen
im Nirgend
bei einem Engel
irgend
PAUL KLEE

seit 1889

ODEFEY & SOHN

Natursteinarbeiten • Grabmale

MEISTERWERKSTATT UND MITGLIED DER STEINMETZUNION

Sterup Süderbrarup

0 46 37- 18 06 0 46 41- 98 71 70

Geistliches Wort

Alles vermag ich durch ihn, der mir Kraft gibt. Philipper 4, 13

Welch ein wunderbares Wort für einen wunderbaren Tag und einen wunderbaren Monat! Gerade im Frühling erleben wir Gottes Kraft besonders intensiv: die Sonne scheint und lässt uns wieder mehr draußen sein. Die Gartenmöbel werden ausgepackt, man geht spazieren, holt die Fahrräder und Motorräder aus der Garage und auch das erste Eis schmeckt schon im Freien. An den Bäumen und Sträuchern ist erstes Grün zu erkennen und die Frühlingsblumen erstrahlen in allen Farben. Die dunklen Farben des Winters haben ausgedient. Die Natur beschert uns jedes Jahr eine kleine Auferstehung. Sie vermag alles neu und lebendig zu gestalten durch Gottes Kraft.

Alles vermag ich durch ihn, der mir Kraft gibt.

Für mich ist dies auch ein ganz besonderes Wort, denn es ist mein Taufspruch. Gott hat mir die Kraft geschenkt, durchzuhalten, auch wenn es mal schwer war. Er hat mir immer wieder Mut gemacht, neues und ungewöhnliches auszuprobieren. Ich denke, es war kein Zufall, dass ich vor zwei Jahren noch auf die Idee kam, meinen Motorradführerschein zu machen. Es macht so viel Spaß, mit einigen Menschen aus Eggebek und Umgebung nach Kaffee und Gebet eine kleine Tour zu fahren, „unterwegs im Namen des Herrn“!

Auch die Taufe ist ein Neuanfang. Es ist der Beginn eines Lebens mit Gott, im Vertrauen auf Gottes Kraft, die mir so viel ermöglicht.

Alles vermag ich durch ihn, der mir Kraft gibt.

Nicht nur viele Motorradfahrer scheinen allerdings diesen Spruch falsch zu verstehen. Wie leicht überschätzen wir unser Können? Wie oft stoßen wir an unsere Grenzen? Wie schnell vergessen wir, woher unsere Kraft kommt? Nicht immer gelingt alles, nicht immer geschieht alles nach unseren Wünschen. Wie oft aber finden wir trotz Unfällen und Krankheit, trotz Enttäuschung und Trauer wieder neue Kraft für unser Leben?

Alles vermag ich durch ihn, der mir Kraft gibt.

Im Mai feiern wir viele schöne und besondere Feste: zuerst die Konfirmationen, das Fest, bei dem unsere Jugendlichen erfahren, dass Gott ihnen die Kraft schenkt für ein buntes Leben. Dann erinnern wir uns an Christi Himmelfahrt mit einem Gottesdienst in Wanderup: Gottes Kraft bleibt nicht bei Jesus und seinen Jüngern, sondern gilt jedem Menschen unter Gottes weitem Himmel. Zu Pfingsten schenkt Gott uns seinen Geist der Liebe, der Kraft und der Be-

sonnenheit. In Eggebek feiern wir dieses Fest im Pastoratsgarten mit der Kirchenrockband Nyhard. Und auch der letzte Sonntag im Mai lässt uns das „Draußen“ genießen, bei einem Motorradgottesdienst auf dem Sportplatz zum Ende der „Tage der Begegnung“.

Gott loben und danken für alles, was mir in meinem Leben geschenkt ist, denn alles vermag ich durch ihn, Gott, der mir Kraft gibt, in schönen und in schweren Zeiten.

Pastorin Schildt, Kirchengemeinde Eggebek-Jörl

Musikalisch-kulinarische Busreise durch die Sternregion am 20. Juni um 19 Uhr



Gemeinsam machen wir uns wieder mit dem Bus auf den Weg! Gemeinsam, das bedeutet die Sternregion, also Wanderup, Sieverstedt, Eggebek-Jörl, Tarp und Oeversee-Jarplund. Nach unserem Orgelmobil im vorletzten Jahr nun musikalisch-kulinarisch. Da wir allerdings dieses Mal etwas länger an den einzelnen Stationen brauchen, werden wir nur drei Orte anfahren.

Wir beginnen mit einem Aperitif und einer Einstimmung in der Oeverseer St. Georg Kirche um 19 Uhr. Von dort geht es dann musikalisch-kulinarisch und gemeinsam in einem Bus weiter nach Tarp, wo wir uns in der Kirche an gedeckte Tische setzen dürfen. Ende ist in bzw. vor der Eggebeker St. Petrus Kirche mit Posaunenchor, Johannisfeuer und Nachtrunk. Der Bus bringt uns dann wieder zurück.

Wer bei der musikalisch-kulinarischen Busreise mit dabei sein möchte, melde sich bitte im jeweiligen

Kirchenbüro bis zum 5. Juni für 5 € an. Der Preis ist extra niedrig gehalten. Natürlich darf, wer mag, am Abend selbst noch das spenden, was er kann und gerne möchte.

Und wenn Sie sich jetzt fragen: Was ist mit den anderen schönen Kirchen in Jörl, Sieverstedt, Jarplund und Wanderup? Dann können Sie schon mal gespannt sein auf unsere gemeinsame Aktion im kommenden Jahr.

Pop- und Gospelchor für Jugendliche und junge Erwachsene in der Sternregion

Wann? (außer in den Ferien) immer mittwochs 18.00 Uhr

Wo? Ev. Gemeindehaus Tarp, Pastoratsweg 3

Was? Pop- und Gospelchor für Jugendliche u. junge Erwachsene in der „Sternregion“

Gitarrenunterricht für Jugendliche in der Sternregion

Wann? Anfänger-Gruppe (außer in den Ferien) immer donnerstags 15.45 Uhr

Fortgeschrittenen-Gruppe (außer in den Ferien) immer donnerstags 16.30 - 17.15 Uhr

Wo? Ev. Gemeindehaus Tarp, Pastoratsweg 3

Falls noch Fragen: Olaf Peters, Tel. 04646/9909818, Email: olaf@pop-rock-in-der-kirche.de · Facebook: <http://www.facebook.com/olaf.peters3>

Gottesdienste an Sonn- und Feiertagen in der Stern-Region

	Eggebek	Kleinjörl	Oeversee	Jarplund	Sieverstedt	Tarp	Wanderup
Fr. 01. Mai	—	—	19.00 Abendmahls-gottesdienst m. Konfis	—	—	10.30 P. Neitzel Häppi Singers Sporth. Festzelt	10.00 P. Röhlk
Sa. 02. Mai	—	14.00 P. Fritsche Y Konfirmation	14.00 Pn. Joos Konfirmation	—	—	14.00 P. Neitzel Y Konfirmation	—
So. 03. Mai	siehe Kleinjörl	10.00 P. Fritsche Y Konfirmation	10.00 Pn. Joos Konfirmation	10.00 Pn. Koring	10.00 P.v.Fleischbein	10.30 P. Neitzel Y Konfirmation	10.00 P. Röhlk Konfirmation
Sa. 09. Mai	14.00 Pn. Schildt Y Konfirmation	—	14.00 Pn. Joos Konfirmation	—	—	14.00 P. Neitzel Y Konfirmation	—
So. 10. Mai	10.00 Pn. Schildt Y Konfirmation	siehe Eggebek	10.00 Pn. Joos Konfirmation	siehe Oeversee	—	9.30 P. Neitzel mit Taufe	9.30 in Tarp
Do. 14. Mai	Christi Himmelfahrt	11.00 Regionaler Gottesdienst der Stern-Region in Wanderup					—
So. 17. Mai	siehe Kleinjörl	10.00 Pn. Schildt	10.00 Pn. Joos	10.00 Pn. Koring	10.00 P.v.Fleischbein 11.00 Kindergottesdienst	10.00 P. Neitzel	11.00 Kinderkirche
So. 24. Mai Pfingstsonntag	11.00 Pn. Schildt Pastoratsgarten	siehe Eggebek	11.00 Pn. Joos Taufen im Wald	siehe Oeversee	9.30 P.v.Fleischbein Kunsthandwerkerm.	10.00 P. Neitzel vor der Kirche	11.00 Deutsch/dän. Gottesdienst
Mo. 25. Mai Pfingstmontag	Esperstoff 10.00 P. Fritsche	—	—	—	—	10.00 P. Neitzel	—
So. 31. Mai	13.00 Pn. Schildt Motorrad-G'dienst	—	18.00 Pn. Joos Verabschiedung Jugendwart	—	—	10.00 P. Neitzel Gold. Konfirmation	19.00 P. Röhlk

Y = mit Abendmahl - Wegen Fahrgemeinschaften wenden Sie sich bitte an Ihre jeweilige Kirchengemeinde am Wohnort



24988 Oeversee, Stapelholmer Weg 29, Tel. 04630-93237, Fax 04630-93236
 kirchenbuero@oeversee-jarplund.kk-sf.de
 Öffnungszeiten des Kirchenbüros: Montag + Freitag von 9.00-12.00 Uhr · Donnerstag
 16.00-18.00 Uhr

Gottesdienste in Oeversee

Freitag 01. Mai 19 Uhr
 Abendmahlsgottesdienst der Konfirmanden
 Pastorin Joos
 Samstag 02. Mai 14 Uhr
 Konfirmation Pastorin Joos
 Sonntag 03. Mai 10 Uhr
 Konfirmation Pastorin Joos
 Freitag 08. Mai 19 Uhr
 Abendmahlsgottesdienst der Konfirmanden
 Pastorin Joos
 Samstag 09. Mai 14 Uhr
 Konfirmation Pastorin Joos
 Sonntag 10. Mai 10 Uhr
 Konfirmation Pastorin Joos
 Sonntag 17. Mai 10 Uhr
 Gottesdienst Pastorin Joos
 Sonntag 24. Mai 11 Uhr (!)
 Pfingstgottesdienst mit Taufen in den Fröruper Ber-
 gen Pastorin Joos
 Freitag 29. Mai 19 Uhr
 Musikalische Abendandacht mit dem ProChor

Pastorin Joos
 Sonntag 31. Mai 18 Uhr
 Gottesdienst mit Verabschiedung von Jugendwart
 Arne Schatz Pastorin Joos

Gottesdienste in Jarplund

Sonntag 03. Mai 10 Uhr
 Thematische Gottesdienst über Friederike Fliedner
 Pastorin Koring
 Sonntag 17. Mai 10 Uhr
 Gottesdienst Pastorin Koring
 Samstag 30. Mai 18 Uhr
 Andacht mit Pastorin Koring
 Abschlussveranstaltung ProChor

Seniorentanzgruppe „Frohsinn“

(Leitung Anke Gellert)
 Am 4. und 18. Mai um 14.30 Uhr im Gemeindehaus
 in Oeversee.

Der Mittagstisch

Im Mai jeden Mittwoch um 12 Uhr im Gemeinde-
 haus Oeversee.

Qigong für Senioren

Im Mai jeden Dienstag von 9.30 bis 10.30 Uhr im
 Gemeindehaus Oeversee.

Spieleabend

Am Donnerstag, d. 21. Mai um 19 Uhr im Gemein-
 dehaus.

Nähtreff Nadelöhr

Am Donnerstag, d. 28. Mai um 19.30 Uhr im Ge-
 meindehaus.

Wir laden herzlich ein zu den Gemeindenachmittagen

um 15 Uhr im Gemeindehaus Oeversee
 6. Mai Herr Eberle berichtet über den „Ohrring“
 Der Ohrring aus Flensburg ist ein ehrenamtlich
 hergestelltes Hörmagazin für Sehbehinderte(!) und
 Blinde(!). Seit über 30 Jahren erscheint monatlich
 ein Hörmagazin auf MC und CD, das interessier-
 te Hörerinnen und Hörer in ganz Deutschland und
 auch im Ausland verbindet, als ein „Ring von Ohr
 zu Ohr“.

20. Mai Kuba total! Jürgen Pahlke berichtet von
 seiner faszinierenden Kubareise auf den Spuren von
 Che Guevara.

**TOP
TOP**

**Auswahl
Angebote!**

**Der
Fahrradladen**

Der Fahrrad-Frühling ist da!

+++ **E-Rad-Stützpunkt**

+++ **Service** +++ **Fachwerkstatt**

Inh. Joachim Gafert
 Dorfstr. 18 · 24963 Tarp – im TreeneCenter
 T. 04638-8082406 · www.fahrradgafert.de

Erleben Sie Ihr besonderes Salon-Ambiente in persönlicher Atmosphäre

Haardesign&Kunst
04630-93257

Öffnungszeiten:

Mo. Nach Vereinbarung

Di. 09.00 - 18.00 Uhr

Mi. 09.00 - 18.00 Uhr

Do. 09.00 - 20.00 Uhr

Fr. 09.00 - 18.00 Uhr

Sa. Nach Vereinbarung

Britta Bernsmann
 Stapelholmer Weg 18 · 24988 Oeversee
 (gegenüber der ehemaligen Friseurstube)

Um Wartezeiten zu vermeiden,
 bitte ich um Terminabsprache.

SENIORENWOHPARK

Villa Carolath GmbH

Bollingstedter Straße 7 · 24852 Langstedt · Telefon 0 46 09 / 56 - 0
 Internet: www.villa-carolath.de · E-mail: info@villa-carolath.de

Petersen
BESTATTUNGEN

Erd- und Feuerbestattungen
 in allen Kirchengemeinden
 Oeversee · Treeneblick 2b
 Tel. 04630-9 38 99 36
 Mobil 0173 2406000

**Redaktionsschluss
für die Juni-Ausgabe
ist am 15. Mai 2015**

treene~spiegel

**Gleich in Ihrer Nähe wohnt der Fachmann, der Ihnen hilft,
 wenn Sie spezielle Anliegen haben. Sie finden ihn hier:**

treene~spiegel



Pfingsten 2014
Foto Heimo Guschlbauer

Pfingstgottesdienst in den Fröruper Bergen

Sonntag, 24. Mai um 11 (!) Uhr

Pfingsten im Wald wollen wir feiern: Gemeinsam mit der Schöpfung feiern, dass Gottes Geist uns Kraft zum Leben schenkt, dazu Trost, Hoffnung, Glaube, Liebe. Und wir gratulieren der Kirche zu ihrem Geburtstag. Wieder feiern wir dies auf unserer Lichtung in den Fröruper Bergen mit Taufen und dem Uggelharder Blasorchester. Allein die Uhrzeit ist dieses Mal anders: Der Pfingstgottesdienst beginnt um 11 Uhr!

Und so finden Sie den Waldgottesdienst in Frörupholz: Von der Kreuzung an der B 76 der Straße Frörupsand in Richtung Fröruper Berge folgen. Von dort ist der Gottesdienst ausgeschildert.

„Eins und Eins - das macht Zwei“ eine Revue für Groß und Klein

am 9. Mai um 19 Uhr, D. Bonhoeffer Kirche Jarplund

Begleiten sie Klothilde auf ihrer Suche nach dem großen Glück. Lassen sie sich verwöhnen mit Liedern von Zarah Leander, Marlene Dietrich, Hildegard Knef und Friedrich Hollaender, Melodien von Vivaldi und Schumann. Hier gibt es für jeden Geschmack etwas, einfühlsam am Klavier begleitet von Ronald Balg, gesungen von Hakima Seidel.

Eintritt frei.

Gemeindefrühstück

am 11. Mai um 9.30 Uhr, D. Bonhoeffer Kirche Jarplund

Ein Logenbruder der Freimaurer aus Husum ist zu Gast

Die Mitgliedschaft in einer Freimaurerloge kann die Türe zu einem neuen Leben öffnen; oder wenigstens einem neuen Lebensgefühl. Es ist nach außen schwer zu vermitteln, was das sein soll. Das ist der Hauptgrund dafür, dass Freimaurer über das, was sie ihre „Arbeit“ in der Loge nennen, nur ungern reden: Sie befürchten, dass im Kopf des Gegenüber falsche Bilder entstünden...aber Heiko Franke steht uns Rede und Antwort und berichtet aus der Geschichte der Freimaurer.



Teamercard Verleihung 2015. Arne Schatz ist genau in der Mitte.

Foto: Heimo Guschlbauer

Verabschiedung von unserem Jugendwart Arne Schatz

Sonntag, 31. Mai um 18 Uhr, St. Georg Kirche Oeversee

Drei Jahre durften wir einen besonderen Schatz in unserer Kirchengemeinde haben: Unseren Jugendwart Arne Schatz. Er hat in Jarplund und Oeversee viel auf die Beine gestellt, sich für die Belange der Jugendlichen und Kinder eingesetzt und war zudem Ansprechpartner für unsere große Zahl an Teamern.

Leider wird er die Kirchengemeinde am 31. Mai verlassen. Wir wollen ihn an diesem Tag verabschieden und ihm alles Gute und Gottes Segen für seine neue Tätigkeit wünschen. Im Anschluss laden wir zu einem Stehempfang ein. Dazu eine herzliche Einladung!

Die Ev.-Luth. Kirchengemeinde Oeversee-Jarplund sucht zum 1.9.2015 für ihre Kinder- und Jugendarbeit

eine/n Jugendwart/in

Erwartet wird der Abschluss einer Ausbildung als Erzieher/in, Diakon/in oder Sozialpädagogen/in. Kirchenmitgliedschaft sowie Offenheit für die Zusammenarbeit mit den Pastorinnen und ehrenamtlichen Mitarbeiter/innen setzen wir voraus. Erfahrungen im kirchlichen Bereich sind von Vorteil. Es handelt sich um eine halbe Stelle (50%). Sie ist konzeptionell verbunden mit der offenen Jugendarbeit der Kommunalgemeinde Handewitt.

Die Vergütung erfolgt nach der Entgeltgruppe K7 des kirchlichen Arbeitnehmer/innen Tarifvertrags (KAT). Zu den Aufgaben gehören die Leitung verschiedener Gruppen, die Begleitung der Jugendteams, die Planung von Projekten und Ferienangeboten, Freizeiten und Jugendfahrten, die Kindergottesdienste in Oeversee und die Leitung des dortigen kommunalen Jugendtreffs.

Bewerbungen sind bis zum 15.5.2015 zu richten an: kirchenbuero@oeversee-jarplund.kk-sf.de oder Ev.-Luth. Kirchengemeinde Oeversee-Jarplund, Stapelholmer Weg 29, 24988 Oeversee

Für Nachfragen stehen Ihnen Pastorin Joos unter Tel. 04630-93237 und Pastorin Koring unter Tel. 04608-6088096 gern zur Verfügung.



Ev.-Luth. Kirchengemeinde Sieverstedt

24885 Sieverstedt, Kirchenweg 2 · Gemeindebüro Tel. 04603-347,

Fax 854 · e-mail: kirche@sieverstedt.kk-sf.de

Öffnungszeiten des Gemeindebüros: dienstags + freitags

10.00-12.00 Uhr (Beate Jessen)

Spendenkonto: Ev.-Luth. Kirchengemeinde Sieverstedt, Kto. 502987, BLZ 216 617 19 VR-Bank

Gottesdienste

Sonntag, 3. Mai 2015

10.00 Uhr – Gottesdienst, P. v. Fleischbein

Donnerstag, 14. Mai 2015

11.00 Uhr – Regionaler Himmelfahrtsgottesdienst in Wanderup

Sonntag, 17. Mai 2015

10.00 Uhr – Gottesdienst, P. v. Fleischbein

11.00 Uhr – Kindergottesdienst mit dem KiGo-Team

Sonntag, 24. Mai 2015

09.30 Uhr – Pfingst-Andacht auf dem Kunsthandwerkermarkt in Süderschmedeby, P. v. Fleischbein

Sonntag, 7. Juni 2015

10.00 Uhr – Gottesdienst, P. v. Fleischbein

Bitte besuchen Sie auch die Gottesdienste in den Nachbargemeinden der Sternregion!

Termine und Konzerte

Montag, 4. Mai 2015

Der Besuchsdienst der Kirchengemeinde trifft sich

Schrotthandlung-Ivers

Flensburger Straße 37
24963 Tarp
Tel. 0 46 38-79 32
Mobil 0171 3837263

Kostenlose Entsorgung von
Fahrzeugen aller Art · Rasenmäher
Fahrräder · Ankauf von Metallschrott
aller Art

Containergestellung kostenlos · Schrottabbrüche

Grabmal + Naturstein Zweitschriften + Einfassungen



liefert Ihnen zu allen Friedhöfen

sven höch

GRABMAL ADELBY

Richard-Wagner-Str. 60 · 24943 Flensburg
Tel. 04 61/6 16 14 · Fax 6 30 19

um 15.00 Uhr in der ATS.

Interessierte Bürger der Gemeinde sind herzlich willkommen, die Arbeit des Besuchsdienstes zu unterstützen.

Die Treffen finden jeweils am 1. Montag im Monat statt.

Dienstag 5. April 2015

Die Evangelische Frauenhilfe lädt zu einem Nachmittag mit dem Thema „Rund um's Buch“ ein. Referentin ist Frau Zybarth von Buchhandlung Liesegang aus Schleswig. Wir beginnen wie immer mit einer Kaffeetafel. Anmeldungen bitte bei den Bezirksdamen oder Antje Reinhold (04603 – 445) oder Claudine Brodersen (04603-707)

Dienstag, 12. Mai 2015

Spiele-Nachmittag für Erwachsene in der ATS. Wir beginnen mit einem gemütlichen Kaffeetrinken um 14.30 Uhr; anschließend werden verschiedene Spiele bis ca. 17.30 Uhr gespielt.

Dienstag 2. Juni 2015

Am 02.06.2015 findet das schon traditionelle Spargessen der Ev. Frauenhilfe statt. Treffpunkt ist um 17.00 Uhr im Freienwill Krog. Anmeldungen bis zum 29.05. bitte bei den Bezirksdamen oder Antje Reinhold (04603 – 445) oder Claudine Brodersen (04603-707)

Wöchentliche Termine in der ATS

Mittwochs 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr

Freitag
Konfirmandenunterricht mit Pastor von Fleischbein

Popchor mit Olaf Peters. Der Jugendchor trifft sich zum Musik machen nach Absprache wöchentlich mit Olaf Peters. Als Jugendliche ab 14 Jahren könnt ihr gerne mitmachen. Die Termine einfach kurz bei Olaf Peters erfragen unter: 04646-9909818 // olaf@pop-rock-in-der-kirche.de // <http://www.facebook.com/olaf.peters3>

Berichte und Mitteilungen

Der Besuchsdienst der Kirchengemeinde trifft sich um 15.00 Uhr in der ATS.

Die Treffen finden jeweils am 1. Montag im Monat statt.

Wenn Sie gerne das Team unterstützen möchten oder die Arbeit des Besuchsdienstes kennenlernen wollen, dann kommen Sie gerne in die ATS. Wir freuen uns auf Sie. Wir trinken zuerst Kaffee zusammen und vertiefen danach das Thema „Besuche“.

Sonntag, d. 31. Mai 2015 Feier der Goldenen Konfirmation in Tarp

Liebe Gemeinde!



In diesem Jahr laden wir wieder zur Feier der Goldenen Konfirmation ein und zwar die Konfirmationsjahrgänge 1964 und 1965. Ich würde mich sehr freuen, wenn viele aus der Gemeinde zu Ehren unserer Goldkonfirmandinnen und Goldkonfirmanden zum Festgottesdienst am Sonntag, 31. Mai, um 10.00 Uhr in die Kirche kommen. Herzliche Grüße, Pastor Bernd Neitzel





Ev.-Luth. Kirchengemeinde Tarp

24963 Tarp, Im Wiesengrund 1 • Tel. 04638-441, Fax 04638-80067
e-mail: kirchengemeinde-tarp@t-online.de
www.kirchengemeinde-tarp.de • www.kirchenmusik-tarp.de
Pastor B. Neitzel, Pastoratsweg 3, Tarp • Tel. 04638-2136839 • b.neitzel@kirchengemeinde-tarp.de
Öffnungszeiten Kirchenbüro Mo. + Di. 10.00-12.00 Uhr
und Do. 16.00 - 18.00 Uhr

Spendenkonto: VR-Bank SL-FL eG BLZ 21661719 Kto. 101915

Gottesdienste

Liebe Gottesdienstbesucher! Gern können Sie auch den ehrenamtlichen Fahrdienst zu den Gottesdiensten in Anspruch nehmen. Rufen Sie bitte einfach an unter Telefon: 04638-441

Freitag 01. Mai 10.30 Uhr! Musikalische Andacht mit Pastor Bernd Neitzel und Chor „Häppi Singers“ in der Sporthalle am Schulzentrum Tarp

Samstag 02. Mai 14.00 Uhr Konfirmationsgottesdienst mit Abendmahl, Pastor Bernd Neitzel sowie Sanita und Ivo Igaunis

Sonntag 03. Mai 10.30 Uhr! Konfirmationsgottesdienst mit Abendmahl;
Pastor Bernd Neitzel und Kirchenchor

Samstag 09. Mai 14.00 Uhr Konfirmationsgottesdienst mit Abendmahl, Pastor Bernd Neitzel und Gemischter Chor Oeversee

Sonntag 10. Mai 09.30 Uhr! Familiengottesdienst mit Tauffeier Pastor Bernd Neitzel

Donnerstag 14. Mai 11.00 Uhr! Regionaler Gottesdienst an Christi Himmelfahrt in Wanderup

Sonntag 17. Mai 10.00 Uhr Gottesdienst mit Pastor Bernd Neitzel; im Anschluss „Kirchenkaffee“ Kirche

Mittwoch 20. Mai 16.00 Uhr Andacht im Pflegeheim Birkenhof; Pastor Th. Röhlk

Pfingstsonntag 24. Mai 10.00 Uhr Gottesdienst draußen vor der Versöhnungskirche mit Pastor Bernd Neitzel und Posaunenchor

Pfingstmontag 25. Mai 10.00 Uhr Gottesdienst mit Pastor Bernd Neitzel

Mittwoch 27. Mai 15.00 Uhr Kinderkirche mit Kindergottesdienstteam „Die Kirchenstrolche“

Sonntag 31. Mai 10.00 Uhr Gottesdienst zur Goldenen Konfirmation mit Pastor Bernd Neitzel und Kirchenchor

Sonntag 07. Juni 10.00 Uhr Musikalischer Gottesdienst mit Pastor Bernd Neitzel und Männergesangsverein FL



Pfingstsonntag 24. Mai, 10.00 Uhr Musikalischer Gottesdienst

mit Posaunenchor draußen auf der Wiese vor der Versöhnungskirche Tarp

Mitteilungen

aus dem allgemeinen Gemeindeleben

Ehrenamtlicher Fahrdienst zu den Gottesdiensten in Tarp

In der Gemeinde wird durch den Kirchengemeinderat ein ehrenamtlicher Fahrdienst zu den Gottesdiensten in Tarp angeboten. Wer abgeholt werden möchte, bitte im Kirchenbüro unter Tel. 04638/441 anrufen.

Am 17. Mai wieder mit „Kirchenkaffee“

Am Sonntag, d. 17. Mai, um 10:00 Uhr laden wir im Anschluss an den Gottesdienst in der Kirche wieder zum „Kirchenkaffee“ herzlich ein, um Gemeinschaft zu pflegen und bei Kaffee und Tee miteinander ins Gespräch zu kommen.

Gemeinsames Bibellesen im Hausbibelkreis

Der Hausbibelkreis trifft sich regelmäßig um 19.00 Uhr am ersten Montag im Monat in der ev. Seniorentagesstätte, Im Wiesengrund, zum gemeinsamen Lesen in der Bibel und Austausch darüber. Hierzu sind alle Interessierten herzlich willkommen. Bibelkenntnisse sind nicht erforderlich. Nähere Information bei Frau Ursula Gesk, Tel.: 04638/7248.

Gespräch über „Gott und die Welt

Montag, 18. Mai findet der nächste biblisch-theologische Gesprächskreis statt. Alle sind herzlich willkommen!

Wir beginnen um 19.00 Uhr und treffen uns im „Haus der Diakonie, Holm 5.

Herzliche Einladung

Donnerstag, 14. Mai - Christi Himmelfahrt –

Regionaler Gottesdienst

um 11.00 Uhr Kirche Wanderup

Alle Fahrradfahrer treffen sich zur gemeinsamen Fahrt nach Wanderup um 10.15 Uhr am Parkplatz der Versöhnungskirche Tarp.

Vorankündigung

Herzliche Einladung

Sonntag, 07. Juni 2015, 10:00 Uhr

Ev. Versöhnungskirche Tarp

Musikalischer Gottesdienst

mit Gesang und Geselligkeitsverein von 1907 der Stadtwerke Flensburg

Aktuelles aus der Konfirmandenarbeit

Anmeldung zur Konfirmation 2017 in Tarp
Liebe Eltern!

Wenn Ihr Kind bis April 2003 geboren worden ist, kann es in diesem Jahr zum Konfirmandenunterricht angemeldet werden. Die Konfirmandenzeit beginnt nach den Sommerferien 2015. Zur Anmeldung wird die Geburts- sowie die Taufurkunde benötigt. Falls jemand noch nicht getauft ist, wird die Taufe während der Konfirmandenzeit besprochen und in einem Gottesdienst noch vor der Konfirmation 2017 gefeiert. Informationen und Anmeldung bei Pastor Bernd Neitzel unter: Tel. 04638/213 68 39.

Kirchenmusikalische Angebote

für Jung und Alt

Kirchenchor Tarp

<http://kirchenmusik-tarp.de/kc>

Der Frühling klopft an die Tür und wir bereiten uns für die Auftritte in der Osterzeit vor. Wenn Dir das Singen auch so viel Freude macht wie uns, dann besuche uns doch einfach einmal bei einer unserer Chorproben.

Unsere Termine für Mai 2015

So. 03.05. 10:30 Uhr

Singen zur Konfirmation in der Versöhnungskirche

Mi. 06.05. 19:30 Uhr

Chorprobe in der Versöhnungskirche

Mi. 13.05. 19:30 Uhr

Chorprobe im Gemeindehaus Sörup

Mi. 20.05. 19:30 Uhr

Chorprobe im Wiesengrund Tarp

Mi. 27.05. 19:30 Uhr

Chorprobe im Gemeindehaus Sörup

So. 31.05. 10:00 Uhr

Singen zur Goldenen Konfirmation in Tarp

Mo. 01.06. 18:00 Uhr

Singen zum 80. Geburtstag von Dorothea Lorenzen in Sörup

Mi. 03.06. Keine Chorprobe

Posaunenchor

Wir haben in unserer ev. Kirchengemeinde einen Posaunenchor und wünschen uns Verstärkung.

Interessiert – aber kein Instrument?

Bitte trotzdem melden unter Tel. 04638/441 oder einfach vorbeischauen. Wir treffen uns immer freitags ab 18.30 Uhr in der ev. Seniorentagesstätte, Im Wiesengrund 1, Tarp. (<http://kirchenmusik-tarp.de/pc>). Kommt bitte einfach mal vorbei!

Liebe Grüße, Euer Posaunenchor

Kinderchor in Tarp

Zur Kinderchorprobe sind alle Kinder bis 12 Jahre herzlich willkommen. Der Kinderchor trifft sich außer in den Schulferien immer montags in der ev. Versöhnungskirche von 14.45 bis 15.45 Uhr.

Aktuelles aus der ev. Seniorentagesstätte „Im Wiesengrund“

Die Mitarbeiterinnen in der Seniorentagesstätte sind am Mittwoch- und Freitagvormittag unter Tel. 04638/7928 zu erreichen.

„Essen in Gemeinschaft in Tarp“

Immer mittwochs ab 12.00 Uhr und freitags ab 11.30 Uhr wird in der ev. Seniorentagesstätte, Im Wiesengrund 1, ein schmackhafter Mittagstisch von unseren Mitarbeiterinnen in der Wirtschaftsküche zubereitet! Denn „Essen in Gemeinschaft“ ist doppelt lecker. Kommen auch Sie vorbei! Alle Seniorinnen und Senioren sind herzlich willkommen! Herzliche Grüße, Ihr „Wiesengrund-Team“

Sitzgymnastik

mit Brigitte Kraußhaar - immer dienstags 09.30-10.30 Uhr. Bewegung tut gut, hält fit und ist gesund! Unter diesem Motto kommen immer dienstags von

9.30 Uhr bis 10.30 Uhr die Besucher der Seniorentagesstätte, Im Wiesengrund in Bewegung.

Nähere Infos: 04638-210529

„Ganzheitliches Gedächtnistraining

in fröhlicher Runde“ mit Klaus Günther. Nächstes Treffen: Mittwoch, den 13. und 27. Mai ab 13:15 Uhr

Regelmäßige Angebote in der ev. Seniorentagesstätte

Di. 09.30 -10.30 Uhr „Bewegung tut gut“ - Schauen Sie doch vorbei! Gymnastik für Seniorinnen und Senioren mit Brigitte Kraußhaar!

Di. 14.30 Uhr Unterhaltungsnachmittag mit Erika Heldt (an jedem dritten Dienstag im Monat lädt die Diakoniestation, Holm 5, Tarp zu einem Kaffeenachmittag ein)

Mi. 12.00 Uhr Essen in Gemeinschaft

Mi. 13.15 Uhr Ganzheitliches Gedächtnistraining in fröhlicher Runde mit Klaus Günther

Do. 09.30 Uhr Ausgleichsgymnastik

Fr. 11.30 Uhr Essen in Gemeinschaft „Im Wiesengrund“ Tarp

Kartenspielen im Bürgerhaus

Am Donnerstag jeweils um 15.00 Uhr treffen sich jüngere und ältere Senioren/innen im Bürgerhaus zum Kartenspiel. Interessierte sind herzlich willkommen

Treffpunkt des Vereins zur Betreuung von Multiple Sklerose Betroffenen

in Flensburg und Umgebung e.V.

Eine Gruppe des Vereins zur Betreuung von Multiple Sklerose Betroffenen in Flensburg und Umgebung e.V. trifft sich jeden 2. Montag im Monat in der ev. Seniorenanlage, Im Wiesengrund, in Tarp.

Nächstes Treffen ausnahmsweise am Montag, den 18. Mai! um 14.30 Uhr

Bei fröhlicher Kaffee- und Plauderrunde kann der beschwerliche Alltag mal vergessen werden.

Auch Gesellschaftsspiele wie Rummikub, Skat oder „Mensch Ärgere Dich Nicht“ lassen den Nachmittag schnell vergehen. Wer zu unserer Gruppe dazu stoßen möchte, ist herzlich willkommen.

Ansprechpartnerin: Frau Monika Schaal (Tel. 04638/7655)

KATH. KIRCHE ST. MARTIN TARP



Heilige Messe Samstags 16.30 Uhr

Anschließend ist Treffen in der Klausur zum Klönschnack.

Pfarrbriefe werden in Tarp zur Zeit nicht verteilt. Sie sind in der St. Martin Kirche erhältlich

Bestattungsinstitut
Rathjen
Pietätvolle Bestattungen

Tel. 0 46 38 - 89 85 00

„Wie schön muß es erst im Himmel sein,
wenn er von außen schon so schön
aussieht.“

Astrid Lindgren (aus Pippi Langstrumpf?)

Ev.-luth. Kirchengemeinde Eggebek-Jörl

Kirchenbüro, Hauptstraße 52, Eggebek: Gemeinsekretärin Rita Fries.
Sprechstunden Dienstag, Donnerstag 10-12 Uhr u. Freitag 14.30 Uhr-16.30 Uhr
Tel. 0 46 09-3 12 · Fax 0 4609-14 67 · e-mail: kirche.eggebek@web.de
Pastorin S. Schildt, Eggebek, Tel. 0 46 09-1545

Friedhof Eggebek: Gerson Peiter, Tel. + Fax: 04609-218 + Mobil: 0163-7643785

Liebe Gemeindeglieder aus Keelbek, sowie alle Interessierte! Wir laden recht herzlich ein in unsere

GOTTESDIENSTE

02.05.	Kleinjörll	14.00 Uhr Konfirmationsgottesdienst und Abendmahl mit P. Fritsche
03.05.	Kleinjörll	10.00 Uhr Konfirmationsgottesdienst und Abendmahl mit P. Fritsche
09.05.	Eggebek	14.00 Uhr Konfirmationsgottesdienst und Abendmahl m. Pn. Schildt
10.05.	Eggebek	10.00 Uhr Konfirmationsgottesdienst und Abendmahl m. Pn. Schildt
14.05.	Wanderup	11.00 Uhr Gemeins. Gottesdienst der Sternregion an Himmelfahrt
17.05.	Kleinjörll	10.00 Uhr Gottesdienst mit Pn. Schildt
24.05.	Eggebek	11.00 Uhr Im Pastoratsgarten: Gottesdienst am Pfingstsonntag mit Pn. Schildt und Einführung ins Küsteramt von Gerson Peiter
25.05.	Esperstoft	10.00 Uhr Gottesdienst am Pfingstmontag mit P. Fritsche
31.05.	Eggebek	13.00 Uhr Motorradgottesdienst mit Pn. Schildt
07.06.	Kleinjörll	10.00 Uhr Gottesdienst mit P. Fritsche
07.06.	Kleinjörll	11.00 Uhr Taufgottesdienst

Kurzfristige Änderungen entnehmen Sie der Tageszeitung am Samstag

Das Kirchenbüro ist am 15. Mai geschlossen.

AMTSHANDLUNGEN

TAUFEN

Nathalie Bialkowski aus Langstedt

Nico Klenke aus Langstedt

Steffen Klenke aus Langstedt

Ida; Eltern: Melf Brodersen und Annika Jürgensen aus Eggebek

Janne-Charlotte; Eltern: Tim Jöhnk und Katharina, geb. Schütz aus Eggebek

Die nächsten TAUFTERMINE:

07. Juni in Kleinjörll

28. Juni in Bollingstedt am Mühlenteich

12. Juli in Eggebek

02. August in Kleinjörll

16. August, Treenetaufe in Hünning

TRAUUNGEN

Andreas Thomsen und Mandy, geb. Ohlsen, Esperstoft

Marco Matzen und Martina, geb. Alving, Langstedt

Dankgottesdienst zur Goldenen Hochzeit

Christian und Elfriede Thomsen aus Sollerup

BESTATTUNGEN

Hilde-Marie Albertsen, geb. Siegfriedt, Janneby, 76 J.

Werner Heinrich Busch, Esperstoft, 74 J.

Rolf Gendarz, Bollingstedt, 76 J.

Uwe Hansen, Langstedt, 75 J.

Anna Catharina Jepsen, geb. Hünefeld, Süderhackstedt, 83 J.

Werner Paysen, Janneby, 57 J.

Christine Hedwig Rassmussen, Augsburg, 68 J.

KINDER- UND JUGEND TREENEPFADFINDER in Eggebek

Wie werde ich Pfadfinder?

Wer mitmachen möchte oder noch Fragen hat, kann sich bei Pastorin Susanne Schildt melden, Tel. 04609-1545. Wir treffen uns am

Donnerstag von 15.30 – 17.00 Uhr (Wölflinge 7 – 12 Jahre und älter) im Gemeindehaus der Kirchengemeinde Eggebek-Jörl, Hauptstraße 52 Eggebek.

MITTEILUNGEN

INNEHALTEN - ZUR RUHE KOMMEN - DEN WEG FORTSETZEN

Meditation im Altarraum der Kirche in Eggebek. Offen für alle Interessierten. Offene Gruppe, keine Voranmeldung.

Termine: 07. Mai; jeweils donnerstags; 4.06.; 3.09.; 1.10.; 5.11.; 3.12./ Leitung: Hannelore Nicolaisen-Wohlert, Diakonin. Ort: Kirche in Eggebek - Zeit: 18.30 - ca. 20 Uhr - kostenlos.

„UNTERWEGS im Namen des Herrn“ am 16. Mai

- bei Kaffee, Klönschnack, Gebet und Ausfahrt – Ich möchte mich mit christlichen Motorradfahrern und -fahrerinnen, Trikefahrern und -fahrerinnen in Eggebek treffen. Um 10.00 Uhr sammeln wir uns beim Pastorat, Hauptstraße 52a / gegenüber vom SKY-Markt, trinken kurz einen Kaffee, lernen uns dabei kennen, informieren über die Tagestour, sprechen ein Gebet und starten die Motoren, um einen wunderschönen Tag in Gottes wunderbarer Schöpfung zu erleben. Wer Fragen hat oder Ideen für eine schöne Tour, kann mich gerne anrufen (04609-1545).

Die linke Hand zum Gruß! Susanne Schildt, Pastorin

Konfirmationen in unseren Kirchen

Am 26. April wurden in Eggebek konfirmiert:

Nico und Steffen Klenke, Treeneblick 2 c aus Langstedt *

Am 02. Mai, St. Katharinen-Kirche Jörl

Aus Eggebek: Sophia Luisa Marie Höslér, Westerfeld 3

Am 09. Mai, St. Petrus-Kirche Eggebek

Aus Eggebek: Lennart Bytomski, Berliner Straße 18 a; Anna-Lena Caspersen, Stapelholmer Weg 33; Mark-Phillip Clausen, Eichenring 17; Karsten Mohrbeck, Holunderweg 9; Hannah Otto, Teebuschweg 4; Maximilian Tasto, Westerreihe 40; Isabell Antonia Winkelmann, Westerreihe 10; Aus Jerrishoe: Annelie Metzger, Sandkoppel 3 b;

Aus Langstedt: Lukas Christiansen, Ostergaard 16 a; Jaqueline und Leon-Fabien Dönges, An den Tannen 24; Cara Alexandra Jacobsen, Ostergaard 17; Annina Maria Pablotzki, An der Treene 5

Am 10. Mai, St. Petrus-Kirche Eggebek

Marielle Niemann. Aus Bollingstedt: Lena Andersen, Mühlenstraße 14; Aus Eggebek: Hannah Heesch, Geestweg 3; Vanessa Hinrichsen; Nele Marie Plickert, Bachstraße 10a; Jessy Pollmann, An der Sandkuhle 10; Aus Jerrishoe: Kristin Andresen, Norderreihe 15; Finn Martens, Weißdornweg 8; Aus Langstedt: Nathalie Bialkowski, Ostergaard 3; Mika und Tjard Rätther, Bollingstedter Straße 12 e; Brit und Nina Tams, Ostergaard 29

SENIOREN

CLUB DER ÄLTEREN GENERATION

Der launische April liegt hinter uns und so wollen wir, wie in jedem Jahr, dem Monat Mai ein Ständchen bringen. Unser Treffen findet am 13. Mai, von 15.00-18.00 Uhr, im Landgasthof Sollerup statt. Wir würden uns sehr freuen, wenn wir wieder einen großen fröhlichen Chor bilden können. Es grüßt sie herzlich der Vorstand und Ihre Rita Fries.

Wir bitten um Anmeldung bis Sonntag, den 10. Mai! Kirchenbüro, Tel. 04609-312 oder R. Fries, Tel. 04607-747 oder U. Bliesemann, Tel. 04609-952295

www.bestattungen-timm.de

Wir kümmern uns.

Bestattungen
Timm

„Und was passiert
nach der Beisetzung?“
Wir sind auch dann
noch für Sie da.

Hauptstraße 26b · 24852 Eggebek
Telefon 04609/363

Stapelholmer Weg 17 · 24963 Tarp
Telefon 04638/213 53 63

Seit über 30 Jahren in Tarp

DR. JUR. MAX MULERT

Rechtsanwalt*

Tätigkeitsschwerpunkt: Immobilien- und Erbrecht

*zugelassen bei allen Amts-, Land- und Oberlandesgerichten

Fliederbogen 1 · 24963 Tarp-Tornschau

Telefon 0 46 38/71 49 oder 72 72 · Telefax 0 46 38/83 33

E-Mail: RAUn-Dr.Mulert@web.de

Sprechzeiten nach Vereinbarung

Bürozeiten: 9.00 - 13.00 Uhr und 14.00 - 17.00 Uhr



Diakonie-Station im Amt Oeversee GmbH

WOCHENENDDIENST DER GEMEINDESCHWESTERN MAI

1.5.	Sr. Magret Fröhlich und Sr. Anne Behrens
2./3.5.	Sr. Claudia Asmussen und Sr. Steffi Bartscht
9./10.5.	Sr. Anke Gall und Sr. Silvia Nickels-Sievers
14.5.	Sr. Anke Gall und Sr. Anne Behrens
16./17.5.	Sr. Anne Behrens und Sr. Claudia Asmussen
23.5.	Sr. Magret Fröhlich und Sr. Claudia Asmussen
24.5.	Sr. Silvia Nickels-Sievers und Sr. Steffi Bartscht
30./31.5.	Sr. Anne Behrens und Sr. Claudia Asmussen

Die Schwestern sind zu erreichen über die **DIAKONIESTATION im Amt Oeversee Tel.: 04638-21 02 25**. In Notfällen über die Handy-Nr. **0172-4545285**

Der Kaffeenachmittag findet am 19. Mai statt.

Sozialpsychiatrischer Dienst

Kreis Schleswig-Flensburg Fachdienst Gesundheit
Moltkestraße 22-26, 24837 Schleswig
Tel. 04621/810-57 - Beratung, Hilfen und Informationen
kostenlos freiwillig vertraulich

Ansprechpartnerinnen: Barbara Finger, Fachärztin für
Psychiatrie u. Psychotherapie
für Menschen mit Behinderungen

Frau Käufer 04621/810-36
für Menschen mit psychischen Erkrankungen
Frau Hansen 04621/810-62

Sprechstunde im Sozialzentrum Eggebek jeden 3. Montag
im Monat von 10.00-11.00 Uhr

für Menschen mit Suchterkrankungen

Frau Bachert 04621/810-35
Sprechstunde in Flensburg, Apenrader Str. 66c
nach Vereinbarung

**Sprechzeiten in Schleswig zu den üblichen Dienstzeiten
des Fachdienstes Gesundheit**

Hilfe für Suchtkranke

Der Freundeskreis für Suchtkranke und
Angehörige trifft sich jeden Donnerstag ab
19:30 Uhr im Bürgerhaus in Tarp. Kontakt
unter Tel.: 04636/2520023 oder 04609/253.

Anonyme Alkoholiker

und Al-Anon-Familiengruppe (Angehörige und Freunde
von Alkoholikern)
Wir treffen uns jeden Freitag um 20.00 Uhr in der Altagestätte
in Eggebek, Hauptstr. 60

HEBAMMEN

Nicole Matthiesen, Havetoft	04603/16 67
Cathrin Klerck, Oeversee	04630/969 385
Katja Petersen, Sieverstedt	04603/1632
Kirsten Sönnichsen, Großenwiehe	04604/2855
Ira Hansen-Krischenowski, Jübek	04625/650
Julia Artz, Oeversee-Barderup	0175 3648787
Angelika Artz, Tarp	0170 2136497

**SCHENKE
LEBEN,
SPENDE
BLUT.**

**SPENDE
BLUT**
BEIM ROTEN KREUZ

www.DRK.de 0800 11 949 11

**Redaktionsschluss
für die Mai-Ausgabe
ist am 15. April 2015**

Zahnärztliche Notruf-Nr. 04621-9448722

Freitag 18.00 Uhr - Montag 6.00 Uhr - Aktuelle
Notdienstansage über Anrufbeantworter 04333-99
27 07. Info auch im Internet unter www.zahnarztverein-SL-FL.de

Offene Sprechstunde der

Eingliederungshilfe

des Kreises Schleswig-Flensburg, Flensburger Straße
7, Schleswig, Raum 213, dienstags 14 bis 16
Uhr

Suchtberatung

Das Suchthilfezentrum Schleswig bietet persönliche
Beratung von Menschen an, die direkt oder indirekt von Problemen in Zusammenhang
mit Alkohol, Nikotin, Medikamenten, Drogen, Glücksspiel, Essstörungen, Medien
und anderen Verhaltenssüchten betroffen sind. Die Beratung ist kostenlos, konfessionell
unabhängig und auf Wunsch anonym.

Kontakt und Info: Suchthilfezentrum Schleswig,
Suadicanistraße 45, 24837 Schleswig, Tel. 0 46 21 - 48 61 0, www.suchthilfezentrum-sl.de

Offene Sprechstunden in Schleswig: Montag
17.30 - 18.30 Uhr und Freitag 9.00 - 10.00 Uhr
Offene Sprechstunde in Satrup: Mittwoch
16.00 - 17.00 Uhr

Krisentelefon 04621-988404

Hilfe und Beratung bei persönlichen Krisen oder seelischen

Notlagen: Montags bis Freitags 19.00-7.00 Uhr

Wochenenden + Feiertage rund um die Uhr

Ärztlicher Notdienst

Liebe Patienten,
die Leitstelle des ärztlichen Bereitschaftsdienstes der
KVSH ist zu folgenden Zeiten unter der kostenlosen
Rufnummer **116117** erreichbar:
montags, dienstags und donnerstags 18.00-8.00 Uhr
mittwochs und freitags 13.00-8.00 Uhr
samstags, sonntags und feiertags ganztags

Hier erhalten Sie wichtige Informationen über den ärztlichen
Bereitschaftsdienst in Ihrer Region. Wenn Sie aus
gesundheitlichen Gründen keine Anlaufpraxis aufsuchen
können, können Sie über die Rufnummer 116117 einen
Arzt für einen Hausbesuch anfordern.

Anlaufpraxis Flensburg:
montags, dienstags und donnerstags 19.00-22.00 Uhr
mittwochs und freitags 17.00-22.00 Uhr
samstags, sonntags und feiertags 10.00-22.00 Uhr

Kinderärztliche Anlaufpraxis Schleswig:
samstags, sonntags und feiertags 14.00-17.00 Uhr

Kinderärztliche Anlaufpraxis Flensburg:
freitags 17.00-19.00 Uhr - samstags, sonntags und
feiertags 10.00-13.00 + 17.00-19.00 Uhr

Augenärztlicher u. HNO-ärztlicher Bereitschaftsdienst:
mittwochs + freitags (außer an Feiertagen)
16.00-18.00 Uhr, samstags, sonntags u+ feiertags
10.00-12.00 Uhr.

Die diensthabende Praxis erfragen Sie bitte unter der
kostenlosen Rufnummer 116117.

Für lebensbedrohliche Notfälle gilt die Notruf-
nummer 112.

Frauenselbsthilfe nach Krebs

jeden 2. Mi. im Monat Familienbildungsstätte Tarp
Tel. 04638-80099

Apotheken- Notdienst

Achtung!

Ab 2015 kein Notdienstplan mehr. Er-
fragen Sie die aktuelle Apotheke über
unten stehende Kontakt-Nummern!

**Apotheken
Notdienstfinder**
Auskunft aller Apotheken in Ihrer Nähe:
ob per Anruf, SMS, Website oder App

0800 0022833
(kostenlos vom Festnetz)

22833
(0461/Win. aus Mobilfunk)

SMS an 22833
"app" oder "PLZ" per SMS
(0461/Win. pro SMS)

22833.mobil
(PC-Website oder Mobile Web)

www.aponet.de

Impressum: Zuschriften an die Redaktion „Treenespiegel“:

Amtsverwaltung Oeversee, 24963 Tarp, Tornschauser Straße 3-5, © 0 46 38-8 80 - E-mail: info@amt-oeversee.de
Redaktion: Horst Rudolph (v.i.S.d.P.), Amtsverwaltung Oeversee, 24963 Tarp - amt@treenespiegel.de
Für Oeversee: Klaus Brettschneider, An der Beek 68, 24988 Oeversee, © 04630-1024 - oeversee@treenespiegel.de
Für Sieverstedt: Heinz Fröhlich, Flensburger Str. 16, 24885 Sieverstedt, © 04638-658 - sieverstedt@treenespiegel.de
Für Tarp: Peter Mai, Georg-Elser-Str. 15, 24963 Tarp, © 0 4638-7483 - tarp@treenespiegel.de
Für die Jugend: Gerd Bohrmann-Erichsen, 24963 Tarp, Tornschauser Str. 3-5, © 0 4638-898743
Für die Kirchengemeinden: Ingrid Möller, Rotdornweg 11, 24963 Tarp, © 04638-70 12 - kirche@treenespiegel.de

Anzeigen-Beratung: Petra Thomsen, Telefon 0 46 35-29 35 68, Fax 0 46 35-29 35 69, e-Mail: info@pthmediengestaltung.de

Verlag, Anzeigenverwaltung, Druckvorstufe: Eckhard Lange GrafikDesign, An den Toften 16, 24882 Schaalby, © 0 46 22-18 80 04,
Fax 0 46 22-18 80 05 - E-mail: info@lange-grafikdesign.de

Druck: Förde-Druck GmbH, Vogelsang 4, 24340 Eckernförde © 0 43 51- 47 07-0, Fax 47 07-47

Gedruckt auf 100% Recycling-Papier. Die Redaktion freut sich über Ihre Beiträge, behält sich aber das Recht des Kürzens vor.
Ein Recht auf Veröffentlichung besteht nicht.